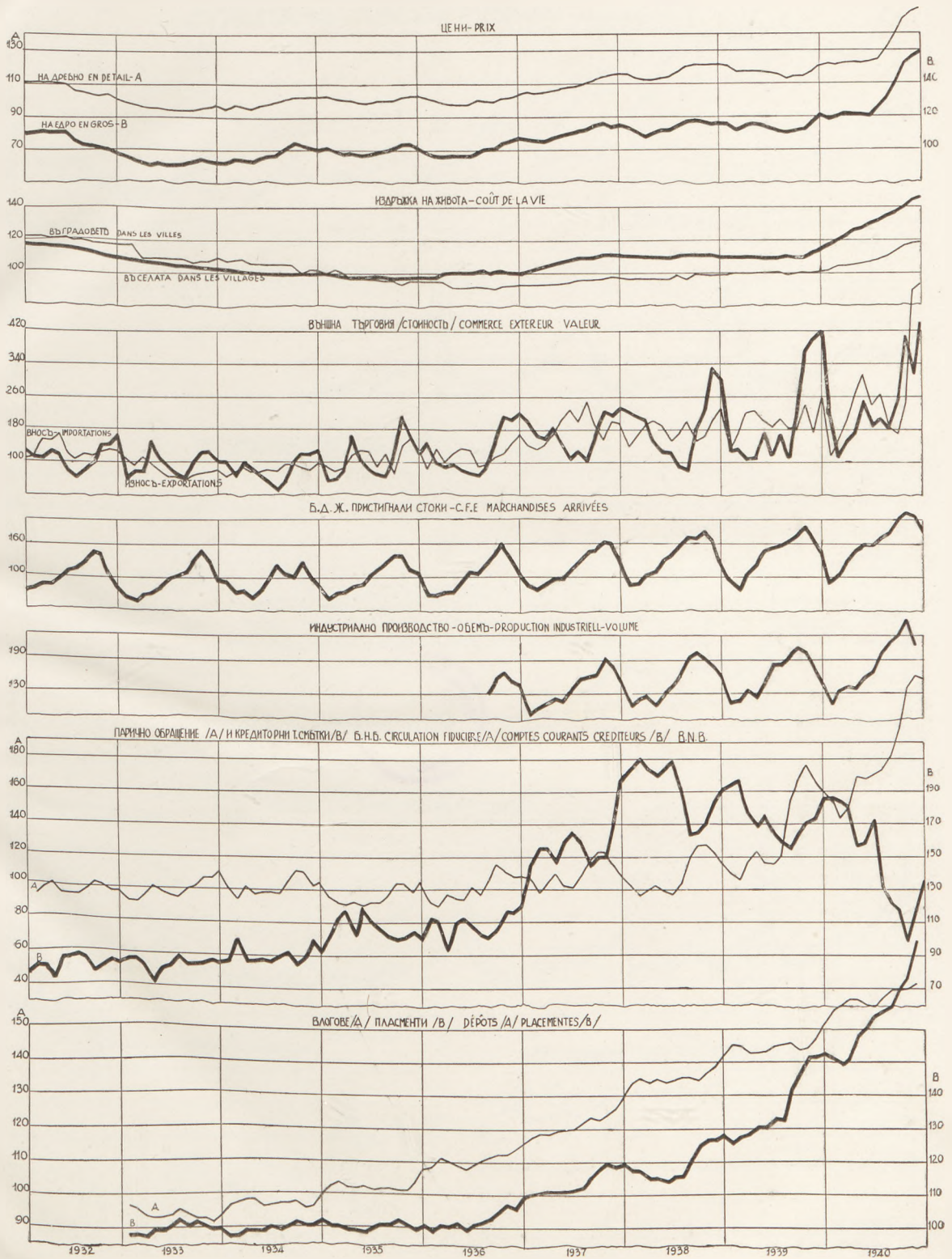


ДИАГРАМИ ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

GRAPHIQUES PRÉSENTANT LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

Индексни числа — 1934/35 = 100 — Nombres-indices

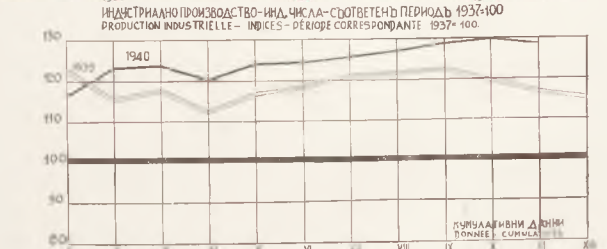
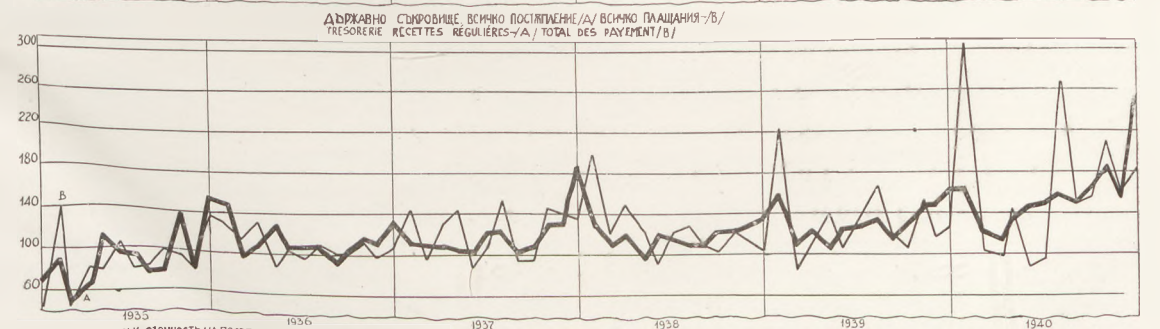
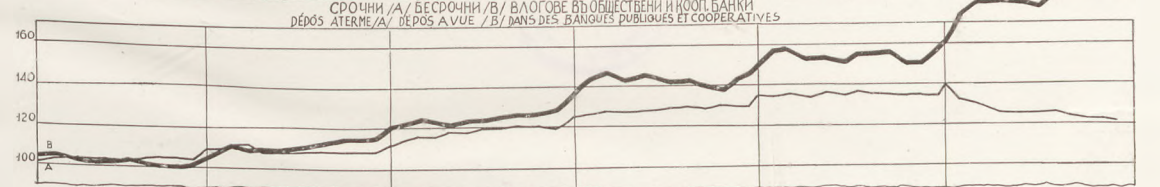
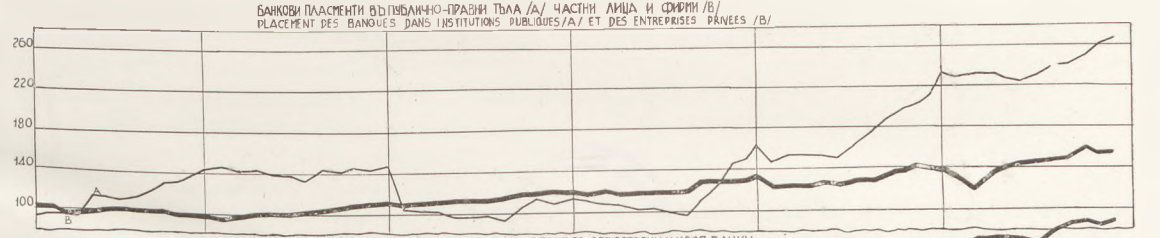
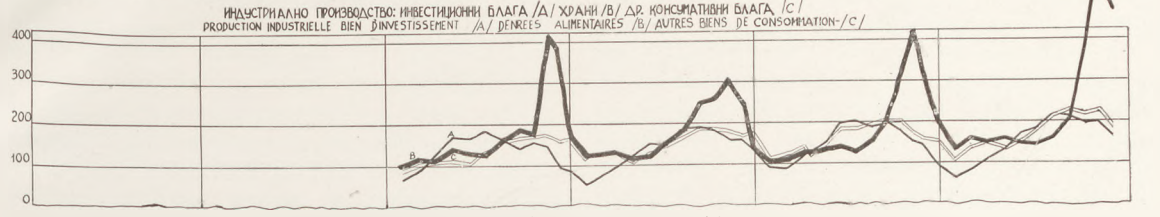
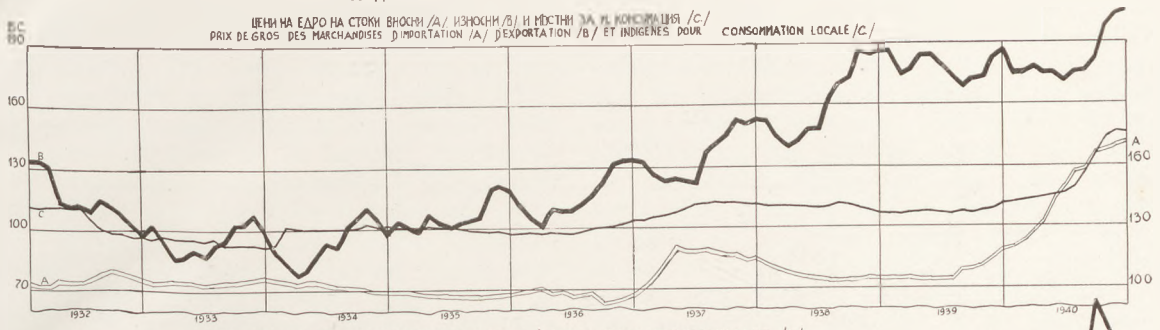


ДИАГРАМИ ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

GRAPHIQUES PRÉSENTANT LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

II

Индексни числа — 1934/35 = 100 Nombres-indices



СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ ПРЕЗЪ ДЕКЕМВРИЙ 1940

Съобщение на Статистическия институт за стопански проучвания при Университета и Конюнктурната служба при Главната дирекция на статистиката

LA SITUATION ÉCONOMIQUE DE LA BULGARIE EN DÉCEMBRE 1940

Communication de l'Institut statistique pour recherches économiques près l'Université de Sofia et du Service de conjoncture près la Direction générale de la statistique

През декември 1940 година ценитѣ почти запазват равнището си отъ ноември сжщата година. Общият индекс на ценитѣ на едро отъ 159·9 презъ ноември става 160·0 за декември, срещу 126·9 за декември 1939. Задържането на ценитѣ на нивото отъ ноември се проявява и при отдѣлнитѣ групови индекси. Само индекситѣ на ценитѣ на зърненитѣ храни и на другитѣ полевѣдни растения намаляватъ — първиятъ съ 1·6 на сто, а вториятъ съ 3·9 на сто, докато индексътъ за скотовѣднитѣ произведения, за разлика отъ миналитѣ години, се е покачилъ съ 6·8 на сто спрямо ноември. Индексътъ за издръжката на живота остава сжшо почти безъ измѣнение, въ сравнение съ миналия месецъ. Външниятъ стокооборотъ достига презъ декември рекордната месечна стойностъ 2,236·2 милиона лева, отъ която сума на вноса се падатъ 1,168·8 милиона лева и на износа — 1,067·4 милиона лева. Стойността на износа, която бѣ необичайно намалена презъ ноември, е съ 5·8 на сто по-голяма отъ декември 1939. Продажитѣ отъ фабрицитѣ презъ ноември показватъ значително намаление, което засѣга както сезоннитѣ, така и другитѣ индустрии. Продажитѣ на дребно презъ ноември на потребителнитѣ кооперации въ градоветѣ намаляватъ съ 6·9 на сто, а въ селата — съ 12·0 на сто, противно на обикновеното сезонно увеличение презъ този месецъ. Презъ ноември индустриалното производство показва сезонно намаление отъ 17·2 на сто спрямо октомври. Общият индекс на обема на индустриалното производство се е покачилъ съ 21·8 на сто спрямо ноември 1939; най-силно е повишенъ индексътъ на хранителното производство — 40·3 на сто. Съ изключение на хранителната индустрия, при която пласментътъ е само 2/3 отъ производството, въ всички останали индустрии пласментитѣ надвишаватъ производството. Паричното обращение въ края на декември показва незначително намаление спрямо ноември, като остава съ 42·2 на сто надъ нивото си отъ декември 1939. Въ сумата на постжпилитѣ чекове въ уравнителната камара, за разлика отъ миналитѣ години, се наблюдава намаление отъ 10·2 на сто спрямо ноември и 23·5 на сто спрямо декември 1939. Постжпленията въ държавното съкровище, на стойностъ 1,177 милиона лева, надвишаватъ значително плащанията, които възлизатъ на 818 милиона лева, вследствие на което авоарътъ на държавата въ Б. Н. Б. нараства на 1934·4 милиона лева, срещу 1,584·9 за ноември и 1,478·7 милиона лева за декември 1939.

Pendant le mois de décembre 1940, les prix ont presque maintenu leur niveau de novembre la même année. L'indice général des prix de gros s'élève de 159·9 en novembre à 160·0 en décembre, contre 126·9 en décembre 1939. Le maintien des prix au niveau de novembre se manifeste également dans les différents indices de groupes. Seuls l'indice des prix des céréales et celui des autres plantes agricoles diminuent — le premier de 1·6 pour cent, et le second de 3·9 pour cent, cependant que l'indice des produits de l'élevage, à la différence des années passées, a augmenté de 6·8 pour cent par rapport à novembre. L'indice du coût de la vie reste, lui aussi, presque inchangé par rapport au mois écoulé. Les échanges extérieurs atteignent en décembre une valeur mensuelle record de 2,236·2 millions de leva dont 1,168·8 millions reviennent aux importations et 1,067·4 millions aux exportations. La valeur des exportations, qui a été extraordinairement diminuée pendant le mois de novembre, est de 5·8 pour cent supérieure à celle des exportations de décembre 1939. Les ventes effectuées par les fabriques indiquent en novembre une diminution considérable qui atteint aussi bien les industries saisonnières que les autres industries. Les ventes au détail en novembre, effectuées par les coopératives de consommation, diminuent de 6·9 pour cent dans les villes et de 12·0 pour cent dans les villages, contrairement à l'augmentation saisonnière habituelle pendant ce mois. En novembre, la production industrielle accuse une diminution saisonnière de 17·2 pour cent par rapport à octobre. L'indice général du volume de la production industrielle a augmenté de 21·8 pour cent par rapport à novembre 1939; c'est l'indice de la production alimentaire qui a augmenté le plus fortement—40·3 pour cent. À l'exclusion de l'industrie alimentaire, dans laquelle le placement ne constitue que 2/3 de la production, dans toutes les autres industries les placements surpassent la production. La circulation monétaire indiquent, en fin décembre, une diminution insignifiante par rapport à novembre, en restant de 42·2 pour cent au-dessus de son niveau de décembre 1939. Dans la somme de chèques rentrés à la Chambre de compensation, à la différence des années passées, on observe une diminution de 10·2 pour cent par rapport à novembre et de 23·5 pour cent par rapport à décembre 1939. Les recouvrements de la Trésorerie, d'une valeur de 1,177 millions de leva, surpassent considérablement les paiements qui s'élèvent à 818 millions, par suite de quoi l'avoir de l'Etat à la Banque Nationale de Bulgarie s'accroît de 1,934·4 millions de leva, contre 1,584·9 millions pour novembre et 1,478·7 millions pour décembre 1939.

Общи данни за стопанското положение въ България —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Цени									
Цени на едро — общъ индексъ съ пълень стоковъ съставъ (72 стоки)	1934/35=100	115·4	119·6	121·6	1939	122·3	119·8	120·7	122·5
	1939=100	94·9	98·4	100·0	1940	125·2	126·3	128·4	128·3
Съ намалень стоковъ съставъ (34 стоки)	1934/35=100	109·6	113·9	114·5	1939	100·6	98·5	99·3	100·7
	1939=100	95·7	99·5	100·0	1940	103·0	103·9	105·6	105·5
Цени на едро—групови индекси					1939	116·6	112·6	114·3	116·0
Групиране отъ търговско гледище					1940	118·4	119·1	119·9	120·3
Износни стоки	1934/35=100	135·6	161·2	178·1	1939	101·8	98·3	99·8	101·3
					1940	103·4	103·9	104·7	105·0
Вносни стоки	"	115·4	106·8	108·1	1939	105·5	105·6	105·4	104·8
Мѣстни стоки за мѣстна консумация	"	109·6	109·7	107·4	1940	121·2	125·3	130·1	132·8
Групиране отъ консумативно гледище					1939	106·3	106·2	107·0	107·4
Консумативни блага	1934/35=100	115·3	120·2	122·3	1940	111·6	112·3	113·8	114·1
Храни	"	111·0	119·9	118·9	1939	122·3	117·5	119·5	121·7
					1940	120·2	120·9	121·6	121·9
Облѣкло и тоалетъ	"	109·9	98·1	96·7	1939	95·1	94·6	94·3	93·9
					1940	109·6	110·7	114·8	116·2
Гориво	"	104·4	106·1	105·4	1939	105·6	105·7	105·6	104·4
					1940	111·7	111·7	115·4	115·2
Други	"	154·8	173·6	198·8	1939	192·6	192·5	192·5	201·3
					1940	195·7	196·1	200·8	193·8
Инвестиционни блага	"	116·7	115·5	115·8	1939	115·1	115·6	115·3	114·9
Групиране отъ производствено гледище					1940	118·7	122·9	123·9	126·0
Земедѣлски мѣстни произведения	1934/35=100	123·4	134·1	140·3	1939	142·0	137·2	139·2	142·9
					1940	141·9	142·5	143·7	142·5
Зърнени храни	"	107·3	118·7	115·7	1939	124·5	123·2	123·4	123·7
					1940	111·1	111·5	112·3	112·9
Други полеводни и горски произведения	"	141·6	152·7	160·8	1939	158·9	158·5	160·1	166·0
					1940	163·1	164·5	167·6	164·4
Скотовѣдни произведения	"	115·2	124·4	139·1	1939	137·6	121·7	126·5	131·2
					1940	147·5	146·9	145·7	145·5
Индустриални мѣстни произведения	"	104·7	104·0	100·2	1939	100·6	100·5	100·3	100·1
					1940	103·9	104·7	107·1	107·6
Отъ земедѣлски мѣстни материали	"	106·2	104·8	100·1	1939	100·4	100·3	100·0	100·0
					1940	104·7	105·2	108·3	108·5
Храни и питиета	"	102·4	106·6	99·8	1939	100·3	100·2	100·1	100·3
					1940	99·4	99·8	99·8	100·1
Текстилни произведения	"	105·8	95·9	91·5	1939	91·8	91·5	90·9	90·6
					1940	102·8	103·9	111·6	111·6
Други	"	120·5	121·9	123·5	1939	123·2	123·3	123·7	123·8
					1940	127·8	127·6	129·2	129·4
Отъ индустриални мѣстни и всѣкакви вносни материали	"	100·2	101·6	100·8	1939	101·3	101·2	101·3	100·4
					1940	101·4	103·0	103·4	105·1
Керамика	"	94·3	98·2	99·9	1939	99·3	99·6	99·9	99·8
					1940	100·2	100·1	100·8	101·1
Други	"	104·7	104·3	101·4	1939	102·8	102·5	102·3	100·8
					1940	102·3	105·2	105·4	108·2
Цени на дребно—общъ индексъ (34 стоки)	1934/35=100	108·8	116·4	116·8	1939	120·1	117·4	117·9	117·5
	1939=100	93·2	99·7	100·0	1940	121·2	120·3	121·2	122·1
Индексъ за издръжката на живота — градско домакинство	1934/35=100	95·0	98·2	100·6	1939	103·8	103·0	103·7	104·5
	1939=100			100·0	1940	99·1	99·8	99·9	99·7
					1940	102·7	104·1	104·4	104·6
					1939	99·4	99·5	99·6	99·5
					1940	103·0	103·8	104·1	104·4

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XI)		
122.1	120.8	119.3	118.9	119.7	121.1	124.6	126.9		1934/35=100	Prix Prix de gros — Indice général avec une composition de marchandises complète (72 marchandises)
130.4	131.2	135.2	140.8	148.8	156.8	159.9	160.0		1939=100	
104.4	99.3	98.1	97.8	98.4	99.6	102.5	104.4		1934/35=100	Avec une composition de marchandises diminuée (34 marchandises)
107.3	107.9	111.2	115.8	122.4	129.0	131.5	131.6		1939=100	
115.9	113.8	111.2	110.6	112.0	112.9	117.4	120.6			
121.2	120.8	125.0	131.0	141.4	152.7	156.8	159.2			
101.2	99.4	97.1	96.6	97.8	98.6	102.5	105.3			
105.8	105.4	109.2	114.4	123.5	133.4	136.9	139.0			
184.3	179.6	173.8	168.8	172.7	173.3	183.2	185.4		1934/35=100	Prix de gros — Indices de groupes Groupement de marchandises du point de vue du commerce Marchandises d'exportation
174.9	170.9	175.1	176.1	182.2	198.1	203.9	204.9			
104.4	104.7	104.8	106.2	108.5	110.5	116.8	119.9			Marchandises d'importation
145.1	150.7	157.6	158.4	165.8	166.3	169.1	170.8			Marchandises indigènes pour consommation intérieure
107.3	106.6	106.5	107.1	106.7	107.7	108.9	111.2			Groupement du point de vue de la consommation
115.1	116.5	119.9	127.7	136.3	143.3	145.6	145.2			Biens de consommation
123.2	121.6	119.9	119.3	120.2	121.6	125.3	128.0		1934/35=100	
130.0	130.2	133.6	139.7	148.3	157.0	160.2	160.1			
121.6	118.5	115.4	114.1	115.4	116.5	121.0	123.0			Aliments
123.3	121.4	126.0	133.9	148.6	162.1	166.8	170.2			
93.7	94.3	94.4	95.2	95.4	98.8	102.8	108.4			Habillement et toilette
116.6	120.7	124.0	131.3	137.0	140.0	141.3	141.7			
103.0	103.3	103.5	103.5	104.4	105.4	108.7	111.6			Combustible
117.1	118.3	119.7	120.8	122.9	125.6	127.6	128.8			
201.1	200.8	200.7	200.6	200.5	200.5	200.9	201.2			Autres
196.9	199.0	199.0	199.1	190.4	192.1	192.1	173.7			
114.2	114.3	114.4	115.3	116.3	117.3	118.4	118.3			Biens d'investissement
133.8	139.3	147.5	149.8	152.1	154.9	157.5	159.4			Groupement du point de vue de la production
142.9	140.3	137.4	136.1	137.4	139.5	143.9	146.0		1934/35=100	Produits agricoles indigènes
143.8	142.8	146.3	152.2	160.3	173.4	178.2	177.8			
122.5	118.9	114.9	112.8	106.4	104.8	105.0	108.9			Céréales
113.4	114.0	117.7	128.0	136.1	137.4	138.7	136.5			
166.6	164.8	160.5	157.3	156.8	158.7	161.4	165.1			Autres produits agricoles et forestiers
167.1	167.3	172.1	175.4	179.9	195.1	201.1	193.3			
132.2	129.4	131.0	133.5	146.6	152.6	165.1	162.4			Produits de l'élevage
145.3	140.6	142.1	146.2	160.1	184.5	191.6	204.7			
99.6	99.3	99.5	99.8	99.5	99.5	100.7	103.2			Produits industriels indigènes
108.0	109.7	113.3	120.3	128.0	131.5	132.4	132.8			
99.6	99.3	99.2	99.4	99.0	99.0	100.5	103.9			De matières agricoles indigènes
108.9	110.8	115.2	123.6	133.2	137.1	137.8	138.3			
100.2	99.7	99.7	99.8	99.1	99.0	98.9	99.2			Aliments et boissons
100.7	101.5	105.7	113.3	131.0	136.2	136.6	137.3			
89.9	90.0	89.7	89.9	89.6	89.9	93.5	101.5			Produits textiles
111.8	115.1	120.5	132.3	133.3	136.0	136.4	136.5			
123.1	122.6	122.6	122.9	122.9	122.9	124.4	126.5			Autres
129.9	131.9	134.1	136.6	140.4	143.2	145.5	146.5			
99.5	99.4	100.2	101.0	101.0	101.2	101.3	101.2			De matières industrielles indigènes et de matières d'importation de toute sorte
105.4	106.2	107.7	110.0	112.1	114.4	115.7	116.0			
99.7	99.9	100.2	100.2	100.2	100.0	100.1	100.0			Céramique
102.0	102.4	104.8	107.5	110.7	115.7	118.7	119.3			
99.3	99.1	100.2	101.6	101.7	102.0	102.2	102.2			Autres
108.1	109.1	110.0	111.9	113.2	113.4	113.4	113.4			
117.6	116.5	115.2	113.8	114.3	114.2	117.2	120.2		1934/35=100	Prix de détail — Indice général (34 marchandises)
122.8	123.0	124.8	131.2	140.3	149.5	153.6	155.5			
105.1	105.3	106.8	112.3	120.1	127.9	131.5	133.1		1939=100	Indice du coût de la vie — ménage urbain
99.9	99.9	100.7	99.7	100.0	100.6	101.3	102.1		1934/35=100	
105.6	106.4	108.7	110.0	113.1	116.5	118.3	118.6		1939=100	
99.6	99.6	100.1	99.1	99.4	100.2	101.4	102.4			
105.3	106.1	108.1	109.4	112.5	116.1	118.4	118.9			

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moynne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Индекси за разходитѣ на земеделското стопанство									
Зърнопроизводително съ излишекъ	1934/35=100	107·9	111·0	110·8	1939	109·4	109·4	109·4	110·1
					1940	117·8	120·0	121·8	124·2
Тютюнопроизводително		107·8	115·5	117·3	1939	118·6	118·9	119·1	119·3
					1940	120·9	122·6	124·3	126·9
Надници									
Обикновенъ работникъ		34·7	37·7	39·4	1939	35·6	35·8	36·9	38·7
					1940	37·8	38·4	38·4	40·5
Шлосеръ	лева	69·3	64·9	66·6	1939	65·7	.	.	.
					1940	67·8	.	.	.
Тютюноработникъ—денкчия	"	61·9	71·3	72·6	1939	80·6	.	.	.
					1940	82·5	.	.	.
Тютюноработничка чистачка	"	50·4	55·1	56·0	1939	56·2	.	.	.
					1940	60·2	.	.	.
Тѣкачъ въ вълнената индустрия	"	48·1	50·6	50·8	1939	50·6	.	.	.
					1940	50·8	.	.	.
Тѣкачка въ вълнената индустрия	"	38·6	41·5	42·7	1939	41·6	.	.	.
					1940	42·2	.	.	.
Външна търговия									
Вносъ									
Количество	хил. тона	27·3	31·9	32·4	1939	24·2	26·7	38·5	40·2
					1940	15·2	10·6	14·3	33·8
Стойностъ	мил. лева	415·5	411·2	433·1	1939	271·2	367·0	484·0	494·5
					1940	259·2	345·0	446·4	584·9
Износъ									
Количество	хил. тона	57·3	41·7	45·3	1939	11·7	7·4	13·7	13·9
					1940	55·0	40·7	60·7	90·3
Стойностъ	мил. лева	418·3	464·9	505·4	1939	309·8	319·4	262·8	273·8
					1940	574·8	276·6	368·6	423·4
Превесъ	мил. лева	+2·8	+53·7	+72·3	1939	+ 38·6	- 47·6	-221·2	-220·7
					1940	+315·6	- 68·4	- 77·8	-161·5
Индекси — вносъ									
Количество	1934/35=100	125·4	146·3	149·0	1939	111·0	122·8	176·9	184·5
					1940	69·9	48·6	65·8	155·2
Обемъ	"	170·6	172·0	193·4	1939	—	—	173·4	—
					1940	—	—	132·6	—
Стойностъ	"	189·7	187·7	197·7	1939	123·9	167·6	221·0	225·8
					1940	118·4	157·6	203·8	267·1
Индекси — износъ									
Количество	"	190·0	138·3	150·4	1939	38·8	24·5	45·5	46·1
					1940	182·4	135·2	201·5	299·7
Обемъ	"	131·3	143·8	154·8	1939	—	—	96·3	—
					1940	—	—	103·3	—
Стойностъ	"	173·4	192·8	209·6	1939	128·5	132·4	109·0	113·5
					1940	238·3	114·7	152·8	175·6
Прѣкъ вносъ									
Консумативни блага	мил. лева	85·3	93·6	104·8	1939	65·6	76·0	116·5	145·8
					1940	82·2	109·8	124·7	183·1
Инвестиционни блага	"	155·7	164·7	187·8	1939	80·0	149·3	158·9	154·1
					1940	97·0	177·4	232·3	188·1
Косвенъ вносъ (материали за индустрията)	"	174·5	152·9	140·5	1939	125·6	141·7	208·6	194·6
					1940	80·0	57·8	89·4	213·7

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XI)		
										Indice des dépenses d'une exploitation agricole produisant
109·8	110·3	110·2	110·5	110·6	111·2	113·2	114·5		1934/35=100	Des céréales à excédent
127·1	130·2	131·8	134·4	136·9	140·5	144·6	145·7		"	Du tabac
120·3	118·0	115·9	115·0	114·3	114·2	115·4	117·3		"	Salaires
130·2	132·1	132·3	137·1	142·0	145·6	149·5	151·3		leva	Ouvrier ordinaire
39·9	41·1	41·2	41·8	41·0	41·1	40·2	39·0		"	Serrurier
42·1	43·6	45·8	46·4	46·7	47·7	47·8	46·0		"	Ouvrier en tabac — emballer
.	.	67·4	.	.	.	.	.		"	Ouvrière en tabac — trieuse
.	.	67·7	.	.	.	.	.		"	Tisserand dans l'industrie lainière
.	.	70·3	.	.	.	.	.		"	Tisserande dans l'industrie lainière
.	.	83·7	.	.	.	.	.
.	.	56·0	.	.	.	.	.
.	.	60·2	.	.	.	.	.
.	.	51·0	.	.	.	.	.
.	.	58·1	.	.	.	.	.
.	.	43·8	.	.	.	.	.
.	.	50·2	.	.	.	.	.
										Commerce extérieur
										Importation
37·7	33·0	30·0	33·8	30·0	21·7	29·9	43·6	389·3	1000 tonnes	Quantité
40·9	40·6	45·2	30·0	25·6	30·7	46·3	49·5	382·7		
441·2	407·6	452·2	398·3	390·8	542·0	377·5	570·3	5,196·6	millions de leva	Valeur
692·5	525·3	585·8	406·6	372·6	511·8	1,129·1	1,168·8	7,028·0		
										Exportation
59·5	42·8	67·0	36·4	55·9	73·4	73·7	88·6	544·0	1000 tonnes	Quantité
126·7	109·9	108·2	95·4	79·9	100·8	62·9	65·2	995·7		
433·8	273·1	430·4	267·1	616·6	893·4	974·8	1,009·3	6,064·3	millions de leva	Valeur
608·9	443·5	495·6	441·5	619·5	958·7	740·5	1,067·4	7,019·0		
- 7·4	- 134·5	- 21·8	- 131·2	+ 225·8	+ 351·4	+ 597·3	+ 439·0	+ 867·5	millions de leva	Balance
- 83·6	- 81·8	- 90·2	+ 34·9	+ 246·9	+ 446·9	- 388·6	- 101·4	- 8·4		
										Indices — Importation
173·4	151·8	137·8	155·0	137·9	99·7	137·2	200·2		1934/35=100	Quantité
187·7	186·7	207·5	137·6	117·6	141·1	212·6	227·2			
—	208·0	—	—	181·7	—	—	211·2			Volume
—	181·3	—	—	144·0	—	—	280·5			
201·5	186·1	206·5	182·1	178·4	247·5	172·4	260·4			Valeur
316·2	239·9	267·5	185·7	170·2	233·7	515·6	533·7			
										Indices — Exportation
197·5	142·0	222·5	120·6	185·4	243·6	244·5	294·1			Quantité
420·6	364·9	359·1	316·4	265·1	334·5	208·9	216·4			
—	107·1	—	—	122·7	—	—	247·6			Volume
—	126·0	—	—	131·6	—	—	230·3			
179·9	113·2	178·5	110·7	255·7	370·5	404·2	418·5			Valeur
252·8	185·6	205·5	183·1	256·9	397·6	307·1	442·6			
										Importation directe
130·3	109·9	82·3	80·2	88·3	81·8	116·6	164·5	1,257·8	millions de leva	Biens de consommation
252·0	139·1	202·1	139·1	104·0	144·8	238·4	169·1	1,888·4		
134·9	146·3	222·9	174·2	196·0	392·4	173·2	270·8	2,253·0		Biens d'investissement
227·8	162·6	143·1	120·4	149·6	234·8	736·2	819·6	3,288·9		
176·0	151·4	147·0	143·9	106·5	67·8	87·7	135·0	1,685·8		Importation indirecte
212·7	223·7	240·6	147·1	119·0	132·1	154·5	180·1	1,850·7		(matières pour l'industrie)

Общи данни за стопанското положение в България —

(Продължение)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Вжтрешна търговия									
Продажби отъ фабрики — общъ индексъ на обема	1934/35=100		150·0	163·1	1938	97·5	134·6	150·3	132·4
					1939	121·0	140·8	163·5	138·3
					1940	115·8	136·6	164·8	166·7
Продажби отъ фабрики—групови индекси									
Инвестиционни блага	1934/35=100		151·1	164·2	1938	46·2	82·3	111·2	121·5
					1939	55·9	113·0	125·9	142·3
					1940	49·4	78·9	105·6	141·9
Консумативни блага — храни			158·7	161·5	1938	130·0	119·4	153·3	167·2
					1939	138·2	130·8	158·5	158·9
					1940	150·8	154·1	163·7	193·0
Консумативни блага — други			146·1	163·5	1938	92·9	150·3	156·0	119·6
					1939	124·5	150·4	172·6	128·2
					1940	108·5	139·3	175·5	159·7
Продажби на дребно отъ потребителни кооперации									
Общо	мил. лева	61·4	69·1	75·3	1939	56·7	57·8	83·3	78·7
					1940	57·9	59·3	82·8	86·1
Въ градоветъ		45·6	50·9	55·6	1939	44·5	44·1	64·6	59·5
					1940	45·7	45·7	64·4	64·6
Въ селата		15·9	18·2	19·7	1939	12·2	13·7	18·7	19·2
					1940	12·2	13·6	18·4	21·5
Продажби на дребно въ София									
Стоки (77 търговски фирми)			10·3	11·3	1939	8·5	6·5	10·1	12·4
					1940	9·7	8·8	11·1	16·0
Билети за театри и концерти	хил. броя		428·5	520·4	1939	690·4	478·7	522·1	493·5
					1940	646·4	515·4	616·2	502·8
Преносъ									
Заминали пътници — Б. Д. Ж.	хил. броя	709·8	823·2	900·9	1939	787·5	636·7	681·2	947·2
					1940	959·3	818·7	898·9	1,073·8
Пристигнали стоки — Б. Д. Ж.	хил. тона	412·6	459·9	478·5	1939	306·9	267·0	357·0	404·6
					1940	300·6	351·7	432·5	491·5
Отъ тѣхъ: а) вжглища, чакълъ и камъни		99·8	112·3	114·5	1939	80·0	64·4	89·1	90·4
					1940	72·2	106·5	112·4	110·3
б) внесени и изнесени стоки		84·6	73·5	77·7	1939	35·9	34·1	52·2	54·1
					1940	70·2	51·3	75·0	124·1
Вжтрешенъ стоковъ трафикъ (безъ а, и б)		228·2	274·1	286·3	1939	191·0	168·5	215·7	260·1
					1940	158·2	193·9	245·1	257·1
Производство									
Индустриално производство — общъ индексъ на обема*	1934/35=100	142·7	155·0	164·0	1939	112·4	120·3	137·5	124·0
					1940	105·8	136·6	144·1	137·0
Индустриално производство — групови индекси на обема									
Инвестиционни блага*		133·3	137·1	153·1	1939	89·5	87·5	116·4	148·0
					1940	66·5	83·6	107·6	130·5
Консумативни блага — храни*		183·9	180·1	199·6	1939	108·4	114·9	129·3	133·9
					1940	131·3	165·0	147·8	171·4
Консумативни блага — други*		137·6	153·6	160·1	1939	116·3	126·0	141·8	119·0
					1940	107·6	139·9	148·9	132·6
Индустриално производство — натрупване отъ началото на годината*	мил. лева				1939	231·8	480·0	763·6	1,019·5
					1940	218·3	500·0	797·3	1,079·9
Инвестиционни блага*					1939	20·7	41·0	67·9	102·2
					1940	15·4	34·8	59·7	89·9
Консумативни блага — храни*					1939	26·9	55·3	87·4	120·5
					1940	32·5	73·4	110·0	152·5
Консумативни блага — други*					1939	184·2	383·7	608·3	796·8
					1940	170·4	391·9	627·6	837·5

* Данниѣ сж ревизирани — вижъ методологичнитѣ бележки на стр. 17.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XII)		
139.4	140.0	157.6	190.7	176.7	166.0	161.8	152.4		1934/35=100	Commerce intérieur
153.3	164.6	165.0	186.1	178.7	178.8	180.0	186.5			Ventes effectuées par les fabriques — indice général du volume
175.1	172.2	175.1	196.0	197.1	212.0	191.1				Ventes effectuées par les fabriques — indices de groupes
165.3	178.3	169.5	214.2	226.6	209.4	167.5	120.7		1934/35=100	Biens d'investissement
178.5	197.8	188.4	233.9	221.1	204.4	169.0	139.7			Biens de consommation — denrées alimentaires
168.0	186.0	190.1	211.0	213.9	209.4	174.4				Biens de consommation — autres
169.2	192.3	180.3	171.4	141.5	157.9	167.9	153.2		millions de leva	Ventes au détail effectuées par les coopératives de consommation
167.1	177.3	171.9	139.4	150.4	175.9	179.4	190.2			En général
201.0	216.2	227.0	208.5	185.7	241.6	233.7				Dans les villes
122.1	110.8	145.2	195.2	183.6	162.1	158.0	157.5		milliers de nombres	Dans les villages
142.4	153.1	157.9	198.6	183.8	175.7	182.2	192.9			Ventes au détail à Sofia
165.6	151.7	152.6	188.8	199.2	199.3	175.2				Marchandises (77 firmes de commerce)
87.0	74.6	69.9	78.4	74.7	72.9	84.5	85.3	818.5	milliers de nombres	Billets pour théâtres et concerts
82.8	83.9	77.9	81.0	74.7	103.1	94.6		884.1		
65.5	53.7	50.1	57.1	53.2	52.4	63.6	58.5	608.3		
61.8	60.7	56.0	59.4	54.0	76.5	71.2		660.0		
21.5	20.9	19.8	21.3	21.5	20.5	20.9	26.8	210.2		
21.0	23.2	21.9	21.6	20.7	26.6	23.4		224.1		
10.5	9.9	9.1	8.0	10.3	14.1	16.9	18.5	134.8	milliers de nombres	
12.9	10.8	11.2	9.8	13.3	18.8	16.9	17.5	156.8		
522.7	378.6	335.6	398.2	565.7	632.4	562.5	664.7	5,580.4		
614.9	468.0	290.9	448.5	503.1	670.3	625.1		5,901.9		
1,060.5	759.2	1,020.0	1,104.8	958.2	996.5	934.2	925.1	10,811.1	1000 nombre	Transport
1,280.8	1,089.3	1,195.2	1,456.4	1,258.3	1,298.2	1,288.7	1,263.0	13,880.6		Voyageurs partis — C. F. B.
495.5	508.3	529.1	556.2	592.8	651.4	580.0	493.7	5,742.5		1000 tonnes	Marchandises arrivées — C. F. B.
532.7	527.1	574.5	607.3	692.4	733.6	724.8	610.3	6,579.0	Dont: a) charbons de terre, gravier et pierres	
113.0	136.1	126.9	148.5	147.8	124.5	131.1	122.0	1,373.8	b) marchandises importées et exportées	
132.7	129.0	138.0	156.4	138.9	154.8	141.1	125.6	1,517.9		Trafic intérieur de marchandises (sans a et b)
97.3	75.8	97.0	70.1	85.9	95.1	103.5	132.2	933.2		
167.6	150.6	153.4	125.3	105.5	131.5	109.2	114.7	1,378.4		
285.2	296.4	305.2	337.6	359.1	431.8	345.4	239.5	3,435.5		
232.4	247.5	283.1	325.6	448.0	447.3	474.5	370.0	3,682.7		
152.9	182.9	184.2	203.8	215.5	203.7	178.8	152.3		1934/35—100	Production
162.0	173.1	204.6	221.0	234.0	263.0	217.7				Production industrielle — indice général du volume *
196.4	201.9	196.3	206.7	186.8	164.3	144.8	98.0			Production industrielle — indices de groupes du volume
178.2	191.4	202.7	208.0	194.5	199.3	157.9			Biens d'investissement *	
141.7	127.1	158.8	206.7	311.0	426.5	334.4	202.1		Biens de consommation — denrées alimentaires *	
152.0	143.0	160.4	206.1	391.4	566.1	469.3			Biens de consommation — autres *	
148.3	188.9	186.4	202.9	204.8	174.6	159.4	152.5			
161.2	175.1	211.7	225.2	215.1	224.9	187.1				
1,334.9	1,712.2	2,092.2	2,512.5	2,957.1	3,377.3	3,746.1	4,060.4		millions de leva	Production industrielle — accumulation depuis le début de l'année
1,414.2	1,771.2	2,193.2	2,649.1	3,131.7	3,674.3	4,123.5				Biens d'investissement
147.7	194.4	239.9	287.7	331.0	369.0	402.6	425.3			Biens de consommation — denrées alimentaires
131.2	175.5	222.4	270.6	315.6	361.8	398.3			Biens de consommation — autres	
155.6	187.1	226.5	277.7	354.7	460.4	543.3	593.3			
190.2	225.6	265.3	316.4	413.4	553.6	669.9				
1,031.6	1,330.7	1,625.8	1,947.1	2,271.4	2,547.8	2,800.3	3,041.8			
1,092.8	1,370.2	1,705.5	2,062.1	2,402.7	2,758.9	3,055.2				

* Les données sont révisées — voir les notes méthodologiques à la page 17.

(Продължение)

Общи данни за стопанското положение в България —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Отношение на пласмента къмъ производството — общо въ наблюдаваната индустрия*	%	94·4	105·2	104·6	1939 1940	132·6 153·8	124·9 106·7	115·7 111·6	113·9 120·3
Въ отдѣлни индустрии									
Текстилна*		92·9	100·4	103·1	1939 1940	95·0 94·9	98·0 87·3	96·5 107·7	88·1 107·4
Мелничарска*		101·6	100·2	98·9	1939 1940	98·2 104·9	100·9 97·4	103·1 57·9	99·3 113·8
За храни и питиета (безъ мелничарство)*		93·9	101·0	93·2	1939 1940	134·2 127·1	112·2 95·3	142·3 160·7	125·4 159·9
Керамична*		92·6	106·5	98·4	1939 1940	37·8 67·4	107·3 79·1	112·6 80·9	84·6 91·5
Разрешенъ частенъ строежъ (въ всички градове)									
Кубатура	хил. м. ³	192·3	214·6	244·0	1939 1940	13·5 10·9	64·8 43·5	204·8 190·4	370·4 366·2
Стойностъ	мил. лева	48·1	56·2	68·7	1939 1940	4·9 2·7	19·5 12·1	57·1 52·9	107·2 106·6
Новорегистрирани безработни	броя	7,299	9,188	8,789	1939 1940	16,218 11,796	5,589 4,080	7,247 11,351	5,558 4,567
ПАРИ И КРЕДИТЪ									
Парично обращение									
Парични знаци въ обращение всичко	мил. лева	3,876	3,886	4,813	1939 1940	3,885 5,429	3,733 5,107	4,126 5,292	4,379 5,992
Банкноти		2,618	2,628	3,489	1939 1940	2,636 3,988	2,577 3,718	2,958 3,917	3,166 4,526
Монети		1,257	1,258	1,324	1939 1940	1,249 1,441	1,156 1,389	1,168 1,375	1,213 1,466
Касовъ оборотъ — плащания									
Б. н. банка		2,951	3,182	3,663	1939 1940	3,239 3,973	2,715 3,833	3,475 3,650	3,325 5,201
Б. з. к. банка		732	860	997	1939 1940	663 1,086	746 809	966 946	902 1,140
Частни банки		1,258	1,273	1,373	1939 1940	1,162 1,517	1,218 1,347	1,418 1,766	1,167 1,615
Уравнителна камара—постъпили за уравнение									
Чекове	броя	2,218	2,307	2,395	1939 1940	2,089 1,844	2,047 2,293	2,456 2,535	2,185 2,523
Сума	мил. лева	1,057	1,349	1,463	1939 1940	1,370 1,844	1,078 1,636	1,297 1,909	1,260 1,760
Пощенски чекове — дебитни операции	мил. лева	214	319	396	1939 1940	418 394	298 397	294 382	412 442
Девизна наличностъ на Б. Н. Б.									
Чиста сума по баланса — разполагаеми и неразполагаеми девизи	мил. лева	460	765	980	1939 1940	1,211 1,999	999 2,249	885 2,195	819 1,757
Влогове									
Популярни банки	мил. лева	2,513	2,822	3,109	1939 1940	3,180 3,460	3,159 3,460	3,061 3,411	3,191 3,419
Съюзи на популярни банки (безъ предепозирания)		214	263	277	1939 1940	329 299	317 298	275 295	276 293
Голѣми частни банки		1,668	1,742	1,975	1939 1940	2,004 2,499	1,894 2,420	1,843 2,357	1,839 2,340
Търговски влогове въ тѣхъ		957	965	1,160	1939 1940	1,166 1,666	1,054 1,561	1,029 1,502	1,030 1,494
Б. з. к. банка (безъ предепозирания)		5,546	6,130	6,196	1939 1940	6,157 6,302	6,178 6,532	6,170 6,633	6,220 6,627
Пощенска спестовна каса		2,664	3,075	3,458	1939 1940	3,391 3,681	3,454 3,724	3,453 3,759	3,425 3,741
Всичко наблюдавани влогове	мил. лева	12,605	14,034	15,015	1939 1940	15,061 16,241	15,002 16,434	14,802 16,455	14,951 16,420

* Данниѣ сѣ ревизирани — вижъ методологичнитѣ бележки на стр. 17.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII(XI)		
91·7	77·5	72·1	77·3	83·7	120·7	134·5	152·6		%	Rapport du placement à la production — En général dans l'industrie observée *
98·6	85·6	71·2	84·5	74·4	78·7	101·3				Dans différentes industries
87·2	83·2	98·6	119·8	100·4	116·7	136·0	117·0			Industrie textile *
99·6	93·3	97·1	111·2	117·0	112·6	107·1				Minoterie *
101·7	105·5	105·6	104·0	88·4	93·4	90·4	97·6			Industrie des aliments et boissons (non compris la minoterie) *
100·1	103·1	104·4	101·3	86·7	91·9	102·2				Céramique *
113·3	130·7	134·9	96·4	62·1	48·4	65·1	113·8			Travaux de construction privés autorisés (dans toutes les villes)
130·1	132·7	111·3	91·6	61·8	54·3	60·9				Cubature
89·6	101·7	102·8	113·8	108·7	104·9	97·5	91·2			Valeur
102·4	105·4	96·1	118·1	140·7	118·2	123·2				Chômeurs enregistrés
578·8	521·7	383·0	330·0	202·4	128·1	68·2	62·5	2,865·6	milliers de m. ³	
504·4	501·7	425·4	310·5	354·4	196·1	87·5		2,991·0	millions de leva	
168·1	149·2	107·2	89·4	50·9	30·9	16·4	23·0	800·8		
142·2	147·8	128·3	82·2	105·4	54·4	21·6		856·2		
4,053	3,819	4,104	3,441	10,022	15,317	15,279	14,824	105,471	nombre	
4,038	3,646	3,838	3,467	3,766	5,499	16,517	24,288	96,853		
										MONNAIES ET CRÉDIT
										Circulation monétaire et fiduciaire
										Monnaies et billets en circulation total
4,128	4,099	4,324	5,388	5,910	6,209	5,883	5,686		millions de leva	
5,943	6,013	6,143	6,442	7,025	7,885	8,165	8,083			Billets de banque
2,931	2,891	3,038	3,960	4,426	4,662	4,374	4,245			Monnaies
4,510	4,577	4,620	4,879	5,429	6,262	6,566	6,518			Virements de la caisse — paiements
1,197	1,208	1,286	1,428	1,484	1,547	1,509	1,441			Banque Nationale de Bulgarie
1,433	1,436	1,523	1,563	1,596	1,623	1,599	1,564			Banque agricole et coopérative
2,613	3,037	3,038	4,619	4,525	4,771	3,973	4,631	43,961		Banques privées
4,308	3,851	5,026	4,422	5,222	6,297	5,628	5,913	57,324		Chambre de compensation à compenser
820	932	833	1,515	1,264	1,213	1,031	1,079	10,885		Chèques
1,251	1,043	1,157	1,274	1,419	1,774	1,336		13,235		Montant
1,154	1,193	1,157	1,349	1,438	1,565	1,649	2,010	14,470		Chèques postaux — opération de débit
1,798	1,599	1,613	1,473	1,446	1,894	1,645		17,713		Encaisse de devises de la Banque Nationale de Bulgarie
2,360	2,579	2,212	2,469	2,250	2,815	2,608	2,669	28,924	nombre	Somme nette d'après la balance — devises disponibles et non disponibles
2,979	2,468	2,487	2,435	2,284	2,580	2,197	2,598	29,038	millions de leva	Dépôts
994	1,021	865	1,052	1,874	2,114	2,061	2,566	17,396		Banques populaires
1,968	2,108	2,016	1,718	1,442	2,114	2,186	1,964	22,821		Unions des banques populaires (les avoirs d'autres institutions de crédit non compris)
363	379	412	325	446	450	483	471	4,751		Grandes banques privées
503	493	561	430	405	534	500	636	5,677		Dépôts de commerce dans ces banques
738	721	767	805	669	977	1,419	1,749			Banque agricole et coopérative (les avoirs d'autres institutions de crédit non compris)
1,616	1,492	1,154	1,382	1,289	1,432	2,446	2,310			Caisse d'épargne postale
2,921	3,112	3,142	3,166	3,017	3,030	3,120	3,209			Total des dépôts observés
3,391	3,350	3,420	3,460	3,520	3,536	3,517	3,605			
291	281	289	250	217	238	277	278			
250	237	258	291	310	289	296				
1,893	1,956	1,963	1,916	1,946	2,013	2,105	2,330			
2,170	2,182	2,193	2,286	2,302	2,299	2,503				
1,075	1,110	1,116	1,096	1,174	1,246	1,311	1,513			
1,350	1,358	1,357	1,440	1,463	1,484	1,697				
6,278	6,254	6,184	6,217	6,185	6,111	6,140	6,255			
6,722	6,682	6,828	6,895	6,831	6,761	6,790				
3,422	3,432	3,459	3,489	3,445	3,448	3,468	3,613			
3,738	3,711	3,803	3,794	3,815	3,852	3,877	4,047			
14,805	15,035	15,037	15,038	14,810	14,840	15,109	15,685		millions de leva	
16,271	16,162	16,501	16,727	16,778	16,726	16,982				

* Les données sont révisées. Voir les notes méthodologiques, page 17.

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение)

	Мѣрна	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Отъ влоговетъ въ обществени и кооперативни банки									
Срочни	мил. лева	4,801	5,222	5,495	1939	5,461	5,470	5,458	5,510
					1940	5,406	5,132	5,131	5,123
Безсрочни	"	8,480	9,643	10,418	1939	10,583	10,615	10,314	10,349
					1940	11,611	12,141	12,169	12,173
Влогове въ земеделскитѣ кредитни кооперации * (тримесечни данни)	мил. лева	533	597	650	1939	.	.	621	.
					1940	.	.	705	.
Влогове въ всички частни банки (тримесечни данни)	"	3,215	3,411	3,877	1939	.	.	3,620	.
					1940	.	.	4,461	.
Кредиторни текущи смѣтки — Б. н. банка	мил. лева	3,063	3,645	3,310	1939	3,696	3,748	3,390	3,206
					1940	3,555	3,507	3,412	2,962
Отъ тѣхъ резерви на банки	"	1,533	1,863	1,201	1939	1,860	1,616	1,206	1,229
					1940	1,765	1,643	1,349	950
Скоростъ на влогообращението Пощенска спестовна каса	‰	41	42	39	1939	34	32	39	49
					1940	23	29	47	43
Б. з. к. банка									
Спестовни влогове	"	37	34	37	1939	29	35	40	36
					1940	25	31	35	35
Частни банки									
Спестовни влогове	"	62	61	68	1939	49	56	83	80
					1940	63	60	85	75
Търговски влогове	"	309	269	264	1939	177	186	238	183
					1940	276	214	283	306
Съюзи на популярни банки									
Спестовни влогове	"	104	100	87	1939	54	59	55	46
					1940	83	62	175	82
Текущи кредитни смѣтки	"	1,374	695	683	1939	205	351	587	591
					1940	280	423	523	565
Пласменти (кредитиране)									
Популярни банки	мил. лева	3,117	3,321	3,638	1939	3,415	3,483	3,538	3,651
					1940	3,620	3,640	3,690	3,676
Отъ тѣхъ: Погасителна каса	"	419	477	507	1939	472	476	503	471
					1940	544	555	534	558
Съюзи на популярни банки (безъ тѣзи въ популярнитѣ банки)	"	111	160	291	1939	280	289	247	225
					1940	380	346	322	326
Голѣми частни банки	"	1,662	1,648	1,649	1939	1,569	1,500	1,476	1,506
					1940	1,642	1,550	1,640	1,898
Отъ тѣхъ: Погасителна каса	"	44	91	104	1939	105	101	103	105
					1940	112	112	112	111
Б. з. к. банка (безъ тѣзи въ популярнитѣ банки и съюзитѣ имъ)	"	7,072	7,532	8,758	1939	8,142	8,213	8,229	8,243
					1940	9,776	9,787	9,799	9,701
Отъ тѣхъ на: Публично-правни тѣла	"	1,164	1,394	2,215	1939	1,794	1,877	1,886	1,865
					1940	2,969	3,029	3,018	2,964
Погасителна каса	"	1,839	2,339	2,469	1939	2,460	2,461	2,456	2,457
					1940	2,504	2,505	2,509	2,512
Б. н. банка — прѣки пласменти	"	582	596	829	1939	551	574	695	715
					1940	999	881	1,008	1,583
Всичко наблюдавани пласменти	"	12,544	13,256	15,164	1939	13,957	14,059	14,185	14,340
					1940	16,417	16,204	16,459	17,184
Пласменти на земеделскитѣ кредитни кооперации * (тримесечни данни)	"	989	853	865	1939	.	.	785	.
					1940	.	.	899	.
Пласменти на всички частни банки (тримесечни данни)	мил. лева	3,643	3,240	3,357	1939	.	.	3,078	.
					1940	.	.	3,075	.
Б. н. банка — портфейлъ	"	507	398	695	1939	164	91	129	183
					1940	792	268	252	353
Търговски	"	507	403	695	1939	164	91	129	183
					1940	792	268	252	353
Съкровищни бонове	"	—	—	—	1939	—	—	—	—
					1940	—	—	—	—

* Кредитирани отъ Б. з. к. банка.

1) Даннитѣ сѫ коригирани.

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite)

Données par mois

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XI)	Mesure	
5,500	5,505	5,499	5,500	5,486	5,468	5,441	5,638		millions de leva	Des dépôts dans les banques publiques et coopératives
5,115	5,119	5,134	5,043	5,002	4,983	4,975				A terme
10,205	10,395	10,428	10,487	10,117	10,103	10,453	10,766			A vue
12,190	11,946	12,377	12,607	12,638	12,558	12,611			millions de leva	Dépôts dans les coopératives agricoles de crédit * (données trimestrielles)
	630			662			687			Dépôts dans toutes les banques privées (données trimestrielles)
	3,749			3,705			4,479			Comptes courants créditeurs à la Banque Nationale de Bulgarie
	4,088								millions de leva	Dont réserves de banques
3,350	3,164	3,043	2,941	3,133	3,258	3,263	3,528			Vitesse du mouvement des dépôts
3,003	3,312	2,513	2,317	2,221	1,880	2,266	2,599			Caisse d'épargne postale
1,239	1,023	1,034	880	890	924	1,191	1,323			Banque agricole et coopérative de Bulgarie
855	870	1,006	928	747	782	1,067	1,055			Dépôts d'épargne
45	48	39	46	56	43	40	46		‰	Banques privées
46	80	40	50	44	45	43	38			Dépôts d'épargne -
33	35	38	40	53	40	29	36			Dépôts de commerce
43	37	36	35	39	48	41				Unions de banques populaires:
65	71	66	74	113	52	46	57			Dépôts d'épargne
73	64	84	74	58	99	51				Comptes courants créditeurs
206	241	201	315	403	325	288	404			Placements (crédits)
303	251	272	274	257	318	274			millions de leva	Banques populaires
56	140	65	103	93	135	128	110			Dont: Caisse d'amortissement
49	135	61	52	46	88	102				Unions des banques populaires (Non compris les placements dans les banques populaires)
429	631	539	1,029	1,319	1,207	716	593			Grandes banques privées
931	774	907	645	485	1,222	662				Dont: Caisse d'amortissement
3,579	3,664	3,693	3,903	3,699	3,697	3,676	3,655			Banque agricole et coopérative (Non compris les placements dans les banques populaires et leurs unions)
3,691	3,772	3,756	3,764	3,807	3,885	3,846	3,819			Dont placements des institutions de droit public
506	526	523	499	505	521	528	557			Caisse d'amortissement — obligations
545	542	562	569	560	590	595				Banque Nationale de Bulgarie — placements directs
203	164	138	337	392	413	427	372			Total des placements observés
295	248	194	207	357	390	391				Placements de coopératives agricoles de crédit * (données trimestrielles)
1,510	1,550	1,519	1,659	1,839	1,974	1,884	1,800			Placements de toutes les banques privées (données trimestrielles)
1,982	2,044	1,938	1,910	1,974	2,072	1,909			millions de leva	B. N. de Bulgarie—Portefeuille
105	103	106	103	101	102	101	113			Portefeuille de commerce
109	115	114	115	116	114	116	118			Bons du Trésor
8,234	8,558	8,484	8,981	9,199	9,381	9,511	9,917			
9,786	10,059	10,222	10,243	10,453	10,697	10,911				
1,841	2,004	1,909	2,401	2,554	2,647	2,744	3,061			
2,921	3,055	3,175	3,182	3,356	3,477	3,563				
2,459	2,463	2,466	2,466	2,467	2,468	2,499	2,504			
2,527	2,528	2,529	2,529	2,529	2,530	2,532				
806	784	759	725	1,033	1,151	1,107	1,045			
1,695	1,688	1,973	2,047	2,202	2,248	2,189	2,192			
14,332	14,720	14,593	15,605	16,162	16,616	16,605	16,789			
17,448	17,812	18,083	18,170	18,794	19,099	19,245				
	893			902			878			
	3,173			3,769			3,393		millions de leva	
	3,585									
155	136	156	1,077	1,700	1,798	1,552	1,199			
459	936	776	775	1,322	1,814	1,742	1,837			
155	136	156	1,077	1,700	1,798	1,552	1,199			
459	936	776	775	1,322	1,814	1,742	1,837			

* Créditées par la Banque agricole et coopérative de Bulgarie.
 *) Les données sont corrigées.

Общи данни за стопанското положение въ България —

(Продължение и край)

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moypne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Б. н. банка — аванси	мил. лева	637	640	725	1939	588	621	763	805
					1940	550	490	636	757
Отъ тѣхъ : На държавата	"	381	389	400	1939	400	400	400	400
					1940	400	400	400	400
На банки	"	67	107	102	1939	61	78	108	134
Дебиторни лихви					1940	65	67	62	68
Дисконтъ — Б. н. банка	%	6	6	6	1939	6	6	6	6
					1940	6	6	6	6
Дисконтъ — голѣми частни банки	"	7—9	7—9	7—9	1939	7—9	7—9	7—9	7—9
Кредиторни лихви					1940	7—9	7—9	7—9	7—9
Въ голѣми частни банки	%	2—5	2—5	2—5	1939	2—5	2—5	2—5	2—5
Протестирани полици					1940	2—5	2—5	2—5	2—5
Полици	брой	4,375	4,868	6,031	1939	4,207	4,264	5,402	4,761
					1940	5,168	5,564	4,869	4,615
Сума	мил. лева	26	27	33	1939	29	26	28	26
Фондова борса — курсове					1940	27	31	26	24
Външни заеми	1934/35=100	130	161	164	1939	180	184	179	166
					1940	160	162	197	196
Бъжански вътрешенъ заемъ 1923	"	128	150	128	1939	145	143	136	130
					1940	119	121	123	124
Погасителна каса 1935	курсъ	54	54	44	1939	52	52	46	43
					1940	44	45	45	44
Държавни финанси									
Постѣпления									
Държавно съкровище	мил. лева	560·6	548·8	612·1	1939	737·5	511·2	572·0	486·6
					1940	753·4	586·9	536·9	620·9
Отъ тѣхъ : Прѣки данѣци	"	63·7	61·0	65·4	1939	60·4	69·2	38·6	43·5
					1940	54·1	69·0	44·7	52·4
Мита	"	93·6	94·8	97·7	1939	85·1	93·1	115·5	121·6
					1940	62·7	75·9	83·6	126·8
Акцизи	"	131·2	144·8	153·3	1939	122·5	136·2	142·5	132·3
					1940	141·2	134·2	142·7	169·7
Гербовъ налогъ	"	37·5	40·7	42·9	1939	39·4	38·8	43·0	38·5
					1940	37·0	41·3	43·1	45·7
Държавни привилегии	"	11·2	11·9	12·5	1939	11·7	9·5	10·5	10·9
					1940	10·8	10·6	11·5	12·3
Сконтирани съкровищни бонове	"	—	—	0·6	1939	—	—	—	—
					1940	—	—	—	—
Други заеми	"	4·8	1·5	17·5	1939	1·0	5·1	6·5	7·5
					1940	44·3	3·5	14·6	37·7
Държавни желѣзници и пристанища	мил. лева	139·1	180·3	163·6	1939	124·4	84·5	101·1	151·5
					1940	134·8	120·4	139·2	167·8
Пощи, телеграфи и телефони	"	24·6	27·0	29·7	1939	34·8	23·0	24·1	25·4
					1940	29·5	34·7	37·1	38·1
По-важни самостоятелни фондове									
Безъ вноскитѣ на публично правни тѣла	"	73·6	83·6	65·4	1939	47·4	50·4	80·9	69·3
					1940	41·4	43·2	78·6	81·8
Плащания									
Държавно съкровище	мил. лева	538·5	559·9	599·8	1939	978·2	381·6	502·9	628·5
					1940	1,346·8	457·1	436·3	645·4
Отъ тѣхъ къмъ чужбина	"	53·6	70·9	109·7	1939	79·9	171·5	86·5	63·4
					1940	78·5	100·2	129·2	442·4
Държавни желѣзници и пристанища	"	133·0	166·6	161·4	1939	265·1	65·5	175·8	139·2
					1940	157·9	115·4	110·6	134·0
Пощи, телеграфи и телефони	"	20·3	22·7	23·0	1939	24·7	18·8	26·8	27·4
					1940	31·5	15·5	16·2	18·5
Оформени неплатени разходи (Остатѣкъ въ края на месеца)	"	454·3	519·7	634·0	1939	329·3	571·5	565·9	613·8
					1940	279·5	401·2	535·9	586·8
Авоаръ на държавното съкровище въ Б. Н. Б.	мил. лева	817·2	933·3	1,091·8	1939	923·9	1,072·5	1,066·9	937·3
					1940	862·2	997·1	1,126·3	1,135·5

Données générales sur la situation économique en Bulgarie

(Suite et fin)

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XI)		
868	839	786	737	709	700	619	670		millions de leva	B. N. de Bulgarie—Avances
801	803	799	832	997	936	849	1,005		"	Dont : A l'Etat
400	400	400	400	400	400	400	400		"	A des banques
400	400	400	400	400	400	400	600		%	Intérêts débiteurs
113	125	110	94	82	83	70	160		"	Escompte — B. N. de Bulgarie
57	59	54	57	60	61	57	96		"	Escompte — grandes banques privées
6	6	6	6	6	6	6	6		%	Intérêts créditeurs
6	6	6	6	6	5½-6	5½-6	5		"	Grandes banques privées
7-9	7-9	7-9	7-9	7-9	7-9	7-9	7-9		"	Traites protestées
7-9	7-9	7-9	7-9	7-8½	6-8½	6-8½	6-8		%	Montant
2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5		"	Bourse de fonds — cours
2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-5	2-4½		"	Emprunts extérieurs
5,915	5,356	5,629	6,671	7,845	8,668	6,255	7,400		nombre	Emprunt des réfugiés 1923
5,937	4,471	4,923	4,734	4,797	5,055				millions de leva	Caisse d'amortissement 1935
30	29	29	33	41	48	36	39		"	Finances de l'Etat
27	24	28	24	27	30				"	Recettes
167	168	166	164	148	157	151	136		1934/35=10	Trésorerie de l'Etat
151	148	155	146	145	132	126	132		"	Dont : Impôts directs
129	132	125	122	113	120	121	120		"	Taxes et droits
122	125	125	126	130	129	127	126		"	Accises
41	40	40	40	41	43	44	44		"	Droit de timbre
44	43	43	45	49	52	51	51		"	Privilèges de l'Etat
									"	Bons de trésor escomptés
576·8	580·4	632·9	529·3	601·4	689·2	675·4	752·5	7,345·2	millions de leva	Autres emprunts
682·9	692·4	739·0	693·0	761·8	852·2	707·2	1,177·0	8,803·6	"	Chemins de fer et ports de l'Etat
67·5	98·9	68·8	44·1	67·9	116·7	57·4	51·8	784·8	"	Postes, télégraphes et téléphones
129·2	115·8	122·1	72·1	101·6	103·9	112·6	103·2	1,080·7	"	Principaux fonds autonomes
104·7	101·1	93·1	93·2	84·3	73·1	91·2	116·8	1,172·8	"	Non compris les fonds des institutions de droit public
136·3	110·5	119·6	89·4	76·8	100·2	101·6	94·6	1,178·0	"	Payements
166·0	149·5	159·9	149·7	132·4	188·3	174·6	185·5	1,839·4	"	Trésorerie
148·3	174·4	209·1	158·8	142·7	235·3	181·0	188·6	2,026·0	"	Dont envers l'étranger
40·5	42·8	39·6	44·8	44·1	48·0	46·1	48·7	514·3	"	Chemins de fer et ports de l'Etat
48·3	37·0	54·1	46·5	50·4	57·6	49·7	54·8	565·5	"	Postes, télégraphes et téléphones
12·4	12·9	13·0	14·6	14·4	14·2	13·3	12·5	150·3	"	Dépenses réglées non payées
14·7	12·7	14·9	15·1	16·8	21·0	15·9	12·3	168·6	"	(Solde à la fin du mois)
—	—	—	—	—	7·0	—	—	7·0	"	Ravoir de la Trésorerie à la Banque Nationale de Bulgarie
6·1	4·0	28·4	19·2	26·4	36·7	29·9	39·0	200·0	"	
49·2	37·3	84·9	57·6	10·8	14·0	14·1	130·0	209·8	"	
147·3	203·7	167·8	175·3	203·9	205·9	222·5	174·9	1,962·8	millions de leva	
255·1	223·1	234·0	204·6	207·9	249·2	234·5	272·0	2,442·6	"	
40·2	23·8	34·9	28·3	24·6	36·8	24·7	36·3	356·9	"	
27·6	34·6	40·5	27·2	29·8	46·7	30·0	39·8	415·6	"	
76·6	69·0	73·1	63·9	54·4	66·1	65·1	69·0		"	
77·1	76·3	88·8	69·8	85·9	96·5	104·0			"	
481·6	578·0	735·8	538·1	480·2	682·7	537·3	673·1	7,198·0	millions de leva	
402·0	431·8	1,208·4	671·7	698·6	948·4	715·1	818·0	8,779·6	"	
77·6	111·5	88·3	123·0	56·0	187·3	122·2	149·5		"	
176·4	88·7								"	
166·1	211·8	150·0	130·0	141·6	151·5	192·9	147·0	1,936·5	"	
100·3	204·1	198·3	134·5	194·3	223·6	156·8	281·6	2,011·4	"	
18·3	25·5	22·9	22·5	25·2	21·7	20·0	21·9	275·7	"	
3·0	27·3	29·3	19·8	19·6	29·7	18·9	23·2	252·5	"	
666·6	594·7	476·7	584·0	786·4	738·4	715·6	965·5		"	
1,061·5	1,064·5	691·4	798·1	860·2	724·9	1,032·3	1,234·5		"	
1,013·8	1,007·9	922·8	959·4	1,142·8	1,203·7	1,371·4	1,478·7		millions de leva	
1,571·3	1,851·1	1,417·4	1,508·9	1,585·7	1,515·1	1,584·9	1,934·4		"	

Общи данни за стопанското положение въ Северна България —

Цѣла България = 100 —

	Мѣрка	Срѣдно месечно Moyenne mensuelle			Години Années	Данни по месеци —			
		1937	1938	1939		I	II	III	IV
Цени									
На едро — (34 стоки)	индексъ	99·8	99·9	100·4	1939 1940	100·3 100·5	100·3 100·5	100·3 100·2	100·3 100·4
На дребно — (34 стоки)		102·1	101·8	101·8	1939 1940	102·3 101·5	101·8 101·3	101·5 100·9	101·7 101·1
Продажби на дребно отъ потрѣбителни кооперации	% участие	36·2	34·8	34·7	1939 1940	31·1 33·5	34·0 36·9	30·9 35·7	33·2 33·0
Въ градоветъ		32·9	31·7	31·7	1939 1940	27·9 30·6	30·2 33·9	27·6 33·2	30·4 30·1
Въ селата		45·9	43·5	43·3	1939 1940	42·5 44·2	46·2 47·2	42·5 44·2	41·9 41·8
Продажби отъ фабрики — обемъ	% участие		28·6	28·3	1938 1939 1940	19·6 27·5 24·8	23·5 28·4 31·0	28·2 31·0 32·5	28·4 29·2 34·8
Инвестиционни блага			34·3	34·7	1938 1939 1940	39·9 36·4 44·0	44·4 38·5 42·5	36·8 35·8 38·9	35·2 35·7 40·3
Консумативни блага — храни			43·9	39·0	1938 1939 1940	44·2 43·3 41·4	44·0 43·0 43·0	46·8 42·5 41·2	44·0 42·6 44·8
Консумативни блага — други			23·1	24·3	1938 1939 1940	12·5 22·0 17·7	18·2 23·6 25·0	22·5 26·7 28·6	21·6 23·2 29·4
Индустриално производство — обемъ **		26·1	26·1	28·5	1939 1940	26·0 27·5	29·8 28·5	32·6 27·9	29·4 25·8
Инвестиционни блага **		33·1	29·9	28·9	1939 1940	22·5 32·2	28·2 28·3	37·7 26·3	25·6 24·3
Консумативни блага — храни **		43·9	48·1	51·6	1939 1940	42·7 42·1	41·3 39·2	49·3 48·4	47·3 36·3
Консумативни блага — други **		23·1	21·6	23·9	1939 1940	23·9 24·3	28·4 26·5	29·6 24·9	26·9 23·9
Разрешенъ частенъ строежъ *									
Кубатура	% участие	35·5	31·6	28·5	1939 1940	9·0 26·8	15·0 17·5	16·8 24·8	34·0 32·7
Стойность		32·1	27·8	23·7	1939 1940	6·0 22·3	10·0 15·5	12·8 20·0	29·7 26·8
Новорегистрирани безработни	% участие	27·0	19·3	19·0	1939 1940	18·7 27·0	25·0 34·0	17·9 22·4	24·9 38·7
Прѣки данъци		30·0	27·5	25·4	1939 1940	27·0 26·8	31·1 30·4	26·4 23·7	24·4 24·2
Протестирани полица									
Полица	% участие	29·0	31·7	35·0	1939 1940	35·2 41·4	31·7 31·0	33·2 29·7	32·0 28·8
Сума		26·1	28·9	31·0	1939 1940	29·3 38·7	24·8 28·6	31·5 29·8	28·0 25·2

Бележка. Подъ Северна България се разбираатъ областитѣ Вратца, Плъвенъ и Шуменъ.

* Всички градове въ Северна България.

** Даннитѣ сж ревизирани — вижъ методологичнитѣ бележки на стр. 17.

Données générales sur la situation économique de la Bulgarie du Nord

La Bulgarie entière = 100

Données par mois

Données par mois									Mesure	
V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Всичко Total I—XII (XI)		
100.6 100.3	100.5 100.1	100.6 99.4	100.5 99.7	100.3 100.1	100.4 99.5	100.0 99.8	100.6 99.9		indice	Prix
										De gros — (34 marchandises)
101.7 101.1	101.6 100.7	101.5 100.5	101.8 99.9	102.1 100.5	101.7 101.3	101.6 101.2	101.6 101.7			De détail — (34 marchandises)
32.2 36.9	34.0 39.1	34.6 36.3	35.9 35.9	39.6 37.2	34.5 34.4	36.0 35.2	39.6	34.2 35.8	participa- tion en pour cent	Ventes au détail effectuées par des coopératives de consommation
29.6 34.7	30.9 37.6	33.2 33.6	33.5 33.9	35.8 33.5	30.5 31.0	33.2 32.5	36.9	31.1 33.0		Dans les villes
40.2 43.3	42.1 43.2	38.3 43.1	42.4 41.5	48.8 46.9	44.9 44.1	44.5 43.1	45.3	43.1 43.7		Dans les villages
32.9 31.1 35.8	32.2 31.4 33.0	36.1 38.7 31.8	39.1 33.4 27.8	33.4 27.6 32.9	30.3 22.9 30.7	21.2 24.6 29.1	25.4 25.4	29.0 28.7 31.2	participa- tion en pour cent	Ventes effectuées par des fabriques — volume
35.8 33.7 39.8	32.5 32.7 41.0	31.3 29.7 34.7	29.8 30.6 30.4	33.4 35.2 27.7	28.5 34.8 32.8	36.8 37.0 36.7	42.4 42.7	33.7 34.1 35.6		Biens d'investissement
43.2 37.2 37.8	41.9 37.6 36.2	41.6 37.4 33.7	48.4 36.3 31.0	36.4 32.9 36.0	43.1 41.8 41.5	44.1 38.2 42.6	47.9 36.1	43.5 39.3 39.0		Biens de consommation — denrées alimentaires
27.6 28.0 34.1	26.5 28.6 30.0	34.5 34.6 30.5	37.5 33.1 26.4	32.3 25.1 32.7	26.3 17.9 26.2	14.7 20.2 23.1	18.3 21.1	23.7 24.7 24.7		Biens de consommation — autres
26.7 27.5	24.4 23.8	23.8 20.0	21.8 20.2	25.8 28.1	36.7 30.4	35.6 33.2	31.5	28.3 26.7		Production industrielle — volume **
28.4 26.8	30.3 26.8	28.4 28.1	29.3 26.0	30.8 26.4	26.2 23.2	28.8 23.5	31.4	28.9 25.9		Biens d'investissement **
38.4 42.1	40.2 38.5	42.8 34.9	28.2 28.3	39.3 61.9	77.6 66.3	68.4 72.2	50.0	51.7 53.4		Biens de consommation — denrées alimentaires **
24.7 25.4	21.8 21.4	20.6 17.1	19.6 18.2	21.9 18.7	22.5 17.1	25.8 19.1	27.7	23.7 20.9		Biens de consommation — autres **
23.6 32.3	24.0 18.4	32.5 19.4	31.9 35.1	41.6 33.0	40.8 37.1	25.2 29.7	28.5	28.5 28.1	participa- tion en pour cent	Constructions privées autorisées*
										Cubature
18.9 29.1	19.8 14.3	27.9 14.5	26.1 29.7	35.8 23.4	38.0 36.4	23.5 28.1	23.3	23.7 23.1		Valeur
31.4 44.0	35.3 39.7	30.4 32.5	28.1 27.3	11.7 27.3	10.6 22.9	15.0 13.9	20.6 14.4	19.0 23.1	participa- tion en pour cent	Chômeurs enregistrés
18.8 24.3	24.6 25.4	20.9 22.4	32.0 23.7	30.5 27.4	22.5 28.2	26.1 24.9	25.3 23.4	25.4 25.3		Impôts directs
35.0 33.6	30.3 27.7	31.0 32.7	38.8 33.1	38.3 35.3	37.7 35.7	36.2	35.6	34.8 33.1	participa- tion en pour cent	Traites protestées
										Traites
30.9 29.1	25.6 25.0	25.1 35.0	34.4 36.2	32.1 36.0	36.6 34.4	33.1	33.4	30.4 31.9		Montant

Note. Par Bulgarie du Nord on entend les régions de Vratza, Pléven et Choumen.

* Toutes les villes de la Bulgarie du Nord.

** Les données sont révisées. Voir les notes méthodologiques, page 17.

МЕТОДОЛОГИЧНИ БЕЛЕЖКИ КЪМЪ ТАБЛИЦАТА ЗА СТОПАНСКОТО ПОЛОЖЕНИЕ ВЪ БЪЛГАРИЯ

NOTES MÉTHODOLOGIQUES SE RÉFÉRANT AU TABLEAU DE LA SITUATION ÉCONOMIQUE EN BULGARIE

Ц Е Н И

Цени на едро — общъ индексъ съ пълень стоконъ съставъ (72 стоки) — индексътъ обгръща сжититъ стоки, единичнитъ цени и индекси на които се печататъ въ общата таблична часть, отдѣлъ „цени“.

Цени на едро — общъ индексъ съ намалень стоконъ съставъ (34 стоки) — индексътъ обгръща само стоки, които иматъ и цени на дребно.

Инвестиционни блага — вижъ съответната бележка при отдѣла „външна търговия“.

Общиятъ индексъ и груповитъ индекси сж изчислени възъ основа на ценитъ на вътрешния пазаръ. Груповитъ индекси за вноснитъ и износнитъ стоки сж изчислени сжщо възъ основа на ценитъ на вътрешния пазаръ.

До м. августъ 1939 индекситъ на ценитъ на едро се изчисляваха като пшеницата участвуваше съ две оборотни количества — за мѣстна консумация и за износъ и съ две цени — вътрешна и износна (на стоконитъ борси въ Бургасъ и Варна). Презъ м. августъ индекситъ се ревизираха. Оборонитъ количества на пшеницата се слѣха въ едно (за мѣстна консумация) и се направи изчисление само съ една срѣдна цена — на вътрешния пазаръ (цената, по която Д. З. И. З. Х. продава пшеница на мелничаритъ).

Цени на дребно — общъ индексъ (34 стоки) обгръща сжититъ стоки, за които се отнася и индексътъ за цени на едро съ намалень стоконъ съставъ. Системата на „теглата“, както и формулата на изчисление сж за двата индекси едни и сжщи, така че различието между индекситъ отразява единствено разликата между ценитъ на едро и дребно.

Индексътъ за издръжка на живота на градско домакинство е взетъ отъ отдѣла „цени“ таблица 3, кждето е обясненъ строежътъ му.

Индекси за разходитъ на земеделско стопанство. Вида и количествата на стокитъ се установи чрезъ частична разработка на даннитъ на Селско-стопанската анкета 1933/34. Включени сж стокитъ, купувани, както за нуждитъ на стопанството, така и за издръжката на домакинството.

Даннитъ за надницитъ се отнасятъ за работници по-възрастни отъ 18 години.

ВЪНШНА ТЪРГОВИЯ

Всички стойности на вноса и износа за 1938 година сж дадени включително валутнитъ премии.

Индекситъ за обема сж получени, като сж помножени количествата на износа (вноса) съ постоянни цени. Изчисляватъ се по тримесечия, а не по месеци, за да се работи по възможность съ еднакъвъ стоконъ съставъ. За постоянни сж взети срѣднитъ цени за годинитъ 1934 и 1935.

Както при външната търговия, тъй и при всички други отдѣли подъ инвестиционни блага се разбира постоянния реалень капиталъ въ народното стопанство — това сж трайнитъ материални блага (готови и материалитъ за тѣхъ) въ производството и търговията. Границата между консумиране и инвестиране е границата на домакинството. Сградитъ се взематъ за инвестиционни блага безъ огледъ на това, за какво служатъ. Мебелитъ и домашнитъ принадлежности се изключватъ, инсталациитъ (прикрепенитъ принадлежности на сградитъ) се включватъ. Леки автомобили, велосипеди, мотоциклети, машини за шевъ и други производствени срѣдства, които могатъ да се използватъ и вътре и вънъ отъ домакинството, се смѣтатъ за инвестиционни блага.

П Р И Х

Prix de gros — Indice général avec une composition de marchandises complète (72 marchandises) — l'indice englobe les mêmes marchandises dont les prix et les indices distincts sont publiés dans la partie des tableaux, chapitre „prix“.

Prix de gros — indice général avec une composition de marchandises diminuée (34 marchandises) — l'indice n'englobe que les marchandises qui ont aussi des prix de détail.

Biens d'investissement — Voir la note correspondante dans le chapitre „commerce extérieur“.

L'indice général et les indices de groupe sont calculés sur la base des prix du marché intérieur. Les indices de groupe relatifs aux marchandises d'importation et d'exportation sont calculés, eux aussi, sur la base des prix du marché intérieur.

Jusqu'au mois d'août 1939, les indices des prix de gros étaient calculés en comprenant le froment qui y participait avec deux quantités de transaction — pour consommation locale et pour exportation et avec deux prix — prix intérieur et prix d'exportation (aux bourses de marchandises de Bourgas et de Varna). En août, les indices étaient révisés. Les quantités de transaction du froment étaient fusionnées en une seule (pour consommation locale) et le calcul n'était fait qu'avec un seul prix moyen — celui du marché intérieur (le prix auquel la Direction pour l'achat et l'exportation de céréales vend le froment aux minotiers).

Prix de détail — indice général (34 marchandises) — l'indice embrasse les mêmes marchandises auxquelles se rapporte aussi l'indice des prix de gros avec une composition de marchandises diminuée. Le système des „pondérations“ ainsi que la formule du calcul sont les mêmes pour les deux indices, en sorte que la distinction entre les indices reflète uniquement la différence entre les prix de gros et les prix de détail.

L'indice du coût de la vie d'un ménage urbain est emprunté au chapitre „prix“, tableau 3, où sa construction est expliquée.

Indices des dépenses d'une exploitation agricole. L'espèce et la quantité des marchandises ont été établies au moyen d'une élaboration partielle des données fournies par l'enquête sur l'économie rurale de 1933/34. Y sont comprises les marchandises achetées aussi bien pour les besoins de l'exploitation que pour l'entretien du ménage.

Les données relatives aux salaires se rapportent à des ouvriers âgés de plus de 18 ans.

С О М М Е Р С Е Е Х Т Ъ Р И Е У Р

Toutes les valeurs de l'importation et de l'exportation pour 1938 comprennent les primes de change.

Les indices du volume sont obtenus en multipliant les quantités des exportations (importations) par des prix constants. Ils sont calculés par trimestres et non par mois, afin qu'on puisse travailler avec une composition de marchandises identique. On a considéré comme constants les prix moyens pour les années 1934 et 1935.

Aussi bien dans le commerce extérieur que dans tous les autres chapitres, on entend par biens d'investissement le capital réel permanent de l'économie nationale — ce sont les biens matériels durables (préparés et les matériaux y afférents) dans la production et le commerce. La limite entre la consommation et l'investissement est la limite du ménage. Les bâtimens sont considérés comme biens d'investissement indépendamment du but auquel ils sont utilisés. Les meubles et les ustensiles de ménage en sont exclus, tandis que les installations (les accessoires adjoints au bâtiment) y sont comprises. Les automobiles, motocyclettes, vélocipèdes, machines à coudre et les autres moyens de production qui peuvent être utilisés en dedans et en dehors du ménage sont considérés comme biens d'investissement.

Косвеният внос обгръща всички стоки, които се внасят, като сурови и спомагателни материали за местната индустрия (въ широкъ смисълъ, т. е. включително занаятите).

Пръкият внос обгръща останалитъ вносни стоки.

Въ износъ на зърнени храни сж включени и произведенията отъ тѣхъ, приведени къмъ зърнени храни.

ВЪТРЕШНА ТЪРГОВИЯ

Общ индексъ на продажби отъ фабри- китъ — включватъ се продажбитъ само на онѣзи индустриални заведения, месечно наблюдавани отъ Главната дирекция на статистиката, отъ които сж получавани месечни сведения необходими за изчисление на индексътъ на обема на индустриалното производство. Изключени сж, обаче, сезоннитъ индустрии, както и тѣзи видове индустрии, за които не е могло да се събератъ данни за ценитъ на произведенията имъ презъ годинитъ 1934 и 1935. Самиятъ индексъ представлява отношение отъ индекса на стойността на продажбитъ отъ фабрицитъ и индекса на ценитъ на индустриалнитъ произведения отъ заведенията на сжшитъ видове индустрии.

Продажби на дребно отъ потребителни кооперации обхваща продажбитъ на всички кооперации — членове на кооперативната централа „Напредъ“, 21 градски потребителни кооперации и 139 селски кредитни кооперации съ магазини за продажби на дребно (по две отъ всѣка околия).

Продажби на дребно въ София — даннитъ се отнасятъ за продажбитъ въ брой и на кредитъ, извършени отъ 77 търговски фирми — 14 бранша.

Даннитъ за продажби на билети за театри и концерти въ София се отнасятъ за всички продадени билети съ акцизъ, съ намаленъ акцизъ и безъ акцизъ. Изключени сж билети, продадени за обикновенитъ и танцовитъ забави и танцови школи.

ПРЕНОСЪ

Преносъ по Б. Д. Ж. — даннитъ се отнасятъ само за нормалната ж. п. мрежа.

ПРОИЗВОДСТВО

Индексътъ на обема на индустриалното производство е построенъ на базата на употребенитъ сурови материали. Структурата на този индексъ е обяснена въ статията „Строежъ и смисълъ на българския индексъ на индустриалното производство“. — Списание на Главната дирекция на статистиката, година V, 1938, кн. I. Индексътъ е изработенъ отъ юлий 1936. Даннитъ за този индексъ сж събрани отъ всички частни индустриални заведения, които иматъ най-малко 50 души работници, или се обслужватъ съ механическа двигателна сила най-малко 100 конски сили.

Индексътъ се изчислява въз основа на месечни данни. За да се откриятъ новоучреденитъ и наедрѣли заведения, които не сж могли да бждатъ обхванати отъ месечното наблюдение, всѣка втора половина на годината се прави ревизия на индекса въз основа на годишнитъ сведения, които всички индустриални заведения сж задължени да даватъ. По тази причина до ревизията индекснитъ числа трѣбва да се смѣтатъ за предварителни.

Индустриално производство — натрупване отъ началото на годината представлява всѣкимесечното нарастване на прибавената стойностъ (при постоянни цени) въ едрата индустрия, за която се изчислява и индексътъ на обема на индустриалното производство.

L'importation indirecte embrasse toutes les marchandises qui sont importées comme matériaux bruts et accessoires à l'usage de l'industrie indigène (dans le sens large du mot, c'est-à-dire y compris les professions).

L'importation directe embrasse toutes les autres marchandises d'importation.

Dans l'**exportation de céréales** sont compris également les produits de céréales, ramenés à ces dernières.

COMMERCE INTÉRIEUR

Indice général des ventes effectuées par les fabriques — y sont comprises les ventes effectuées seulement par les établissements industriels, mensuellement observés par la Direction générale de la statistique, dont on a obtenu des renseignements mensuels nécessaire au calcul de l'indice du volume de la production industrielle. Cependant, on en a exclu les industries saisonnières, ainsi que les espèces d'industries au sujets desquelles on n'a pas pu recueillir des renseignements relatifs au prix de leurs produits en 1934 et 1935. L'indice lui même présente un rapport de l'indice de la valeur des ventes des fabriques et de l'indice des prix des produits industriels des établissements des mêmes espèces d'industries.

Les ventes au détail effectuées par les sociétés coopératives de consommation comprennent les ventes de toutes les coopératives — membres de la centrale coopérative „Napred“, 21 coopératives urbaines de consommation et 139 coopératives rurales de consommation ayant des magasins pour la vente de détail (à raison de deux de chaque arrondissement).

Ventes au détail à Sofia — Les données se rapportent aux ventes au comptant et à crédit, effectuées par 77 firmes de commerce — 14 branches.

Les données relatives aux ventes de billets pour théâtres et concerts à Sofia se rapportent à tous les billets vendus avec accise, avec accise réduite et sans accise. On a exclu les billets vendus pour les divertissements ordinaires et de danses et pour les écoles de danse.

TRANSPORT

Transport sur les chemins de fer de l'Etat bulgare — les données ne se rapportent qu'au réseau normal de chemins de fer.

PRODUCTION

L'indice du volume de la production industrielle est construit sur la base des matières premières utilisées. La structure de cet indice est expliquée dans l'article — „Construction et signification de l'indice bulgare de la production industrielle“ (voir la Revue de la Direction générale de la Statistique, année V, 1938, livraison I.). L'indice est élaboré depuis le mois de juillet 1936. Les données y relatives ont été recueillies auprès de tous les établissements industriels privés qui répondent aux conditions suivantes: avoir au-moins 50 ouvriers occupés, ou bien employer au-moins une force motrice mécanique de 100 chevaux-vapeur.

L'indice est calculé sur la base de données mensuelles. Afin de relever les établissements nouvellement créés et ceux ayant acquis une importance plus grande, qui n'ont pu être englobés par l'observation mensuelle, on fait, chaque seconde moitié de l'année, la révision de l'indice sur la base des renseignements annuels que tous les établissements industriels sont teus de fournir. Pour cette raison, les nombres-indices doivent être considérés comme préliminaires jusqu'à la révision.

La production industrielle — accumulation depuis le début de l'année représente l'accroissement mensuel de la valeur ajoutée (en présence de prix constants) dans la grande industrie pour laquelle on calcule également l'indice du volume de la production industrielle.

Редоветъ **Отношение на пласмента към производството** показват на 100 лева производство презъ месеца, колко лева пласментъ (продажби) се падатъ. Взета е продажната стойност на производството и продажната стойност на пласмента, франко заведенията.

Разрешенъ частенъ строежъ се отнася общо за паянтовъ и масивенъ строежъ — за всички градове на Царството.

ПАРИ И КРЕДИТЪ

За цѣлия отдѣлъ месечнитѣ числа изразяватъ положението въ края на месеца; отъ такива числа сж извлѣчени срѣднитѣ месечни за годинитѣ. Изключение правятъ даннитѣ за: касовитѣ обороти на банкитѣ, оборотитѣ на Уравнителната камара, Пощенскитѣ чекове — дебитни операции, скоростъта на влогообращението, протестиранитѣ полици и курсоветѣ на ценнитѣ книжа. Даннитѣ за всички изброени редове представляватъ стойности натрупани презъ течението на единичнитѣ месеци или срѣдни стойности за отдѣлнитѣ месеци.

Редътъ **Парични знаци въ обращение** показва всичко колко парични знаци сж пуснати въ обращение въ различни времена, минусъ изтегленитѣ отъ Б. н. банка и излѣзлитѣ отъ обращение по други начини (унищожени, тезаурирани и пр.).

Валутни премии представляватъ процентни добавки къмъ размѣнния курсъ на Българската народна банка. Сведенията за тѣхъ Дирекцията взема отъ основнитѣ таблици на Б. н. банка, изработени възъ основа на ежедневнитѣ бюлетени на Софийската търговско-индустриална камара относно сключенитѣ компенсационни сдѣлки (продажби и покупки на камбио направо между вносителите и износителите). За всѣка валута отдѣлно месечнитѣ премии се изчисляватъ като аритметични срѣдни отъ премиитѣ при единичнитѣ сдѣлки презъ месеца. При изчислението се взематъ подъ внимание стойноститѣ на единичнитѣ сдѣлки.

Даннитѣ за валутнитѣ премии сж предварителни. Тѣ се отнасятъ само за компенсационни сдѣлки одобрени отъ Б. н. банка до момента на обработването на сведенията (допълнително одобренитѣ сдѣлки, обаче, не представляватъ значителна сума). Трѣбва да се има предъ видъ сжщо обстоятелството, че не всички сключени и одобрени сдѣлки се осществяватъ.

За свободни валути се смѣтатъ валутитѣ на следнитѣ държави: С. Щати, Англия, Малта, Палестина, Египетъ, Норвегия, Швеция, Индия, Франция, Дания, Белгия, Холандия, Испания и Швейцария.

ВЛОГОВЕ

Въ **популярни банки** — взети сж срочни, детски, спестовни и безсрочни влогове, а сжщо и влогове за гаранции.

Въ **съюзи на популярни банки** — срочни влогове, фондъ кооперативенъ ратникъ, влогове за гаранции, всички частни влогове — безъ тѣзи на популярнитѣ банки.

Въ **голѣми частни банки** — спестовнитѣ и търговски влогове въ Англо-Чехска и Пражка банка, Български кредитъ, Българска търговска банка, Кредитна банка, Италианска и Българска търговска банка и Франко-българска банка.

Въ **Б. з. к. банка** — сиротски, срочни, спестовни влогове, кредиторни лихвени текущи смѣтки, влогове за гаранции и излишецитѣ на кооперативнитѣ сдружения; отъ общата сума се спадатъ влоговетѣ на Пощенска спестовна каса, на популярнитѣ банки и съюзитѣ имъ.

Les rubriques **Rapport du placement à la production** indiquent combien de leva de placement (ventes) reviennent à 100 leva de production pendant le mois. On a considéré la valeur vénale de la production et la valeur vénale du placement, franco les établissements.

Les travaux de construction autorisés se rapportent généralement à des constructions massives et en briques et bois — pour toutes les villes du Royaume.

MONNAIES ET CRÉDITS

Pour tout le chapitre, les chiffres mensuels expriment la situation à la fin du mois; ces chiffres ont servi à calculer les moyennes mensuelles pour les années. Font exception de cette règle les données sur: les virements de caisse des banques, les transactions de la Chambre de compensation, les chèques postaux — opérations de débit, la vitesse de la circulation des dépôts, les traites protestées et les cours des titres et effets. Les données relative à toutes les séries énumérées représentent des valeurs accumulées au cours des mois distincts, ou bien des valeurs moyennes pour les différents mois.

La rubrique **Circulation monétaire et fiduciaire** indique combien de monnaies-argent et banquenotes en tout ont été mises en circulation à différentes époques, moins les monnaies retirées par la Banque Nationale de Bulgarie et celles qui ont été détruites, tésaurisées, etc.

Les **primes de change** représentent des suppléments proportionnels à ajouter au cours du change de la Banque Nationale de Bulgarie. Les renseignements y relatifs sont empruntés par la Direction de la Statistique aux tableaux fondamentaux de la Banque Nationale de Bulgarie, élaborés sur la base des bulletins quotidiens de la Chambre de commerce et d'industrie de Sofia concernant les transactions de compensations conclues (ventes et achats de change directement entre importateurs et exportateurs). Pour chaque change séparément, les primes mensuelles sont calculées comme moyennes arithmétiques des primes pour les transactions individuelles survenues au cours du mois. Lors du calcul on prend en considération les valeurs des transactions individuelles.

Les données relatives aux primes de change sont préliminaires. Elles ne se rapportent qu'à des transactions de compensations approuvées par la Banque Nationale de Bulgarie jusqu'au moment de la mise à jour des renseignements (toutefois les transactions supplémentaires approuvées ne représentent pas une somme considérable). Il faut prendre aussi en considération que non pas toutes les transactions conclues et approuvées se réalisent.

Comme changes libres on considère les changes des pays suivant: Etats Unis, Angleterre, Malte, Palestine, Egypte, Norvège, Suède, Inde, France, Danemark, Belgique, Pays-Bas, Espagne, Suisse.

DÉPÔTS

Dans les **banque populaires** — on considère les dépôts à terme, les dépôts d'enfants, les dépôts d'épargne et à vue, de même que les dépôts de cautionnement.

Dans les **unions des banques populaires** — on considère les dépôts à terme, le fonds „champion de la coopération“, les dépôts de cautionnement, tous les dépôts privés, non compris ceux des banques populaires.

Dans les **grandes banques privées** — on considère les dépôts d'épargne et de commerce à la Banque anglo-tchèque et de Prague, à la Banque du crédit bulgare, à la Banque de commerce bulgare, à la Banque de crédit, à la Banque bulgare et italienne pour le commerce et à la Banque franco-bulgare.

Dans la **Banque agricole et coopérative** — on considère les dépôts d'orphelins, d'épargne et les dépôts à vue, les comptes courants créditeurs à intérêts, les dépôts de cautionnement et les excédents des sociétés coopératives, on retranche de la somme totale les dépôts de la Caisse d'épargne postale, des banques populaires et leurs unions.

Въ Пощенска спестовна каса — лихвата на влоговетъ е прибавена къмъ тѣхъ въ края на всѣка година.

Въ всички кредитни институти лихвата на влоговетъ е прибавена къмъ тѣхъ споредъ времето на олихвяването.

Редътъ **Скоростъ на влогообращението** показва отъ 1,000 лева влогъ въ началото на месеца, колко лева сж изтеглени презъ сщия месецъ. Отнася се само до безсрочнитѣ влогове.

П Л А С М Е Н Т И

Наблюдаватъ се само пласиранитѣ сръдства въ кредити и ценни книжа, а не и пласментитѣ въ собствени предприятия и съучастия.

Пласментъ на популярни банки — взематъ се всички кредитни пласменти на банкитѣ, както и пласментитѣ въ ценни книжа и авоарътъ на банкитѣ въ облигации на Погасителната каса.

На съюзитѣ на популярнитѣ банки — прѣжитѣ пласменти — специалнитѣ кредити, сконто и дебитори (изключватъ се кредититѣ отпуснати на популярни банки).

На голѣми частни банки — заеми, сконто дебитори и авоарътъ на банкитѣ въ облигации на Погасителната каса (сравни обясненията при влогове на частни банки).

На Б. з. к. банка — взематъ се отъ месечнитѣ баланси на банката всички кредитни пласменти споредъ общото опредѣление, както и авоарътъ на банката въ облигации на Погасителната каса; отъ така получената сума се спадатъ кредититѣ къмъ популярни банки и съюзитѣ имъ.

Б. н. банка — прѣки пласменти — краткосрочни и дългосрочни пласменти на банката: перо № 5-а (безъ банки), № 6-б (безъ банки) и № 8 отъ седмичнитѣ баланси на банката.

Фондова борса — външни заеми — индексътъ е изчисленъ възъ основа на курса „продава“ на следнитѣ четири външни заеми: 6% — 1892, 5% — 1902, 5% — 1904 и 4¹/₂% — 1907, при тегла 1, 3, 5 и 7 съответно — споредъ стойността на онази частъ отъ всѣки заемъ по-отдѣлно, която се намира въ български рже.

Индексътъ на курса на **Бѣжанския вжтрешень заемъ — 1923** е изчисленъ по курсъ „купува“.

Редътъ **Погасителна каса** е изчисленъ по курсъ „купува“.

Д Ъ Р Ж А В Н И Ф И Н А Н С И

Сумитѣ представляватъ касовитѣ постъпления по календарни месеци; за първиятъ месецъ отъ годината се включватъ и постъпленията по упражнението на предшествующия бюджетъ.

Постъпления на държавното съкровище обематъ всички редовни и извънредни приходи на държавата, включително тия отъ съкровищни бонове, безъ приходитѣ отъ нетрансферирани суми по външнитѣ заеми; приходитѣ отъ пощи, телеграфи и телефони не сж взети бруто, а следъ изваждане на разходитѣ.

Прѣжитѣ данъци включватъ освенъ редовнитѣ постъпления отъ всички прѣки данъци, изброени въ глава I на бюджета 1936, още и недоборитѣ отъ обложни данъци.

Акцизитѣ включватъ: 1) редовнитѣ акцизи, 2) недобори отъ акциза на вината и данъка върху материалитѣ за ракия и 3) такси за изработка на консервни кутии, консерви и др.

Dépôts à la Caisse d'épargne postale — l'intérêt des dépôts est ajouté à ces derniers à la fin de chaque mois.

Dans toutes les institutions de crédit, l'intérêt des dépôts est ajouté à ces derniers selon le temps de l'accumulation des intérêts.

La rubrique **Vitesse du mouvement des dépôts** indique combien de lévas, par mois, sont retirés de 1000 lévas de dépôts au début du même mois. Cela ne se rapporte qu'aux dépôts à vue.

P L A C E M E N T S

On ne relève que les moyens placés en crédits et en titres, et non pas les placements dans des entreprises propres et dans des participations.

Placement des banques populaires — on considère tous les placements de crédits des banques ainsi que les placements en titres et l'avoir des banques en obligations de la Caisse d'amortissement.

Placements des unions des banques populaires — on considère les placements directs — les crédits spéciaux, les escomptes et les débiteurs (non compris les crédits alloués aux banques populaires).

Placements des grandes banques privées — on considère les prêts, les escomptes, les débiteurs et l'avoir des banques en obligations de la caisse d'amortissement (comparer les explications pour les dépôts des banques privées).

Placements de la Banque agricole et coopérative — on prend, dans les bilans mensuels de la Banque, tous les placements de crédits d'après la détermination générale, ainsi que l'avoir de la Banque en obligations de la Caisse d'amortissement: de la somme ainsi obtenue on défalque les crédits alloués aux banques populaires et à leurs unions.

Banque Nationale de Bulgarie — placements directs — placements à vue et à long terme de la Banque: poste № 5-a (banques non comprises), № 6-b (banques non comprises) et № 8 d'après les balances hebdomadaires de la Banque.

Bourse de fonds emprunts extérieurs — l'indice est calculé sur la base du cours „vente“ des quatre emprunts extérieurs suivants: 6% — 1892, 5% — 1902, 5% — 1904 et 4¹/₂% — 1907, aux pondérations de 1, 3, 5 et 7 respectivement — d'après la valeur de la partie de chaque emprunt séparément qui se trouve entre les mains bulgares.

L'indice du cours de l'emprunt des réfugiés 1923 est calculé d'après le cours „achat“.

La serie **Caisse d'amortissement** est calculé d'après le cours „achat“.

F I N A N C E S D E L' E T A T

Les sommes représentent les recettes de la trésorerie d'après les mois du calendrier; pour le premier mois de l'année on comprend aussi les recettes sur l'exercice du budget précédent.

Les recettes de la trésorerie comprennent tous les revenus réguliers et extraordinaires de l'Etat, inclusivement ceux des bons du trésor, non compris les revenus provenant des sommes non transférées sur les emprunts extérieurs; les revenus des postes, télégraphes et téléphones ont été relevés après déduction des dépenses.

Les impôts directs comprennent aussi, outre les recettes régulières de tous les impôts directs énumérés au chapitre I du budget de 1936, les arriérés des impositions.

Les accises comprennent: 1) les accises régulières, 2) les arriérés de l'accise sur les vins et l'impôt sur les matériaux dont on distille l'eau-de-vie, 3) les taxes sur la fabrication des boîtes à conserves, les conserves etc.

Редътъ други заеми се отнася до всички постъпления отъ произведението на вътрешнитъ и външни заеми, безъ постъпленията отъ заеми срещу издаване на съкровищни бонове, които сж посочени отдълно. Това перо не бива да се смѣсва съ постъпленията по глава X на държавния бюджетъ „Заеми“, които не се включватъ въ него.

Постъпленията на Главната дирекция на желѣзницитъ и пристанищата сж отъ всѣкакви — редовни и извънредни — източници.

По важни самостоятелни фондове — дадени сж постъпленията на фондоветъ: „Обществени осигуровки“, „Общински налози“, „Пжтица“ и „Сждебни сгради“.

Плащанията на държавното съкровище обематъ всички плащания по редовния и извънреднитъ бюджети на държавата, както и по свръхсмѣтни кредити и временни разписки (редовенъ бюджетъ на държавата, извънредни бюджетни кредити и извънбюджетни смѣтки, споредъ новата терминология на Върховната смѣтна палата). Спадатъ се разходитъ на Дирекцията на държавнитъ дългове за тази частъ отъ нетрансфериранитъ суми по външнитъ заеми, за която се даватъ гаранционни бонове; спадатъ се сжщо разходитъ на Дирекцията на пощитъ, телеграфитъ и телефонитъ.

Показанитъ обороти, както въ постъпленията, така и при плащанията не се равняватъ на оборотитъ, дадени въ бюлетина на Върховната смѣтна палата, понеже отъ разходитъ сж приспаднати приходитъ по върнати суми, изтеглени съ платежни заповѣди, съ разписки и по смѣтки.

Редътъ авоаръ на държавното съкровище въ Б. Н. Б. е даденъ за сравнение съ разликата между общата сума на постъпленията и общата сума на плащанията на държавното съкровище.

La rubrique „autres emprunts“ comprend: tous les revenus du produit des emprunts intérieurs et extérieurs, sans les revenus provenant d'emprunts contre l'émission de bons du trésor, qui sont indiqués séparément. Ce poste ne doit pas être confondu avec les recettes d'après le chapitre X du budget de l'Etat „Emprunts“, lesquelles n'y sont pas comprises.

Les recettes de la Direction générale des chemins de fer et des ports proviennent de sources régulières et extraordinaires de toutes sortes.

Principaux fonds autonomes — on a donné les recettes des fonds: „assurances sociales“, „taxes communales“, „routes“ et „bâtimens de justice“.

Les paiements de la Trésorerie comprennent tous les paiements d'après le budget régulier et les budgets extraordinaires de l'Etat, ainsi que d'après les crédits surnuméraires et les récépissés temporaires (budget régulier de l'Etat, crédits budgétaires extraordinaires, d'après la nouvelle terminologie de la Haute cour des comptes). On en défalque les dépenses de la Direction des dettes publiques pour la partie des sommes non transférées sur les emprunts extérieurs, pour laquelle on émet des bons de garantie; on en défalque également les dépenses de la Direction des postes, télégraphes et téléphones.

Les chiffres d'affaires (virements) indiqués aussi bien dans les revenus que dans les paiements ne sont pas égaux aux virements donnés dans le bulletin de la Haute cour des comptes, parce qu'ils sont retranchés des dépenses — recettes sur des sommes retournées, retirées par des ordres de payement, par des récépissés et sur compte.

La rubrique „Avoir de la Trésorerie à la Banque Nationale de Bulgarie“ est donnée en vue de la comparaison avec la différence entre la somme totale des recettes et la somme totale des paiements de la Trésorerie

ДВИЖЕНИЕ НА НАСЕЛЕНИЕТО — MOUVEMENT DE LA POPULATION

1. Женитби, раждания, умирация и естествено нарастване на населението въ градовете през ноември 1940

Mariages, naissances, décès et accroissement naturel de la population des villes en novembre 1940

(Предварителни данни — 1940 — Données préliminaires)

Области Градове	Брой на градовете Nombre des villes	Налично население Population présente 31. XII. 1939	Женитби Mariages			Раждания Naissances			Умирация Décès			Естествено нарастване Accroissement naturel			Régions administratives Villes				
			Средно за Moynenne pour 1935—1939	1938	1939	1940	Средно за Moynenne pour 1935—1939	1938	1939	1940	Средно за Moynenne pour 1935—1939	1938	1939	1940		Средно за Moynenne pour 1935—1939	1938	1939	1940
Области																		Régions	
Бургасъ	14	140,951	165	181	165	198	191	178	167	197	153	170	147	179	38	8	20	18	Bourgas
Вратца	9	83,242	78	100	60	126	108	99	115	108	90	82	107	106	18	17	8	2	Vratsa
Пловдивъ	16	205,521	251	264	267	229	332	344	341	341	243	252	248	244	89	92	93	97	Plovdiv
Плѣвенъ	16	137,221	131	131	146	183	159	158	162	174	145	152	147	144	14	6	15	30	Pléven
София	18	403,229	425	485	401	594	543	533	594	587	350	382	358	424	193	151	236	163	Sofia
Стара-Загора	13	129,590	156	156	194	160	176	172	181	181	125	125	117	132	51	47	64	49	Stara-Zagora
Шуменъ	11	202,797	203	188	198	237	220	203	214	201	200	226	185	222	20	-23	29	-21	Choumen
Всичко	97	1302,551	1,409	1,505	1,431	1,727	1,729	1,687	1,774	1,789	1,306	1,389	1,309	1,451	423	298	465	338	Total
Средно на день			47	50	48	58	58	56	59	60	44	46	44	49	14	10	15	11	Moyenne par jour
Градове съ жители Надъ 20,000																			Villes ayant des habitants Au-dessus de 20,000
София		287,095	327	369	322	486	357	357	406	368	232	266	241	285	125	91	165	83	Sofia
Пловдивъ		99,883	122	126	124	124	144	135	143	157	112	112	130	113	32	23	13	44	Plovdiv
Варна		69,944	76	77	73	83	64	62	60	65	68	70	65	67	-4	-8	-5	-2	Varna
Русе		49,447	45	41	44	55	51	42	54	47	45	46	31	56	6	-4	23	-9	Roussé
Бургасъ		36,230	47	49	55	61	49	48	43	52	33	39	34	49	16	9	9	3	Bourgas
Плѣвенъ		31,520	37	43	56	61	37	34	37	42	32	33	27	26	5	1	10	16	Pléven
Сливенъ		30,571	26	35	22	46	39	40	29	36	38	41	36	36	1	-1	-7	-	Sliven
Стара-Загора		29,825	32	24	36	36	32	32	32	33	28	18	28	43	4	14	4	-10	Stara-Zagora
Хасково		26,516	31	40	32	25	31	36	27	35	23	28	24	30	8	8	3	5	Haskovo
Шуменъ		25,486	24	23	26	34	29	27	28	27	21	35	21	41	8	-8	7	-14	Choumen
Ямболъ		24,920	37	44	38	32	31	29	27	36	27	21	26	33	4	8	1	3	Yambol
Пазарджикъ		23,228	29	36	31	28	42	46	39	41	31	38	31	31	11	8	8	10	Pazardjik
Всичко	12	734,665	833	907	859	1,071	906	888	925	939	690	747	694	810	216	141	231	129	Total
10,001—20,000																			10,001—20,000
Видинъ		18,465	19	25	14	34	18	11	21	29	20	13	24	32	-2	-2	-3	-3	Vidin
Асеновградъ		17,773	23	23	21	16	24	27	23	21	20	21	15	19	4	6	8	2	Assénovgrade
Кюстендилъ		16,241	10	12	4	11	18	16	13	21	18	14	20	25	-	2	-7	-4	Kustendil
Вратца		16,177	16	21	13	29	21	27	19	24	17	18	16	14	4	9	3	10	Vratsa
Дупница		16,056	12	10	8	18	29	27	32	27	17	19	12	15	12	8	20	12	Doupnitza
Перникъ		15,844	11	14	11	18	25	22	27	38	15	20	12	19	10	2	15	19	Pernik
Разградъ		15,730	12	11	10	14	23	20	22	17	20	24	19	19	3	-4	3	-2	Razgrade
Казанлъкъ		14,843	23	20	25	19	22	19	28	26	16	15	17	9	6	4	11	17	Kazanlik
Ломъ		14,658	14	14	8	25	19	21	21	14	16	17	24	14	3	4	-3	-	Lom
Търново		13,963	12	15	6	5	12	5	11	19	16	13	15	17	-4	-8	-4	2	Tirnovno
Габрово		13,668	15	14	15	20	20	23	18	21	12	15	15	10	8	8	3	11	Gabrovo
Свищовъ		12,082	13	14	17	26	13	14	11	10	16	15	21	15	-3	-1	-10	-5	Svichtov
Чирпанъ		11,288	17	22	23	17	17	15	19	14	11	12	9	13	6	3	10	1	Tchirpan
Самоковъ		11,035	9	13	8	16	16	15	18	12	13	15	15	4	3	-	-	3	Samokov
Търговище		10,343	9	6	7	5	13	16	16	9	14	19	11	15	-1	-3	5	-6	Targovichté
Панагюрище		10,198	11	9	11	12	19	20	21	18	17	26	10	16	2	-6	11	2	Panaghurichté
Петричъ		10,120	12	16	9	7	23	22	14	25	8	9	5	18	15	13	9	7	Pétritch
Всичко	17	238,484	238	259	216	292	332	321	331	351	265	283	260	285	67	38	71	66	Total
5,001—10,000	31	222,984	222	227	244	239	320	295	333	308	235	246	228	254	85	49	105	49	5,001—10,000
2,001—5,000	29	95,447	102	95	105	107	149	160	159	169	104	96	116	93	45	64	43	76	2,001—5,000
До 2,000	8	10,971	14	13	13	18	22	23	26	27	12	17	11	9	10	6	15	18	Jusqu'à 2,000
Ноември	97	1302,551	1,409	1,505	1,431	1,727	1,729	1,687	1,774	1,789	1,306	1,389	1,309	1,451	423	298	465	338	Novembre
Октомври		1,167	1,290	1,236	1,238	2,044	1,951	2,066	2,058	1,283	1,283	1,287	1,340	761	668	779	718		Octobre
Септември		833	930	908	1,160	2,056	2,051	2,021	2,112	1,242	1,249	1,204	1,231	814	802	817	881		Septembre
Августъ		647	546	646	645	2,228	2,170	2,174	2,047	1,396	1,387	1,370	1,251	832	783	804	796		Août
Юлий		927	1,027	1,182	1,084	2,123	1,988	2,136	1,979	1,366	1,219	1,397	1,188	757	769	739	791		Juillet
Юний		886	884	918	1,306	1,956	1,836	1,943	1,910	1,165	1,121	1,258	1,216	791	715	685	694		Juin
Май		1,137	1,295	1,288	1,421	1,986	1,891	1,937	1,876	1,316	1,313	1,422	1,475	670	578	515	403		Mai
Априлъ		298	102	751	124	2,001	2,044	1,943	2,065	1,608	1,681	1,739	1,718	393	363	204	347		Avril
Мартъ		419	265	127	1,039	2,297	2,244	2,327	2,351	1,752	1,693	1,810	1,950	545	551	517	401		Mars
Февруарий		1,571	1,848	1,629	1,527	2,120	1,986	2,035	2,193	1,464	1,403	1,345	1,702	656	583	690	491		Février
Януарий		739	768	1,047	745	2,182	2,005	1,997	2,119	1,579	1,653	1,667	1,871	603	352	330	248		Janvier
Всичко отъ 1. I.—30. XI.		10,033	10,460	11,163	12,016	22,722	21,853	22,353	22,499	15,477	15,391	15,808	16,391	7,245	6,462	6,545	6,108		Total du 1. I. au 30. XI.
Голѣма София*																			Grande Sofia *
Ноември		327,796	365	409	354	549	418	407	480	432	271	311	278	319	147	96	202	113	Novembre

* Тука са включени следните села, които съставятъ Голѣма София: Бояна, Горна-бана, Драгалевци, Дървеница, Княжево, Красно-село, Надежда и Слатина. — Y compris les localités suivantes qui composent la Grande Sofia: Boyana, Gorna-bania, Dragalevtzi, Darvenitza, Kniajevo, Krasno-selo, Nadejda et Slatina.

2. Умирания въ градоветъ презъ ноемврий 1940 по причини

Décès dans les villes en novembre 1940 d'après les causes

(Предварителни данни — 1940 — Données préliminaires)

№ по номенклатурата отъ 1938 selon la nomenclature de 1938	Причини на умиранията Causes de décès	Области — Régions						Градове съ население Villes à population				Всичко — Total						
		Бургасъ — Bourgas	Враца — Vratsa	Пловдивъ — Plovdiv	Плѣвень — Pléven	София — Sofia	Стара-Загора Stara-Zagora	Шуменъ — Choumen	До Jusqu'à 2,000—5,000	5,000—10,000	10,000—20,000	Надъ Au-dessus de 20,000	Ноемврий Novembre 1940	I. I. — 30. XI. 1940	Споредъ номен- клатурата отъ 1929 voir *			
															Ноемврий Novembre 1940	Ноемврий Novembre 1939		
1	Коремнѣн тифъ и паратифъ — Fièvre typhoïde et paratyphoïde	—	—	—	1	4	—	—	—	1	—	4	5	29	5	3		
2	Чума — Peste	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
3	Скарлатина — Scarlatine	—	1	—	4	10	—	1	—	1	3	4	8	16	82	16	7	
4	Магарешка кашлица — Coqueluche	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	20	1	—		
5	Лошо гърло — Diphthérie	—	3	7	1	3	1	1	—	1	1	4	10	16	79	16	12	
6	Туберкулоза на дихателнитѣ органи Tuberculose de l'appareil respiratoire	25	9	24	9	26	13	24	1	6	20	25	78	130	1,745	130	128	
7	Всички други видове туберкулоза — Toutes autres tuberculoses	3	1	4	3	9	5	4	—	2	6	5	16	29	465	29	32	
8	Малария — Paludisme (Malaria)	8	1	—	1	1	—	—	—	—	1	2	8	11	57	10	6	
9	Сифилисъ — Syphilis	1	—	—	1	1	—	3	—	1	1	—	4	6	64	2	3	
10	Инфлуенца — Grippe ou influenza	—	1	2	1	3	—	1	—	1	—	2	2	3	8	118	8	14
11	Едра шарка — Variole	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
12	Брусница — Rougeole	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	21	1	2	
13	Петнистъ тифъ — Typhus exanthématique	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	
14	Други заразни и паразитни болести — Autres maladies infectieuses et parasitaires	1	—	1	4	4	1	2	—	1	4	4	4	13	300	14	24	
15	Ракъ и други злокачествени буци (тумори) Cancer et autres tumeurs malignes	12	6	13	6	34	9	15	—	3	16	15	61	95	1,076	95	75	
16	Незлокачествени буци (тумори) или такива, чийто характеръ не е опредѣленъ като зло- качественъ — Tumeurs non malignes ou dont le caractère malin n'est pas spécifié	—	1	1	2	—	1	3	—	—	2	1	5	8	83	8	4	
17	Хрониченъ ставенъ ревматизъмъ и подагра Rhumatisme chronique et goutte	—	1	2	—	1	—	—	—	—	1	—	3	4	11	4	—	
17*	Остръ и хрониченъ ставенъ ревматизъмъ Rhumatisme aigu et chronique des articulations	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	2	
18	Захарна болестъ — Diabète sucré	4	—	2	4	5	1	6	—	1	1	4	16	22	150	22	12	
19	Остръ и хрониченъ алкохолизъмъ Alcoolisme chronique ou aigu	—	—	—	1	—	—	1	—	1	—	—	1	2	26	2	4	
20	Липса на витамини, други общи болести и хронични отравяния — Avitaminoses, autres maladies générales, maladies du sang et empoisonnements chroniques	2	1	2	4	6	1	—	—	2	4	4	6	16	148	10	—	
20*	Други общи болести и хронични отравяния Autres maladies générales et empoisonne- ments chroniques	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	7	
21	Обикновено възпаление на мозъчнитѣ ципи и болести на гръбначния мозъкъ — Méningite non méningococclique (simple) et maladies de la moelle épinière	—	—	1	1	4	—	3	—	—	2	1	6	9	73	—	—	
21*	Ataxie locomotrice progressive et Paralysie générale	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	3	
22	Мозъчно кръвоизлияние отъ повреда въ черепнитѣ кръвоносни съдове — Lésions intra-craniennes d'origine vasculaire	22	9	20	15	39	9	18	—	6	21	27	78	132	1,339	132	126	
23	Други болести на нервната система и орга- нитѣ на чувствата — Autres maladies du système nerveux et des organes des sens	2	—	—	1	5	2	2	—	1	3	2	6	12	210	21	29	

* Споредъ номенклатурата отъ 1929 година — Selon la nomenclature de 1929.

2. Умирания въ градовете през ноември 1940 по причини

Décès dans les villes en novembre 1940 d'après les causes

(Продължение и край)

(Suite et fin)

№ по номенклатурата отъ 1938 selon la nomenclature de 1938	Причини на умиранията Causes de décès	Области — Régions							Градове съ население Villes à population					Всичко — Total			
		Бургасъ — Bourgas	Враца — Vratsa	Пловдив — Plovdiv	Плѣвѣнъ — Pléven	София — Sofia	Стара-Загора Stara-Zagora	Шуменъ — Choumen	До Jusqu'à 2,000	2,001—5,000	5,001—10,000	10,001—20,000	Надъ Au-dessus de 20,000	Ноември Novembre 1940	Споредъ номен- клатурата отъ 1929 voir *		
															Ноември Novembre 1940	Ноември Novembre 1940	Ноември Novembre 1939
24	Болести на сърдцето — Maladies du cœur . . .	13	24	35	20	72	23	40	—	13	34	45	135	227	2,741	227	198
25	Други болести на органиѣ на кръвообраще- нието — Autres maladies de l'appareil circulatoire	1	—	2	4	10	—	7	—	1	1	6	16	24	165	24	19
26	Бронхитъ — Bronchite	—	1	1	3	2	1	1	—	2	2	1	4	9	92	9	6
27	Пневмония — Pneumonie	29	19	41	15	57	25	33	4	7	41	54	113	219	2,197	219	143
28	Други болести на дихателнитѣ органи, съ изключение на туберкулозата — Autres maladies de l'appareil respiratoire, excepté tuberculose	1	2	3	3	4	4	—	—	3	1	6	7	17	279	17	15
29	Диария и ентеритъ — Diarrhée et entérite . . .	3	2	8	1	11	6	4	—	—	7	5	23	35	417	35	22
30	Апендиситъ — Appendicite	—	—	—	1	3	—	3	—	1	1	2	3	7	110	7	14
31	Болести на черния дробъ и злъчнитѣ пътища Maladies du foie et des voies biliaires	1	2	2	2	6	—	1	—	1	3	4	6	14	148	14	17
32	Други болести на храносмилателнитѣ органи Autres maladies de l'appareil digestif	4	5	4	1	15	1	7	—	—	9	9	19	37	381	37	35
33	Нефрити — Néphrites	4	—	3	4	5	1	2	—	2	1	3	13	19	266	19	24
34	Други болести на пичочнитѣ и половитѣ органи Autres maladies de l'appareil urinaire et de l'appareil génital	1	2	5	2	6	2	1	—	1	2	3	13	19	185	19	13
35	Septicémie et infections puerpérales	—	—	2	—	2	1	—	—	—	1	—	4	5	57	5	10
36	Други болести на бременността, раждането и следродилния периодъ — Autres maladies de la grossesse, de l'accouchement et de l'état puerpéral	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	2	2	34	2	1
37	Болести на кожата, подкожната тъканъ, коститѣ и органиѣ на движението — Maladies de la peau, du tissu cellulaire, des os et des organes de la locomotion	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	1	2	43	2	1
38	Вродена хилавостъ, вродени тѣлесни недоста- тъци, преждевременно раждане и други Débilité congénitale, vices de conformation congénitaux, naissance prématurée, etc.	10	3	19	10	20	9	12	1	3	15	21	43	83	955	83	78
39	Старостъ — Sénilité	12	7	13	14	16	9	18	—	14	26	14	35	89	1,151	89	110
40	Самоубийства — Suicides	2	1	4	2	8	1	3	1	2	4	2	12	21	236	21	19
41	Убийства — Homicides	1	—	2	—	2	2	—	—	—	—	—	7	7	66	7	7
42	Злополуки отъ автомобили (всички шосейни моторни коли) — Accidents d'automobiles (tous véhicules routiers à moteur)	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	24	1	—
43	Смъртъ насилствена или отъ злополука (съ изключение на самоубийства и убийства) Mort violente ou accidentelle (excepté suicides et homicides)	3	1	6	2	11	1	3	—	—	6	5	16	27	329	27	39
44	Неопредѣлени или лошо опредѣлени болести Causes non spécifiées ou mal définies	10	3	15	1	16	3	3	1	17	11	4	18	51	417	51	45
	Всичко — Total	179	106	244	144	424	132	222	9	93	254	285	810	1,451	16,391	1,451	1,309
	Брой на градовете — Nombre des villes	14	9	16	16	18	13	11	8	29	31	17	12	97	97	97	97

* Selon la nomenclature de 1929.

ИНДУСТРИЯ — INDUSTRIE

1. Индексъ на обема на индустриалното производство по индустрии
Indice du volume de la production industrielle par industries

Година — Années Месеци — Mois	Мини и кариери Mines et carrières	Металургия Industrie des métaux	Керамична — Серамична Industrie chimique	Химична Industrie chimique	Храни и пиетета Aliments et boissons	Текстилна Industrie textiles	Дървороботна Industrie du bois	Кожарска — Реаушерия Peausserie	Хартиена Industrie du papier	Електропроизводство Industrie pour production d'électricité	Общо наблюдаваната индустрия — Industrie observée en général	Инвестиционни блага Biens d'investissement	Консумативни блага — храни Biens de consommation — denrées alimentaires	Консумативни блага — други — Biens de consommation — autres
	1934/35 = 100													
1937	108'5	133'3	141'2	147'8	184'7	134'2	88'7	150'1	136'0	146'9	142'7	133'2	183'9	137'6
1938	127'8	134'2	145'7	176'1	194'5	142'2	110'7	146'7	136'5	170'7	155'0	137'1	180'1	153'6
Юлий — Juillet	147'4	166'9	220'8	138'0	230'9	137'1	69'9	129'1	138'4	173'1	169'9	187'8	177'5	166'1
Августъ — Août	198'0	143'5	238'4	174'4	269'8	156'1	94'3	140'6	152'5	179'4	196'6	188'9	252'0	189'1
Септември — Septembre	176'8	158'0	206'7	220'4	288'8	156'1	155'4	131'6	159'7	177'0	197'5	181'0	264'1	189'5
Октомври — Octobre	124'9	143'8	173'9	239'1	330'1	158'5	155'1	158'5	142'3	182'2	195'8	158'0	313'8	182'9
Ноември — Novembre	133'6	159'8	164'8	252'9	242'1	153'2	130'1	169'7	160'2	199'4	179'2	158'8	241'5	172'4
Декември — Décembre	157'8	149'0	106'3	243'0	137'6	188'7	266'0	195'8	158'2	199'0	167'4	131'5	137'8	177'3
1939 *	135'9	136'3	172'8	132'8	194'0	157'1	110'4	192'2	143'2	193'8	164'1	153'6	199'6	160'1
Януари — Janvier	112'6	78'9	102'9	93'0	89'6	122'3	57'5	185'8	79'2	162'8	112'4	89'5	108'4	116'3
Февруари — Février	89'6	140'4	52'1	138'3	95'6	148'6	69'5	224'5	155'0	159'7	120'3	87'5	114'9	126'0
Мартъ — Mars	104'8	181'8	72'8	141'1	96'1	173'0	93'4	306'4	143'3	187'7	137'5	116'4	129'3	141'8
Април — Avril	94'6	120'6	172'5	112'2	102'9	131'7	129'3	199'4	120'6	172'1	124'0	148'0	133'9	119'0
Май — Mai	117'0	141'8	248'6	120'3	141'6	157'9	126'2	201'6	151'7	187'6	152'9	196'4	141'7	148'3
Юни — Juin	130'3	150'1	251'9	161'2	224'8	179'0	124'3	237'0	152'8	189'3	182'9	201'9	127'1	188'9
Юлий — Juillet*	128'8	141'4	251'2	130'6	259'8	162'3	98'1	185'4	149'0	197'9	184'2	196'3	158'8	186'4
Августъ — Août*	184'3	163'4	254'1	146'5	278'8	167'3	95'8	153'4	142'7	215'2	203'8	206'7	206'7	202'9
Септември — Septembre*	207'1	143'9	224'9	190'9	294'6	184'2	156'0	176'8	141'4	208'1	216'2	193'1	311'0	204'8
Октомври — Octobre*	152'2	129'0	196'3	165'8	355'8	143'8	144'1	135'0	141'0	213'2	203'7	164'3	426'5	174'6
Ноември — Novembre*	149'9	133'9	159'6	99'8	251'5	153'8	109'6	107'7	172'4	216'1	178'8	144'8	334'4	159'4
Декември — Décembre*	160'1	109'9	86'2	94'0	136'5	161'4	120'7	193'4	169'0	215'3	152'3	98'0	202'1	152'5
1940														
Януари — Janvier*	115'5	60'6	70'3	94'5	86'6	102'9	71'6	152'6	109'0	175'1	105'8	66'5	131'3	107'6
Февруари — Février*	158'5	83'0	82'1	112'1	101'9	150'1	99'7	157'9	156'2	189'8	136'6	83'6	165'0	139'9
Мартъ — Mars*	156'8	106'8	108'2	183'8	92'1	162'0	124'5	195'8	155'5	197'5	144'1	107'6	147'8	148'9
Април — Avril*	133'0	83'3	167'1	163'0	106'5	139'4	127'9	181'0	144'7	192'9	136'8	128'1	171'4	132'6
Май — Mai*	149'8	109'9	232'2	207'4	138'2	165'6	164'2	154'5	125'9	201'7	162'0	178'2	152'0	161'2
Юни — Juin*	136'4	115'2	253'8	242'0	207'8	145'7	158'3	136'2	163'8	203'6	173'1	191'4	143'0	175'1
Юлий — Juillet*	148'0	131'8	260'6	263'1	311'4	151'4	176'9	166'4	155'2	223'0	204'6	202'7	160'4	211'7
Августъ — Août*	196'3	143'8	262'2	243'9	312'6	172'5	171'0	162'7	158'1	229'6	221'0	208'0	206'1	225'2
Септември — Septembre	192'1	120'4	256'3	212'2	405'1	158'9	165'8	166'2	144'4	228'0	234'0	194'5	391'4	215'1
Октомври — Octobre	198'5	137'3	253'7	189'3	515'7	158'4	154'8	142'9	205'2	247'0	263'0	199'3	566'1	224'9
Ноември — Novembre	178'7	143'8	175'1	166'8	386'3	140'6	123'7	128'5	158'0	243'5	217'7	157'9	469'3	187'1

* Данните сж ревизирани — вижъ методологичнитѣ бележки на стр. 17.

* Les données sont révisées — voir les notes méthodologiques, page. 17.

2. Индексъ на обема на продажбитѣ отъ фабрицитѣ по индустрии

Indice du volume des ventes effectuées par les fabriques, par industries

Година — Années Месеци — Mois	Мини и кариери	Металургия	Керамична	Химична	Храни и пиетета	Текстилна	Дърворобота	Кожарска	Хартиена	Електропроизводство	Общо наположаваната	Инвестиционни блага	Консумативни блага	Консумативни блага	Консумативни блага
	Mines et carrières	Industrie des métaux	Céramique	Industrie chimique	Aliments et boissons	Industrie textiles	Industrie du bois	Peausserie	Industrie du papier	Industrie pour production d'électricité	Industrie observée en général	Biens d'investissement	Biens de consommation — denrées alimentaires	Biens de consommation — autres	Biens de consommation — autres
1934/35 = 100															
1938	148'7	146'6	159'6	87'6	152'7	137'3	125'8	158'2	137'3	134'7	149'9	151'1	158'6	146'1	
Юлий — Juillet	143'6	152'1	194'8	91'6	173'5	157'5	127'5	154'7	171'9	112'3	157'6	169'5	180'3	145'2	
Августъ — Août	166'3	169'0	268'5	128'3	166'1	228'6	173'7	224'0	162'5	125'0	190'7	214'2	171'4	195'2	
Септември — Septembre	160'7	201'2	265'4	111'1	137'8	209'7	161'2	201'7	173'9	136'1	176'7	226'6	141'5	183'6	
Октомври — Octobre	157'0	166'8	265'8	84'0	152'0	180'7	155'7	142'4	156'8	145'6	166'0	209'4	157'9	162'1	
Ноември — Novembre	180'5	166'5	174'4	93'8	158'6	166'4	131'5	144'4	150'5	164'8	161'8	167'5	167'9	158'0	
Декември — Décembre	201'4	130'3	104'7	89'3	145'9	157'7	150'1	173'1	151'5	166'4	152'4	120'7	153'2	157'5	
1939	159'0	151'3	179'5	103'7	154'9	173'8	154'1	221'8	172'6	151'9	163'0	164'2	161'5	163'5	
Януари — Janvier	132'9	71'3	35'0	83'4	135'1	120'6	78'2	187'7	97'5	158'9	121'0	55'9	138'2	124'5	
Февруари — Février	99'3	154'4	60'0	102'9	128'5	174'9	161'3	185'1	125'9	131'0	140'8	113'0	130'8	150'4	
Мартъ — Mars	121'6	162'2	83'3	94'2	153'7	196'9	143'2	250'2	172'0	152'4	163'5	125'9	158'5	172'6	
Април — Avril	117'5	132'6	152'2	83'0	152'5	133'2	147'5	241'4	111'2	131'5	138'3	142'3	158'9	128'2	
Май — Mai	148'0	147'6	216'0	107'8	159'7	143'5	153'9	215'6	180'5	131'2	153'3	178'5	167'1	142'3	
Юни — Juin	172'0	152'1	254'5	105'3	169'3	151'8	153'5	257'4	196'4	131'7	164'6	197'8	177'3	153'1	
Юлий — Juillet	169'4	135'9	251'1	103'9	165'0	160'1	161'9	269'1	185'3	131'8	165'0	188'4	171'9	157'9	
Августъ — Août	188'7	183'6	293'2	113'0	134'4	219'6	198'5	248'6	219'3	153'3	186'1	233'9	139'4	198'6	
Септември — Septembre	197'6	168'8	273'6	116'9	142'7	195'1	242'7	221'0	221'7	153'0	178'7	221'1	150'4	183'8	
Октомври — Octobre	188'7	179'7	236'1	109'5	165'8	188'6	176'8	190'9	161'3	165'7	178'8	204'4	175'9	175'7	
Ноември — Novembre	184'5	165'4	182'6	103'8	171'2	200'7	109'1	112'6	185'9	178'2	180'0	169'0	179'4	182'2	
Декември — Décembre	187'2	161'7	116'7	120'3	180'8	200'6	122'3	281'6	214'8	204'1	186'5	139'7	190'2	192'9	
1940															
Януари — Janvier	133'8	57'7	34'0	120'1	147'6	90'1	80'7	85'3	137'6	171'0	115'8	49'4	150'8	108'5	
Февруари — Février	178'7	88'1	56'1	133'9	150'9	133'7	151'0	41'9	155'0	161'7	136'6	78'9	154'1	139'3	
Мартъ — Mars	178'6	112'5	94'6	173'4	159'5	179'7	116'6	166'8	185'4	158'5	164'8	105'6	163'7	175'5	
Април — Avril	169'6	113'6	172'7	128'8	186'0	165'4	171'0	144'3	165'5	155'2	166'7	141'9	193'0	159'7	
Май — Mai	190'6	116'6	229'3	140'7	194'1	165'6	203'0	193'4	166'2	153'4	175'1	168'0	201'0	165'6	
Юни — Juin	178'9	137'3	247'9	138'2	206'9	149'6	219'6	152'6	170'8	150'1	172'2	186'0	216'2	151'7	
Юлий — Juillet	189'5	135'6	256'6	155'3	221'1	146'2	224'2	101'8	169'2	163'4	175'1	190'1	227'0	152'6	
Августъ — Août	208'9	138'0	310'4	169'6	202'7	194'3	201'8	134'6	221'1	164'0	196'0	211'0	208'5	188'8	
Септември — Septembre	193'6	120'2	360'4	172'0	180'8	209'6	189'2	191'1	222'1	173'1	197'1	213'9	185'7	199'2	
Октомври — Octobre	233'3	147'7	294'1	214'8	233'8	200'1	250'2	104'8	220'0	198'3	212'0	209'4	241'6	199'3	
Ноември — Novembre	212'6	132'5	228'7	168'9	229'5	163'8	231'2	159'5	219'2	207'8	191'1	174'4	233'7	175'2	

3. Електропроизводствена индустрия през ноември 1940

Industrie pour production d'électricité en novembre 1940

Производство и разпределяне на електрическа енергия — Production et distribution d'énergie électrique

Месеци Mois	Електроцентрали Centrales électriques		Производство отъ електрически централи * Production des centrales électriques *					Употрѣбени количества ** — Quantités consommées **							
	всичко — total	отъ тѣхъ работили презъ месеца dont ayant fonctionné pendant le mois	водни — à eau	парни — à vapeur	други термични autres thermiques	смѣсени — mixtes	всичко — total	продадени — vendues			дадени безплатно fournies gratuitement				
								за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление — pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice	неразграничено non délimité	всичко — total	за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление — pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice
брой — nombre		въ хиляди киловатчаса — en milliers de kilowattheures													
1940 I	118	110	9,932	8,425	1,443	410	20,209	4,501	1,032	7,822	229	13,584	40	69	22
II	118	108	10,592	9,678	1,247	484	22,001	3,778	847	9,372	243	14,240	35	58	18
III	119	104	12,797	8,199	1,338	467	22,801	3,318	792	10,136	25	14,272	34	52	16
IV	119	102	14,839	5,938	1,292	441	22,509	3,152	694	10,276	26	14,148	34	42	16
V	124	110	15,285	6,220	1,265	494	23,265	2,914	691	10,506	24	14,135	29	38	45
VI	125	110	15,119	6,631	1,264	479	23,492	2,551	575	11,800	18	14,944	39	36	74
VII	127	114	16,501	7,185	1,504	494	25,684	2,485	582	12,718	59	15,844	27	36	129
VIII	129	114	16,231	8,077	1,656	481	26,445	2,608	698	13,322	28	16,656	35	40	170
IX	130	117	15,408	8,558	1,824	455	26,246	3,088	795	12,794	85	16,761	53	49	173
X	130	116	12,499	13,313	2,184	464	28,461	3,836	943	13,056	101	17,936	71	55	161
1) XI	129	114	17,240	8,374	1,960	471	28,046	4,383	840	12,318	105	17,646	77	55	91
I—XI 1939	—	—	156,443	90,598	16,977	5,140	269,159	36,614	8,489	124,120	943	170,166	474	530	915
XI	118	111	15,219	7,519	1,709	468	24,915	4,155	971	10,433	32	15,593	32	85	44
I—XI	—	—	139,299	76,932	21,706	4,919	242,856	33,492	8,745	107,124	2,323	151,684	281	644	284

Месеци Mois	Употрѣбени количества ** — Quantités consommées **										Стойност на продаденитѣ количества — Valeur des quantités vendues					
	дадени безплатно fournies gratuitement		въ останалитѣ индустриални, търговски и др. заведения на същото предприятие на което принадлежи електроцентрала dans les autres établissements industriels, commerciaux et autres de la même entre- prise à laquelle appartient la centrale électrique					въ самата електроцент- рала, вкл. канцелар- ият dans la centrale élec- trique elle-même, y compris les bureaux			за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage					
	неразграничено non délimitées	всичко — total	за осветление pour éclairage	за двигателна сила pour force motrice	за домакински нужди, вкл. и за отопление pour besoins de ménage, y compris pour chauffage	неразграничено non délimité	всичко — total	всичко — total	отъ тѣхъ — dont	за частно осветление, вкл. за домакински нужди, вкл. и за отопление pour besoins de ménage, y compris pour chauffage	неразграничено non délimité	Загуби — Pertes	за частно осветление, вкл. за домакински нужди и отопление pour éclairage privé, y compris pour besoins de ménage et chauffage	за улично осветление pour éclairage des rues	за двигателна сила pour force motrice	неразграничено non délimité	всичко — total
въ хиляди киловатчаса — en milliers de kilowattheures										хиляди лева — milliers de leva						
1940 I	1,238	1,368	191	1,161	181	3	1,536	1,404	39	361	2,316	24,521	2,546	14,275	565	41,907
II	1,097	1,210	195	1,642	184	3	2,024	1,414	28	383	3,113	20,105	2,076	16,379	567	39,128
III	1,123	1,224	190	2,222	145	4	2,562	1,282	18	298	3,461	17,682	1,964	17,913	110	37,669
IV	1,006	1,099	172	2,693	119	4	2,987	993	9	164	3,284	16,560	1,720	18,012	130	36,423
V	1,030	1,143	159	3,031	108	3	3,302	981	5	150	3,705	15,434	1,725	18,211	100	35,470
VI	1,007	1,155	144	2,998	84	2	3,228	999	3	148	3,166	13,588	1,456	20,443	76	35,563
VII	1,062	1,254	148	3,126	84	2	3,361	1,046	2	155	4,178	13,145	1,475	22,407	155	37,181
VIII	1,046	1,291	158	3,333	85	2	3,578	1,119	2	179	3,802	14,039	1,781	24,074	127	40,021
IX	1,022	1,297	149	3,029	16	2	3,196	1,199	3	209	3,794	16,663	2,024	23,771	147	42,604
X	1,092	1,379	179	3,266	39	3	3,486	1,604	5	432	4,056	20,758	2,378	24,017	192	47,346
1) XI	1,054	1,277	184	3,164	69	3	3,420	1,206	10	214	4,497	23,855	2,166	23,002	204	49,227
I—XI 1939	11,777	13,697	1,869	29,665	1,114	31	32,680	13,247	124	2,693	39,372	195,350	21,311	222,504	2,373	442,539
XI	968	1,129	185	3,489	131	4	3,808	1,170	11	249	3,215	21,716	2,366	16,891	107	41,079
I—XI	11,537	12,746	1,680	29,618	966	1,012	33,276	11,752	86	1,973	33,397	175,918	21,579	188,820	3,541	389,858

* Разликитѣ между произведенитѣ и пласираниитѣ количества, заедно съ загубитѣ, се дължат на разновременното отчитане по електромѣритѣ, а разликитѣ въ сборовѣтѣ — на закръгляването. — Les différences entre les quantités produites et placées, y compris les pertes, sont dues à ce que les vérifications des compteurs électriques n'ont pas été faites en même temps, tandis que les différences dans les sommes sont dues à l'arrondissement des chiffres.

** Доставени на консуматоритѣ направо или чрезъ електроразпредѣлителнитѣ заведения. — Quantités fournies aux consommateurs directement ou par l'intermédiaire des établissements de distribution d'électricité.

1) Въ произведената и пласирана презъ месеца електроенергия сж включени 226,200 квч. електроенергия, която едно индустриално заведение е продало на електроцентрала. — L'énergie électrique produite et placée comprend pendant le mois 226,200 kwh. d'énergie électrique qu'un établissement industriel a vendue à une centrale électrique.

ВЪНШНА ТЪРГОВИЯ — COMMERCE EXTÉRIEUR

1. Външната търговия през годинитѣ 1911 и 1935—1940 по месеци

Commerce extérieur en 1911 et 1935—1940 par mois

Месеци Mois	1940*	1939	1938	1937	1936	1935	1911**	1940	1939	1938	1937	1936	1935	1911
	Тона — Tonnes							Хиляди лева — Milliers de leva						
Вносъ — Importation														
Януарий — Janvier	15,228	24,168	13,687	20,675	17,412	18,640	19,578	259,203	271,234	298,108	309,330	181,194	198,388	11,593
Февруарий — Février	10,591	26,748	21,861	17,630	22,654	17,193	16,408	345,041	366,955	370,601	294,696	303,072	167,417	10,303
Мартъ — Mars	14,325	38,517	29,381	25,230	18,875	16,064	31,838	446,411	484,029	442,641	308,752	219,544	185,437	16,156
Априлъ — Avril	33,800	40,167	38,226	29,281	24,848	22,017	47,554	584,917	494,526	448,954	375,358	269,838	253,538	16,278
Май — Mai	40,870	37,749	39,071	29,554	27,011	27,356	42,256	692,503	441,231	437,586	456,407	295,721	283,153	14,767
Юний — Juin	40,646	33,048	28,417	29,362	25,883	21,390	51,631	525,348	407,646	353,442	510,451	291,183	281,428	16,434
Юлий — Juillet	45,177	30,012	35,749	33,221	22,827	22,524	52,204	585,791	452,232	394,958	428,312	195,038	199,156	15,267
Августъ — Août	29,964	33,751	40,729	34,078	25,954	26,620	49,267	406,643	398,330	472,097	602,314	209,466	267,550	17,508
Септември Septembre	25,603	30,030	33,753	29,488	25,563	20,762	53,671	372,636	390,746	362,333	415,438	248,428	214,586	15,632
Октомври — Octobre	30,717	21,714	29,014	24,986	23,136	27,758	74,132	511,768	541,989	386,472	336,952	263,222	314,519	22,352
Ноември—Novembre	46,285	29,875	39,004	26,145	23,849	30,572	55,990	1,129,121	377,522	457,570	447,387	327,231	355,467	19,205
Декември—Décembre	49,483	43,596	33,472	28,060	24,778	25,507	69,669	1,168,784	570,307	509,431	500,517	377,131	288,315	23,850
1. I. — 31. XII.	382,689	389,375	382,364	327,710	282,790	276,403	564,198	7,028,166	5,196,747	4,934,193	4,985,914	3,181,068	3,008,954	199,345
Износъ — Exportation														
Януарий — Janvier	54,952	11,682	55,037	58,360	15,326	17,583	56,977	574,774	309,827	547,215	526,552	376,404	128,910	9,459
Февруарий — Février	40,727	7,378	42,935	43,935	14,648	12,616	65,848	276,630	319,362	531,351	394,260	249,794	145,042	9,452
Мартъ — Mars	60,712	13,695	56,842	41,766	17,639	9,651	91,859	368,567	262,805	500,307	378,624	232,240	192,424	14,618
Априлъ — Avril	90,311	13,902	46,788	72,489	26,120	15,607	107,009	423,415	273,806	384,023	475,165	237,909	442,571	15,781
Май — Mai	126,743	59,517	27,258	50,484	31,490	23,187	114,985	608,931	433,796	307,153	356,024	203,227	265,280	16,556
Юний — Juin	109,946	42,780	56,386	45,785	39,930	13,675	72,611	443,478	273,092	312,557	257,010	179,330	195,158	11,930
Юлий — Juillet	108,201	67,036	28,860	63,969	41,426	18,482	57,932	495,611	430,871	207,575	313,413	163,707	176,572	12,477
Августъ — Août	95,355	36,351	24,547	37,675	55,673	16,648	60,159	441,527	267,069	188,259	238,977	220,917	150,829	13,683
Септември Septembre	79,885	55,862	48,647	61,394	69,025	43,984	86,434	619,457	616,577	462,705	436,471	379,098	304,129	20,297
Октомври — Octobre	100,810	73,407	46,577	81,118	98,796	76,016	112,498	958,748	893,416	577,227	555,718	538,714	555,676	23,931
Ноември—Novembre	62,947	73,667	37,261	72,931	65,580	56,628	95,225	740,541	974,795	824,373	514,425	481,705	400,780	17,601
Декември—Décembre	65,215	88,620	28,901	57,223	93,479	22,990	114,521	1,067,392	1,009,338	735,593	572,857	647,336	295,913	18,849
1. I. — 31. XII.	995,804	543,897	500,035	687,129	569,132	327,067	1,036,058	7,018,065	6,064,754	5,578,341	5,019,499	3,910,382	3,253,284	184,634

Бележка. Стойността на вноса и износа отъ януарий 1938 се изчислява като се взематъ подъ внимание и валутнитѣ премии.
Note. La valeur des importations et exportations depuis janvier 1938 est calculée en prenant aussi en considération les primes de change.

* Предварителни данни — Données préliminaires. — ** Безъ теглото на бройкитѣ отъ I и XXIII категории — за вноса 11,490 и за износа 1,195,521 бройки. — Non compris le poids des unités des I et XXIII catégories — pour l'importation 11,490 et pour l'exportation 1,195,521 unités.

2. Валутни премии при частнитѣ компенсационни сдѣлки по валути и стоки

Primes de change pour les transactions de compensations privées par changes et par marchandises

Месеци — Mojis	Райхсмарки — Reichsmarks						Чехословацки крони Couronnes tchécoslovaques					Австрийски шилинги Schillings autrichiens			
	Тютюнъ на листа Tabac en feuilles	Сливи печени — Pruneaux	Розово масло Essence de rose	Живи и заклани птици Volaille vivante et abattue	Общо Total		Грозде — Raisins	Кожии — Peaux	Сливи печени — Pruneaux	Общо Total		Грозде — Raisins	Мешини и сахтани Peaux tannées et maroquin	Общо Total	
					Посочениѣ стоки Marchandises indiquées	Всички стоки Toutes les marchandises				Посочениѣ стоки Marchandises indiquées	Всички стоки Toutes les marchandises			Посочениѣ стоки Marchandises indiquées	Всички стоки Toutes les marchandises
XI	—	—1·8	—2·5	—	—2·1	—2·1	—	20·0	—	20·0	22·7	—	—	—	—
XII	—	—	—1·7	—	—1·7	—1·4	21·9	22·0	—	21·9	22·1	—	—	—	—
1939 I	—	—2·8	—1·4	—	—1·6	—1·6	20·8	19·8	—	20·4	22·3	—	—	—	—
II	—	—	—	—	—	—1·6	19·1	21·5	—	21·1	22·3	—	—	—	—
III	—	—	—	—	—	—0·6	21·0	23·0	—	21·1	21·9	—	—	—	—
IV	—	—	—0·6	—	—0·6	—0·8	21·3	—	—	21·3	22·3	—	—	—	—
V	—	—	—0·7	—	—0·7	—0·7	—	21·5	—	21·5	22·7	—	—	—	—
VI	—	—	—0·7	—	—0·7	—0·6	22·4	21·8	—	21·8	21·6	—	—	—	—
VII	—	—	—	—	—	—0·7	—	21·5	—	21·5	19·2	—	—	—	—
VIII	—	—	—1·2	—	—1·2	—1·6	23·1	21·0	—	21·1	19·9	—	—	—	—
IX	—	—	—2·2	—	—2·2	—2·1	18·5	22·0	—	21·7	19·8	—	—	—	—
X	—	—2·2	—2·3	—2·5	—2·3	—2·2	17·3	20·0	—	17·3	18·7	—	—	—	—
XI	—	—2·4	—2·3	—2·4	—2·4	—2·4	15·0	16·0	—	15·0	16·9	—	—	—	—
XII	—	—4·0	—3·6	—3·1	—3·8	—3·3	14·8	21·0	—	15·9	15·7	—	—	—	—
1940 I	—	—6·3	—5·5	—4·9	—6·1	—6·2	13·6	16·0	—	13·6	13·6	—	—	—	—
II	—	—4·1	—4·5	—4·7	—4·3	—4·5	14·5	—	—	14·5	14·3	—	—	—	—
III	—	—4·6	—4·5	—4·2	—4·5	—4·8	6·8	—	—	6·8	11·7	—	—	—	—
IV	—	—4·8	—5·0	—4·8	—5·0	—4·8	—	13·0	—	13·0	10·7	—	—	—	—
V	—	—3·5	—2·2	—4·6	—3·5	—2·8	5·4	11·1	—	11·0	7·0	—	—	—	—
VI	—	—4·9	—4·8	—	—4·8	—4·8	5·0	9·4	4·1	8·7	5·6	—	—	—	—
VII	—2·2	—2·4	—3·4	—	—2·7	—2·7	—	12·0	4·0	9·9	2·5	—	—	—	—
VIII	—2·3	—2·7	—2·5	—	—2·6	—2·6	—	—	—	—	2·6	—	—	—	—
IX	—	—2·2	—2·1	—	—2·1	—1·9	—	0·5	3·0	0·6	1·0	—	—	—	—
X	—	—	—	—	—	—0·9	—	1·9	—	1·9	1·7	—	—	—	—
XI	—	—	—	—	—	—	—	2·2	—	2·2	4·1	—	—	—	—
XII	—	—	—	—	—	—	21·5	—	—	21·5	7·4	—	—	—	—

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Месеци — Mojis	Свободни валути — Changes libres										
	Тютюнъ на листа Tabac en feuilles	Грозде — Raisins	Кожии — Peaux	Розово масло Essence de rose	Отпадци отъ маслодайни семена — Déchets de graines oléagineuses	Фасуль — Haricots	Слънчогледово семе Semences de tournesol	Царевица — Maïs	Кашкавалъ* Kashkaval (fromage genre gruyère)*	Француски франка Francs français	Английски лири Livres anglaises
										Всички стоки Toutes les marchandises	
XI	32·6	32·0	35·0	34·5	35·0	33·0	35·0	—	35·0	34·5	33·5
XII	35·0	34·7	34·9	34·9	35·0	35·0	—	35·0	35·0	34·8	35·0
1939 I	35·0	34·6	31·3	34·1	35·0	—	—	—	35·0	34·5	35·0
II	35·0	34·6	35·0	34·9	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
III	35·0	35·0	35·0	35·0	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
IV	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	34·9	35·0
V	35·0	35·0	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	34·9
VI	35·0	35·0	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
VII	35·0	35·0	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
VIII	35·0	35·0	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
IX	35·0	—	35·0	34·1	35·0	—	—	35·0	35·0	34·8	35·0
X	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
XI	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
XII	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
1940 I	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
II	35·0	—	35·0	34·5	35·0	—	—	—	35·0	34·4	35·0
III	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
IV	35·0	35·0	35·0	33·8	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
V	35·0	—	35·0	34·8	35·0	—	—	—	35·0	34·7	35·0
VI	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
VII	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
VIII	35·0	—	35·0	35·0	—	—	—	—	35·0	35·0	35·0
IX	35·0	—	35·0	35·0	35·0	—	—	—	35·0	35·0	35·0
X	35·0	—	35·0	—	35·0	—	—	35·0	35·0	35·0	35·0
XI	35·0	—	—	29·6	—	—	—	—	—	35·0	26·5
XII	35·0	34·0	16·3	35·0	35·0	—	—	35·0	—	35·0	34·0

* Отъ августъ 1938 — млѣчни произведения. — * Depuis août 1938 — produits laitiers.

3. Валутни премии при частнитѣ компенсационни сдѣлки по стоки

Primes de change pour les transactions de compensations privées par marchandises

Месеци — Mois	Тютюнъ на листа Tabac en feuilles				Грозде Raisins				Кожии Peaux				Сливи печени Pruneaux				
	Райхсмарки Reichsmarks	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Австрийски шилинги Schillings autrichiens	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Райхсмарки Reichsmarks	Чехски крони Cr. tchécoslovaques	Общо Total	
			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes				Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes
1939	XI	—	32.6	32.6	31.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—1.8	—1.8
	XII	—	35.0	35.0	31.3	21.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	I	—	35.0	35.0	35.0	20.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—2.8	—2.8
	II	—	35.0	35.0	35.0	19.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	III	—	35.0	35.0	32.1	21.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IV	—	35.0	35.0	33.4	21.3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—	35.0	35.0	33.7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VI	—	35.0	35.0	34.6	22.4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VII	—	35.0	35.0	34.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VIII	—	35.0	35.0	23.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IX	—	35.0	35.0	22.3	23.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	X	—	35.0	35.0	32.1	18.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XI	—	35.0	35.0	35.0	17.3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—2.2	—2.2
	XII	—	35.0	35.0	33.7	15.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—2.4	—2.4
1940	I	—	35.0	35.0	35.0	14.7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—4.0	—3.9
	II	—	35.0	35.0	35.0	13.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—6.3	—6.3
	III	—	35.0	35.0	28.5	14.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—4.1	—4.1
	IV	—	35.0	35.0	35.0	6.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—4.6	—4.6
	V	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—4.8	—2.9
	VI	—	35.0	35.0	35.0	5.4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—3.5	—3.5
	VII	—	35.0	35.0	26.3	5.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.8	1.8
	VIII	—2.2	35.0	17.7	12.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—2.3	—2.3
	IX	—2.3	35.0	23.3	11.4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—2.7
	X	—	35.0	35.0	34.7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.6	—1.7
	XI	—	35.0	35.0	33.7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XII	—	35.0	35.0	35.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		—	35.0	35.0	35.0	21.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		—	35.0	35.0	35.0	34.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		—	35.0	35.0	35.0	28.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		—	35.0	35.0	35.0	28.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Месеци — Mois	Розово масло Essence de rosse				Живи и заклани птици Volaille vivante et abattue		Отпадъци отъ маслодайни семена Déchets de graines oléagineuses		Мѣшини и сахтияни Peaux tannées et maroquin		Фасуль Haricots		Слънчо- гледово семе Semences de tournesol		Царевица Maïs		Кашка- валъ * Kachkaval * (fromage genre gruyère)	
	Райхсмарки Reichsmarks	Свободни валути Changes libres	Общо Total		Райхсмарки Reichsmarks	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Австрийски шилинги Schillings autrichiens	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes	Свободни валути Changes libres	Всички валути Tous les changes
			Посоченитѣ валути Changes indiqués	Всички валути Tous les changes														
1939	XI	—2.5	34.5	33.5	33.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XII	—1.7	34.9	27.1	27.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	I	—1.4	34.1	27.1	27.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	II	—	34.9	34.9	34.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	III	—	35.0	35.0	33.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IV	—0.6	35.0	28.4	27.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—0.7	35.0	28.2	28.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VI	—0.7	35.0	28.7	28.7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VII	—	35.0	35.0	29.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VIII	—1.2	35.0	34.2	34.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IX	—2.2	34.1	20.8	20.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	X	—2.3	35.0	29.2	29.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XI	—2.3	35.0	23.7	23.7	—2.5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XII	—3.6	35.0	20.7	20.7	—2.4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1940	I	—5.5	35.0	32.1	32.1	—3.1	—0.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	II	—4.5	34.5	30.5	30.5	—4.9	0.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	III	—4.5	35.0	30.0	30.0	—4.2	4.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IV	—5.0	33.8	19.5	19.1	—4.8	6.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	V	—2.2	34.8	33.3	33.3	—4.6	4.8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VI	—4.8	35.0	20.7	20.7	—	5.2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VII	—3.4	35.0	6.8	6.8	—	5.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	VIII	—2.5	35.0	20.6	20.6	—	4.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	IX	—2.1	35.0	8.0	7.0	—	5.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	X	—	35.0	35.0	35.0	—	5.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XI	—	29.6	29.6	29.6	—	5.0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	XII	—	35.0	35.0	35.0	—	5.9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

1) Райхсмарки. — Reichsmarks.

ЦЕНИ — PRIX

1. Цени на дребно въ 16 избрани градове презъ декемврий 1940
Prix de détail dans 16 villes choisies en décembre 1940

Стоки Marchandises	Мѣрка — Measure	София — Sofia	Пловдивъ Plovdiv	Варна — Varna	Русе — Roussé	Бургасъ — Bourgas	Видинъ — Vidin	Вратца — Vratza	Кюстендѣлъ Kustendil	Плѣвненъ — Pleven	Стара-Загора Stara-Zagora	Търново — Tirovo	Хасково Haskovo	Шуменъ Shoumen	Горна-Джумая Gorna-Djoumaya	Кърджали Kirdjali	Смолянъ Smolian
		л е в а — l e v a															
Гжска — Oie	1 бр.-п.	85	90	65	70	—	100	50	—	75	40	50	65	60	120	80	—
Кокшока — Poule	"	50	50	30	50	35	35	48	30	45	35	35	35	35	40	30	30
Пуйка — Dinde	"	160	110	88	130	150	120	—	—	150	100	100	85	100	—	85	—
Месо говеждо — Viande de boeuf	1 кгр. kgr.	25	24	26	26	24	22	24	24	22	24	24	26	25	26	28	24
Месо овнешко — Viande de mouton	"	28	31	28	24	26	25	24	29	28	27	25	32	26	29	32	28
Месо свинско — Viande de porc	"	36	36	36	36	35	34	36	35	36	35	36	36	36	38	38	—
Масъ свинска — Saindoux . .	"	46	46	46	46	46	46	44	46	46	44	46	40	45	48	54	—
Масло за готвене } Beurre de } cuisine } } краве — de vache } овче — de brebis	"	90	70	80	—	80	70	80	70	80	70	80	73	80	—	70	70
Млѣко прѣсно краве Lait frais de cuisine	1 лит. litre	7	8	8	7	8	6	6	6	7	7	6 ⁷⁵	7	7	9	8	6
Сирене небито — Fromage gras	1 кгр. kgr.	28	28	28	28	26	28	28	28	28	28	28	28	28	30	28	—
Кашкавалъ полски — Kachkaval maigre	"	—	40	38	40	39	40	—	—	—	40	39	—	40	—	42	—
Кашкавалъ балкански Kachkaval gras	"	44	44	44	48	44	44	44	44	44	44	48	44	—	46	46	44
Шаранъ прѣсенъ — Carpe fraîche	"	60	40	—	45	—	40	45	34	45	—	30	30	—	31	—	—
Сомъ прѣсенъ — Silure frais .	"	80	60	—	55	—	40	55	40	55	—	60	—	—	—	—	—
Яйца — Oeufs	1 бр.-п.	3	2 ⁸⁰	2 ²⁰	3	2	2 ⁵⁰	3	2 ¹⁰	3	2	3 ⁵⁰	3	2 ¹⁵	2 ³⁵	2	2 ⁵⁰
Медъ — Miel	1 кгр. kgr.	44	40	44	40	40	40	36	40	36	40	40	38	40	45	45	—
Оризъ — Riz	"	19	15 ⁵⁰	17	20	17	17 ⁵⁰	16	17	18	17	16	16 ⁵⁰	18	19	18	17 ⁵⁰
Фасуль зръль — Haricots secs	"	11	11 ⁵⁰	11	10 ⁵⁰	11	10 ⁵⁰	11	11 ⁵⁰	11	11 ⁵⁰	11	11	11	12	12	—
Картофи — Pommes de terre .	"	5	5 ²⁵	4	4	5	5	4 ⁵⁰	4	4	4	4	5 ⁵⁰	4	3 ⁵⁰	5	6
Хлѣбъ I качество — Pain I qualité	"	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	—	—	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	8 ⁹⁰	—	—	9 ⁹⁰
Хлѣбъ II качество — Pain II qualité	"	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5 ⁵⁰	5	6 ⁰⁵
Маслини — Olives	"	50	44	40	50	40	50	50	50	50	44	44	44	40	50	60	45
Сливя печени (сушени) Pruneaux	"	24	32	27 ⁵⁰	28	24	18	22	22	—	22	25	26	25	30	26	—
Орѣхи — Noix	"	26	20	20	16	20	18	19	18	24	18	18	19	16	20	14	—
Лукъ — Oignons	"	4	3	3	3	3	3	3	4	3	4	3 ⁵⁰	4 ⁵⁰	3	3 ⁶²	5	5
Зеле прѣсно — Choux frais	1 бр.-п.	—	—	—	—	—	—	—	6	—	4	4	3 ⁵⁰	—	3	5	4
Соль българска млѣна — Sel bulgare moulu	1 кгр. kgr.	4	4	4	4	4	4	4	4	4 ⁵⁰	4	4	4	3 ⁵⁰	4	5	5
Кафе сурово на зърна — Café cru en fèves	"	180	180	180	180	180	180	180	180	180	190	180	180	180	180	180	180
Захаръ на бучки — Sucre en blocs	"	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	26 ⁵⁰	27 ⁵⁰
Захаръ на пѣськъ — Sucre granulé	"	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	24 ⁵⁰	25 ⁵⁰
Бира — Bière	1 лит. litre	25	25	25	25	25	25	—	25	25	25	—	25	25 ⁵⁰	25	—	—
Вино — Vin	"	22	24	20	20	25	20	22	20	20	16	20	20	24	24	26	—
Оцетъ виненъ — Vinaigre . .	"	10	10	10	10	12	10	10	10	12	11	10	10	10	10	12	12
Зехтинъ (маслиново масло) Huile d'olives	"	106	94	102	105	100	100	100	95	108	100	92	110	120	90	—	100
Слънчогледово масло, рафи- нирано — Huile de tournesol raffinée	"	24	24	24	24	23	26	24	26	24	24	24	24 ⁵⁰	24	25	24 ⁵⁰	25
Дърва джбови — Bois de chêne	1 кола char	—	—	—	400	—	450	280	380	350	380	300	300	300	541	—	—
Дърва джбови — Bois de chêne	1 м. ³ m. ³	329	387	248	360	234	315	203	250	383	324	324	405	270	—	320	—
Дървени вжлища — Charbons de bois	100 кгр. kgr.	320	400	400	300	350	350	200	300	300	300	300	350	200	288	300	200
Каменни вжлища I качество, пернишки — Houille de Pernik I qualité	1 тонъ tonne	610	720	720	750	—	685	650	610	720	733	705	760	690	630	750	—
Газъ — Pétrole	1 лит. litre	9	9 ⁵⁰	10	9	10	9	9 ⁵⁰	9 ⁵⁰	9	10	9	9 ⁵⁰	9 ⁵⁰	10	10 ⁵⁰	11
Сапунъ за пране, тиль мар- силски — Savon à laver, type marseillais	1 кгр. kgr.	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20
Надница за обикновенъ работникъ — Salaire d'un ouvrier manoeuvre	"	60	70	50	40	—	40	60	45	45	55	50	45	57	48	50	60

2. Индекс за издръжката на живота през декември 1939 и 1940

(със данни за цените на включените стоки)

Indice du coût de la vie en décembre 1939 et 1940

(avec des données relatives aux prix des marchandises y comprises)

Стоки	Мерна	Средна годишна консомация на едно домакинство * Consommation moyenne annuelle d'un ménage	Цени — Prix				Индекси — Indices						Unité de mesure	Marchandises													
			1939		1940		1936		1937		1938				1939												
			декември décembre	ноември novembre	декември décembre	1914	декември décembre	ноември novembre	декември décembre	1914	декември décembre	ноември novembre			декември décembre	1914	декември décembre	ноември novembre	декември décembre								
			лева — leva				1914 = 100																				
A. Храна														A. Vivres													
Месо говеждо	1 кгр.	30.1	1.02	22.00	24.08	24.17	1,424	1,754	2,020	2,172	2,157	2,361	2,370	kgr.	Viande de boeuf												
„ овнешко	„	15.7	0.98	24.27	26.75	26.75	1,735	2,006	2,305	2,452	2,477	2,730	2,730	„	de mouton												
„ агнешко	„	20.9	1.03	—	—	—	1,869	2,289	2,476	2,710	—	—	—	„	d'agneau												
„ свинско	„	19.6	1.17	29.67	35.58	35.58	1,678	1,937	2,096	2,332	2,536	3,041	3,041	„	de porc												
Масъ свинска	„	15.7	1.96	36.33	45.58	45.58	1,189	1,348	1,573	1,768	1,854	2,326	2,326	„	Saindoux												
Масло краве	„	10.4	2.96	65.55	77.10	77.27	1,261	1,349	1,630	1,849	2,214	2,605	2,610	„	Beurre de vache												
Мляко пръсно	„	6.3	2.47	47.33	60.33	58.67	1,332	1,396	1,708	1,827	1,916	2,442	2,375	„	de brebis												
Сирене	1 лит.	100.1	0.39	6.21	6.96	6.98	1,233	1,292	1,449	1,535	1,592	1,784	1,790	litres	Lait frais												
Кашкавал	1 кгр.	31.6	1.23	26.08	27.67	27.83	1,532	1,640	1,932	2,075	2,120	2,249	2,262	kgr.	Fromage												
Яйца	„	4.5	2.30	44.50	44.55	44.73	1,669	1,710	1,857	2,014	1,935	1,937	1,945	„	Kachkaval												
Кокоски	1 брой	252.0	0.06	2.46	2.40	2.60	1,983	1,967	2,167	2,583	4,100	4,000	4,333	„	Oeufs												
Гъски	„	11.0	1.25	36.67	38.75	39.83	1,963	2,146	2,317	2,512	2,934	3,100	3,186	„	Poules												
Пуйки	„	0.6	2.45	59.00	62.00	68.50	1,588	1,717	1,833	2,041	2,412	2,534	2,800	„	Oies												
Патици	„	0.3	3.62	104.30	99.44	121.80	1,665	1,873	2,051	2,170	2,891	2,756	3,376	„	Dindes												
Фасулъ и леща	1 кгр.	0.3	1.36	33.13	33.70	36.11	1,985	2,074	2,247	2,435	2,442	2,484	2,661	„	Canards												
Картофи	„	48.9	0.34	10.67	11.37	11.69	1,632	1,991	2,835	3,488	3,138	3,344	3,439	kgr.	Haricots et lentilles												
Оризъ	„	15.2	0.19	3.29	4.04	4.40	1,463	1,569	2,719	2,631	1,729	2,123	2,312	„	Pommes de terre												
Хлябъ, I к-во	„	9.9	0.64	15.04	17.06	17.33	2,382	2,200	2,342	2,501	2,348	2,664	2,706	„	Riz												
Хлябъ, II	„	300.0	0.30	5.93	8.73	8.90	1,803	1,781	1,797	1,865	1,977	2,910	2,967	„	Pain I qualité												
Зеле	1 бр.	1000.0	0.26	5.02	5.00	5.00	1,956	1,944	1,956	1,988	1,931	1,923	1,923	„	Pain II												
Лукъ	1 кгр.	21.2	0.14	1.64	3.73	4.50	1,575	1,650	2,042	1,584	1,173	2,666	3,219	pièce	Choux												
Други зеленчуци	„	19.9	0.23	2.67	3.10	3.29	1,074	882	2,235	1,735	1,161	1,348	1,430	kgr.	Oignons												
Дини	„	63.8	0.45	—	7.87	—	1,053	1,013	1,653	1,253	—	1,749	—	„	Autres légumes												
Сливи сушени	„	159.7	0.06	—	—	—	2,917	2,584	3,817	3,134	—	—	—	„	Melons d'eau												
Ябълки	„	8.0	0.75	15.17	22.63	24.50	1,704	1,904	2,496	2,028	2,023	3,017	3,267	„	Pruneaux												
Други плодове	„	0.3	0.43	10.00	14.00	17.25	2,311	3,233	3,456	2,625	2,383	3,333	4,108	„	Pommes												
Захаръ на бучки	„	17.1	0.51	12.04	14.99	19.21	1,748	1,760	1,765	1,619	2,361	2,940	3,768	„	Autres fruits												
Медъ	„	21.4	1.10	24.95	26.50	26.50	2,207	2,208	2,206	2,205	2,268	2,409	2,409	„	Sucre												
Соль	„	3.7	1.49	38.66	40.00	40.00	1,895	2,122	2,566	2,628	2,592	2,682	2,682	„	Miel												
Черъ пиперъ	„	7.0	0.25	3.96	3.96	4.00	1,609	1,506	1,491	1,484	1,583	1,583	1,599	„	Sel												
Чай	„	0.1	2.05	150.03	150.00	150.00	6,759	6,759	6,738	6,355	7,241	7,241	7,241	„	Poivre noir												
Кафе	„	0.1	6.00	300.00	350.00	400.00	4,645	4,645	4,645	4,673	4,977	5,807	6,636	„	Thé												
Вино	1 лит.	130.3	0.90	155.42	180.00	180.83	3,489	3,534	3,454	3,486	3,986	4,616	4,637	„	Café												
Бира	„	20.7	0.66	10.08	20.46	20.75	900	1,260	1,248	1,042	1,061	2,154	2,184	litres	Vin												
				20.00	22.00	25.00	2,946	2,940	2,940	2,940	3,031	3,334	3,788	„	Bière												
B. Отопление и осветление														B. Chauffage et éclairage													
Газъ	1 лит.	30.3	0.49	8.58	9.50	9.42	1,307	1,222	1,255	1,294	1,751	1,939	1,923	litres	Pétrole												
Спиртъ за горене	„	0.5	1.28	38.92	40.50	40.50	3,047	3,098	3,098	3,115	3,046	3,171	3,171	„	Alcool dénaturé												
Дърва	1 м.³	2.6	12.47	249.42	293.17	302.25	1,528	1,686	1,847	1,929	2,000	2,351	2,424	„	Bois de chauffage												
Дървени въглища	1 кгр.	5.4	0.12	2.16	3.04	3.10	1,263	1,414	1,514	1,555	1,795	2,528	2,577	kgr.	Charbon de bois												
Камени въглища	1 тонъ	0.5	24.18	585.00	610.00	610.00	2,306	2,326	2,391	2,391	2,420	2,523	2,523	tonne	Houille												
B. Облѣкло														C. Habillement													
Облѣкло мъжко	„	0.40	473.00	„	„	„	1,952	2,007	1,987	2,009	—	—	—	„	Costume d'homme												
Облѣкло дамско	„	0.25	305.40	„	„	„	1,235	1,274	1,252	1,261	—	—	—	„	Costume de dame												
Облѣкло долно	„	2.00	36.65	„	„	„	1,428	1,520	1,428	1,424	—	—	—	„	Lingerie												
Обуца	„	0.75	144.40	„	„	„	1,492	1,666	1,629	1,653	—	—	—	„	Chaussures												
Материали разни за облѣкло	„	0.54	50.74	„	„	„	2,979	3,051	2,949	3,011	—	—	—	„	Différentes matériaux pour l'habillement												
G. Наеми														D. Loyer													
D. Разни														E. Divers													
Спиртъ чистъ 95°	1 лит.	4.6	3.30	62.00	95.00	95.00	1,818	1,995	2,727	1,924	1,878	2,878	2,878	litres	Alcool pur 95°												
Тютюнъ (циг. III к-во)	1 кгр.	3.1	12.50	250.00	250.00	250.00	2,000	2,000	2,003	2,000	2,000	2,000	2,000	kgr.	Tabac (cig. III qualité)												
Сапунъ за пране	„	7.4	1.17	18.17	20.00	20.00	1,425	1,412	1,382	1,373	1,554	1,710	1,710	„	Savon à blanchir												
Индекси							1,660	1,761	1,898	1,932	1,979	2,343	2,407	A		Indices											
B							1,635	1,695	1,798	1,850	2,029	2,294	2,330	B													
C							1,710	1,793	1,756	1,775	—	—	—	C													
D							1,663	1,578	1,596	1,683	—	—	—	D													
E							1,875	1,915	2,087	1,893	1,909	2,172	2,172	E													
Общъ индексъ							1,677	1,708	1,767	1,810	1,859	2,136	2,159	Indice général													

Бележки: 1. Количеството на средната годишна консомация на домакинство е изчислено според действителната консомация на отделните предмети през периода 1908—1912 години. Данните за 1914 год. сж взети отъ 58 града, а отъ 1931 и насетне — отъ 67 града. Месечните данни сж за 12 бивши окръжни градове.

2. До октомври 1934 г. Дирекцията е събирала сведения за цените на облѣклото отъ градските общини, а отъ април 1935 г. отъ избрани фирми въ същитѣ градове.

Notes: 1. La quantité de la consommation moyenne annuelle par ménage est calculée d'après la consommation réelle des objets distincts pendant la période 1908—1912. Les données pour l'année 1914 sont prises sur 58 villes, et depuis 1931 — sur 67 villes. Les données mensuelles se réfèrent à 12 villes, anciens chefs-lieux de département.

2. La Direction Générale de la Statistique a recueilli, jusqu'au mois d'octobre 1934, des renseignements sur les prix de l'habillement dans les communes urbaines, et depuis le mois d'avril 1935 — auprès de firmes choisies dans les mêmes villes.

* Средно домакинство въ Царството се счита, състоящо се отъ 5—6 члена — * On considère comme ménage moyen dans le Royaume celui qui est composé de 5—6 membres.

3. Индексъ за издръжката на живота по години и месеци

Indice du coût de la vie par années et mois

Години — Années Месеци — Mois	Храна Vivres	Отопление и освѣтление Chauffage et éclairage	Облѣкло Habillemeht	Наемъ Loyer	Разни Divers	Общо Total	Храна Vivres	Отопление и освѣтление Chauffage et éclairage	Облѣкло Habillemeht	Наемъ Loyer	Разни Divers	Общо Total												
													1914 = 100						1926 = 100					
													1921	1,766	1,613	2,374	413	1,120	1,409	62'8	63'5	74'8	19'6	45'5	53'4
1922	2,337	2,128	3,391	489	1,526	1,899	83'1	83'8	106'9	23'2	62'0	71'9												
1923	2,399	2,247	3,070	489	1,863	1,868	85'3	88'5	96'8	23'2	75'7	70'9												
1924	2,705	2,488	3,045	652	2,294	2,057	96'2	98'0	96'0	31'0	93'2	77'9												
1925	3,024	2,578	3,240	978	2,373	2,339	107'5	101'6	102'1	46'5	96'4	89'0												
1926	2,813	2,539	3,172	2,105	2,461	2,629	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0	100'0												
1927	2,751	2,431	3,016	2,833	2,295	2,814	97'8	95'8	95'1	134'6	93'3	107'3												
1928	2,883	2,375	3,093	2,809	2,373	2,875	102'5	93'6	97'5	133'5	96'5	109'3												
1929	2,992	2,570	3,213	2,789	2,376	2,941	106'4	101'2	101'3	132'5	96'6	111'8												
1930	2,439	2,280	3,087	2,797	2,281	2,690	86'7	89'8	97'3	132'9	92'7	102'3												
1931	1,913	2,098	2,846	2,566	2,280	2,349	68'0	82'6	89'7	121'9	92'6	89'3												
1932	1,765	1,949	2,594	2,369	2,067	2,160	62'8	76'8	81'8	112'5	84'0	82'2												
1933	1,680	1,800	2,115	2,323	2,060	2,006	59'7	70'9	66'7	110'4	83'7	76'3												
1934	1,676	1,718	1,883	2,086	2,073	1,873	59'6	67'7	59'4	99'1	84'3	71'2												
1935	1,643	1,663	1,781	1,831	2,102	1,750	58'4	65'5	56'2	87'0	85'4	66'6												
1936	1,660	1,635	1,710	1,663	1,875	1,677	59'0	64'4	53'9	79'0	76'2	63'8												
1937	1,761	1,695	1,793	1,578	1,915	1,708	62'6	66'8	56'5	75'0	77'8	65'0												
1938	1,898	1,798	1,756	1,596	2,087	1,767	67'5	70'8	55'3	75'8	84'8	67'2												
1939	1,932	1,850	1,775	1,683	1,893	1,810	68'7	72'9	56'0	80'0	76'9	68'9												
Януарий — Janvier	1,968	1,923	1,743	1,645	1,946	1,805	72'0	73'8	54'9	78'2	79'0	69'5												
Февруарий — Février	1,983	1,919	1,741	1,657	1,946	1,816	72'5	73'7	54'9	78'7	79'0	69'8												
Мартъ — Mars	1,979	1,921	1,738	1,668	1,944	1,818	72'3	73'7	54'8	79'3	78'9	69'9												
Априлъ — Avril	1,962	1,911	1,735	1,680	1,944	1,814	71'7	73'4	54'7	79'8	78'9	69'8												
Май — Mai	1,970	1,876	1,746	1,683	1,870	1,818	72'0	72'0	55'0	80'0	75'9	69'9												
Юний — Juin	1,960	1,884	1,757	1,686	1,870	1,817	71'6	72'3	55'4	80'1	75'9	69'9												
Юлий — Juillet	1,949	1,880	1,767	1,689	1,870	1,819	72'2	72'2	55'7	80'3	75'9	70'3												
Августъ — Août	1,894	1,920	1,778	1,692	1,870	1,801	70'2	73'7	56'0	80'4	75'9	69'6												
Септември — Septembre	1,897	1,950	1,789	1,695	1,868	1,806	70'2	74'9	56'4	80'5	75'8	69'8												
Октомври — Octobre	1,911	1,961	1,800	1,698	1,868	1,816	71'2	75'3	56'7	80'7	75'8	70'3												
Ноември — Novembre	1,925	2,004	1,834	1,702	1,876	1,830	71'9	76'9	57'8	80'9	76'1	71'0												
Декември — Décembre	1,979	2,029	1,869	1,705	1,909	1,859	72'5	77'9	58'9	81'0	77'5	71'6												
1940																								
Януарий — Janvier	1,983	2,042	1,903	1,709	1,931	1,871	72'6	78'4	60'0	81'2	78'4	72'0												
Февруарий — Février	2,018	2,038	1,938	1,712	1,931	1,894	73'7	78'3	61'1	81'3	78'4	72'8												
Мартъ — Mars	2,009	2,062	1,973	1,715	1,931	1,899	73'4	79'2	62'2	81'5	78'4	73'0												
Априлъ — Avril	1,998	2,074	2,008	1,719	1,932	1,904	73'0	79'6	63'3	81'7	78'4	73'2												
Май — Mai	2,007	2,083	2,064	1,725	1,932	1,922	73'3	80'0	65'1	82'0	78'4	73'9												
Юний — Juin	2,004	2,088	2,121	1,731	1,952	1,936	73'2	80'1	66'8	82'3	79'3	74'4												
Юлий — Juillet	2,037	2,095	2,177	1,738	1,989	1,965	75'5	80'4	68'6	82'6	80'7	75'9												
Августъ — Août	2,055	2,111	2,234	1,744	2,033	1,988	76'1	81'1	70'4	82'9	82'5	76'8												
Септември — Septembre	2,150	2,150	2,290	1,750	2,172	2,044	79'6	82'5	72'2	83'1	88'2	79'0												
Октомври — Octobre	2,257	2,238	2,347	1,756	2,172	2,103	84'1	85'9	74'0	83'4	88'2	81'5												
Ноември — Novembre	2,343	2,294	2,347	1,756	2,172	2,136	87'5	88'1	74'0	83'4	88'2	82'9												
Декември — Décembre	2,407	2,330	2,347	1,756	2,172	2,159	88'1	89'5	74'0	83'4	88'2	83'1												

Бележки: 1. Годишнитѣ индекси сж изчислявани отъ цени отъ 67 града, а месечнитѣ индекси — отъ 12 града.

2. Индекситѣ за облѣкото и наемитѣ се изчисляватъ само два пѣти въ годината — априлъ и октомври. обаче тѣ се включватъ въ общия индексъ при изчислението му за всички месеци.

3. Месечнитѣ данни сж предварителни.

Notes: 1. Les indices annuels sont calculés sur les prix de 67 villes, tandis que les indices mensuels sont calculés sur les prix de 12 villes.

2. Les indices de l'habillement et des loyers ne sont calculés que deux fois pendant l'année — en avril et en octobre; cependant ils sont inclus dans l'indice général, lors du calcul de ce dernier pour tous les mois.

3. Les données mensuelles sont préliminaires.

4. Борсови цени на зърненитѣ храни, варивата и фия въ градоветѣ Бургасѣ и Варна

Prix de bourse des céréales, des graines potagères et de la vesce dans les villes de Bourgas et Varna

Година — Année Месеци — Mois	Борсови цени за 100 кгр. — Prix de bourse pour 100 kgr.										Индекси — Indices									
	Пшеница Froment*	Ръжъ Seigle	Ечемикъ Orge	Овесъ Avoine	Царевица Maïs	Просо Millet	Бобъ Haricots	Леща Lentilles	Фий Vesce	Пшеница Froment*	Ръжъ Seigle	Ечемикъ Orge	Овесъ Avoine	Царевица Maïs	Просо Millet	Бобъ Haricots	Леща Lentilles	Фий Vesce	Общъ индексъ indice général	
	лева — leva										1908—1912 = 100									
1908—1912**	17.87	13.34	12.45	11.68	12.77	11.23	24.76	30.10	14.24	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	
1930	393.84	214.43	206.55	221.67	246.07	289.10	710.70	—	339.83	2,204	1,607	1,659	1,898	1,927	2,574	2,870	—	2,386	2,070	
1931	226.71	187.02	213.01	263.72	202.20	218.82	364.41	—	340.91	1,269	1,402	1,711	2,258	1,583	1,949	1,472	—	2,394	1,437	
1932	241.96	222.89	212.04	225.89	176.03	193.63	240.84	495.76	327.20	1,354	1,671	1,703	1,934	1,378	1,724	973	1,647	2,298	1,408	
1933	202.71	149.51	139.51	183.85	132.53	156.54	189.96	288.16	204.70	1,134	1,121	1,121	1,574	1,038	1,394	767	957	1,438	1,096	
1934	144.28	124.01	131.92	129.92	130.29	218.09	282.93	290.00	192.22	807	930	1,060	1,112	1,020	1,942	1,143	963	1,350	927	
1935	222.00	—	198.36	267.50	174.86	237.15	340.82	350.00	319.59	1,242	—	1,593	2,290	1,369	2,112	1,376	1,163	2,244	1,343	
1936	265.90	168.71	209.96	211.61	168.20	190.04	367.52	—	267.81	1,488	1,265	1,686	1,812	1,317	1,692	1,484	—	1,881	1,440	
1937	307.78	273.61	265.55	255.32	217.90	245.26	538.28	490.76	258.06	1,722	2,051	2,133	2,186	1,706	2,184	2,174	1,630	1,812	1,799	
1938	302.11	283.67	326.96	282.20	264.01	459.42	496.82	583.74	269.16	1,691	2,126	2,626	2,416	2,067	4,091	2,007	1,939	1,890	1,935	
1939	156.92	—	271.52	337.78	269.49	552.22	851.16	980.00	348.77	878	—	2,181	2,892	2,110	4,917	3,478	3,256	2,449	1,516	
VI	151.00	—	379.00	371.77	305.15	610.00	—	—	—	845	—	3,044	3,183	2,300	5,432	—	—	—	—	
VII	133.64	—	233.60	—	303.62	—	—	—	—	748	—	1,876	—	2,378	—	—	—	—	—	
VIII	131.21	—	215.68	—	310.00	—	629.64	—	302.50	734	—	1,732	—	2,428	—	2,543	—	2,124	—	
IX	—	—	210.75	265.00	214.23	—	704.20	—	—	—	—	1,693	2,269	1,678	—	2,844	—	—	—	
X	188.00	—	213.16	—	224.32	—	796.25	—	—	1,052	—	1,712	—	1,757	—	3,216	—	—	—	
XI	185.00	—	249.22	279.00	206.48	—	894.26	980.00	280.00	1,035	—	2,002	2,389	1,617	—	3,612	3,256	1,966	—	
XII	195.25	—	232.96	264.72	219.94	—	957.05	—	325.39	1,093	—	1,871	2,266	1,722	—	3,865	—	2,285	—	
1940	245.22	207.50	283.29	286.05	278.85	517.62	1,082.28	933.77	469.71	1,372	1,555	2,275	2,449	2,184	4,609	4,371	3,102	3,299	1,876	
I	233.50	207.50	275.85	—	255.82	330.00	972.84	—	383.35	1,307	1,555	2,216	—	2,003	2,939	3,929	—	2,692	—	
II	246.00	—	277.85	287.50	260.47	350.00	1,166.77	—	395.21	1,377	—	2,232	2,461	2,040	3,117	4,712	—	2,775	—	
III	—	—	298.09	285.00	240.51	—	1,650.00	—	385.35	—	—	2,394	2,440	1,881	—	6,664	—	2,706	—	
IV	—	—	315.00	—	231.96	336.67	1,120.00	—	369.60	—	—	2,530	—	1,816	2,998	4,523	—	2,596	—	
V	—	—	333.00	—	247.82	345.00	1,186.54	—	370.25	—	—	2,675	—	1,941	3,072	4,792	—	2,600	—	
VI	—	—	355.00	—	250.42	349.85	1,100.00	—	370.47	—	—	2,851	—	1,961	3,115	4,443	—	2,602	—	
VII	—	—	—	—	238.38	350.00	—	—	370.00	—	—	—	—	1,867	3,117	—	—	2,598	—	
VIII	—	—	—	—	250.07	355.00	—	—	370.76	—	—	—	—	1,958	3,161	—	—	2,604	—	
IX	—	—	—	—	274.27	375.13	—	—	390.80	—	—	—	—	2,148	3,340	—	—	2,744	—	
X	—	—	—	—	308.55	507.78	—	—	440.45	—	—	—	—	2,416	4,522	—	—	3,093	—	
XI	—	—	—	—	307.81	588.26	—	—	482.19	—	—	—	—	2,410	5,238	—	3,331	3,396	—	
Декември December	—	—	—	—	—	—	1,002.50	—	482.19	—	—	—	—	2,410	5,238	—	3,331	3,396	—	
Бургасъ Bourgas	—	—	—	—	348.42	586.43	—	—	615.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Варна Varna	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Общо En général	—	—	—	—	321.15	591.04	—	—	875.45	533.37	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	—	—	—	—	335.94	588.69	—	—	875.45	577.93	—	—	—	2,631.5	5,242	—	2,908	4,058	—	

Бележка. Среднитѣ цени за отдѣлнитѣ видове стоки сѣ изчислени, като сѣ взети подъ внимание оборотнитѣ количества на сдѣлките. Общиятъ индексъ е претегленъ съ коэффициентъ споредъ участието на отдѣлнитѣ видове стоки въ износа 1908—1912. Note. Les prix moyens des différentes espèces de marchandises sont calculés en prenant en considération les chiffres d'affaires des quantités de transactions. L'indice général est pondéré par le coefficient selon la participation aux exportations des différentes espèces de marchandises en 1908—1912.

* Твърда и мека. — Blé dur et blé tendre.

** Ценитѣ за 1908—1912 година сѣ изчислени отъ стойността и количествата на изнесенитѣ зърнени храни и пр. Les prix pour 1908—1912 sont calculés sur la valeur et les quantités des céréales exportées, etc.

5. Индекси на ценитѣ на едро по групи стоки

Indices des prix de gros par groupes de marchandises

Година — Année Месеци — Mois	1914 = 100										1926 = 100									
	Храни отъ растителенъ произходъ Aliments d'origine végétale	Храни отъ животински произходъ Aliments d'origine animale	Текстилни материали и произведения Matières textiles et leurs produits	Строителни материали Matériaux de construction	Гориво Combustible	Разни — Divers	Общъ индексъ Indice général	Храни отъ растителенъ произходъ Aliments d'origine végétale	Храни отъ животински произходъ Aliments d'origine animale	Текстилни материали и произведения Matières textiles et leurs produits	Строителни материали Matériaux de construction	Гориво Combustible	Разни — Divers	Общъ индексъ Indice général						
1926	3,028	3,424	3,344	2,301	2,804	2,688	2,973	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0						
1930	2,377	2,990	2,707	2,348	2,685	3,447	2,682	78.5	87.3	80.9	102.0	95.7	128.2	90.2						
1931	1,778	2,382	2,261	2,048	2,471	3,155	2,211	58.7	69.6	67.6	89.0	88.1	117.4	74.3						
1932	1,567	2,043	2,061	2,009	2,479	2,403	1,937	51.8	59.7	61.6	87.3	88.4	89.4	65.1						
1933	1,294	1,819	2,087	2,028	2,248	2,058	1,731	42.7	53.1	62.4	88.1	80.2	76.5	58.2						
1934	1,588	1,652	2,109	1,953	2,171	1,885	1,793	52.5	48.2	63.1	84.9	77.4	70.1	60.3						
1935	1,692	1,720	2,010	1,842	2,146	1,825	1,851	55.9	50.2	60.1	79.2	76.5	72.4	61.4						
1936	1,601	1,755	2,014	1,822	2,153	2,307	1,851	52.9	51.3	60.2	80.0	76.8	85.8	62.2						
1937	1,844	1,867	2,199	1,842	2,254	2,683	2,088	60.9	54.5	65.8	94.5	80.4	99.8	70.2						
1938	1,960	2,126	2,192	2,176	2,290	2,838	2,164	64.7	62.1	59.0	93.9	81.7	105.6	72.8						
1939	1,856	2,400	1,910	2,160	2,275	3,181	2,199	61.3	70.1	57.1	93.9	81.1	118.3	74.0						
1940	1,859	2,487	2,152	2,213	2,410	3,226	2,265	61.4	72.6	64.3	96.2	85.9	120.0	76.2						
I	1,879	2,475	2,173	2,296	2,410	3,236	2,285	62.0	72.3	65.0	99.8	86.0	120.4	76.8						
II	1,899	2,453	2,293	2,317	2,490	3,286	2,322	62.7	71.6	68.6	100.7	88.8	122.2	78.1						
III	1,907	2,447	2,302	2,351	2,485	3,231	2,320	63.0	71.5	68.8	102.2	88.6	120.2	78.0						
IV	1,938	2,443	2,308	2,486	2,528	3,289	2,359	64.0	71.4	69.0	108.0	90.1	122.4	79.4						
V	1,938	2,301	2,408	2,591	2,553	3,326	2,373	64.0	67.2	72.0	112.6	91.0	123.7	79.8						
VI	2,020	2,329	2,487	2,752	2,583	3,364	2,445	66.7	68.0	74.4	119.6	92.1	125.2	82.2						
VII	2,168	2,410	2,664	2,794	2,608	3,382	2,548	71.6	70.4	79.7	121.4	93.0	125.8	85.7						
VIII	2,404	2,682	2,790	2,841	2,652	3,302	2,691	79.4	78.3	83.4	123.5	94.6	122.8	90.5						
IX	2,559	3,160	2,886	2,835	2,710	3,304	2,837	84.5	92.3	86.3	125.8	96.6	122.9	95.4						
X	2,620	3,299	2,905	2,946	2,753	3,316	2,892	86.5	96.4	86.9	128.0	98.2	123.3	97.3						
XI	2,617	3,556	2,913	2,982	2,779	3,087	2,894	86.4	103.9	87.1	129.6	99.1	114.8	97.3						

Бележка. Стокитѣ въ отдѣлнитѣ групи сѣ изброени въ таблица 6; при изчисляване индекситѣ сѣ изключени ябълкитѣ и копrienитѣ пашкули, като сезонни стоки — Note. Les marchandises dans les différents groupes sont énumérées dans le tableau 6; lors du calcul des indices, les pommes et les cocons de vers à soie ont été exclus comme marchandises saisonnières.

6. Цени на едро въ градовете по години и месеци

Prix de gros dans les villes par années et mois

Години Années Месеци Mois	I. Храни от растителен произход — Aliments d'origine végétale																
	100 кгр. — 100 kg.							1 кгр. — 1 kg.							100 кгр. kg.	1 кгр. — 1 kg.	литър litre
	пшеница твърда и мека — froment dur et blé tendre	ръж — seigle	ечемик — orge	овес — avoine	царевица — maïs	бооб — haricots	слънчогледово семе — semences de tournesol	ориз — riz	картофи — pommes de terre	лук — oignons	ябълки — pommes	сливи (печени) — pruneaux	Орехи — noix	брашно пшенично (№ 4) — farine de froment (№ 4)	макарони и фиде — macaronis et vermicelles	захар на пискъ — sucre granulé	вино — vin
1926	709.47	490.50	429.57	406.81	361.73	442.13	745.00	22.32	3.22	1.99	7.86	13.00	12.08	887.20	16.40	23.54	11.34
1937	392.55	295.64	256.18	243.43	225.83	527.35	337.62	11.15	1.93	1.67	9.37	12.99	10.14	371.01	9.62	22.00	7.73
1938	395.24	303.59	324.40	360.63	301.64	696.82	377.44	13.59	3.97	4.75	8.94	14.32	12.91	384.58	9.61	22.00	6.46
1939	399.28	320.53	289.74	325.59	270.35	899.58	345.95	14.55	3.28	3.32	7.51	12.62	11.42	399.88	9.61	22.00	5.15
1940																	
IV	399.59	329.59	300.00	330.00	238.09	1,085.14	367.83	13.76	3.60	2.28	—	11.53	11.25	397.39	9.66	22.00	6.52
V	399.59	329.59	300.00	330.00	242.93	1,087.10	393.45	13.76	7.40	2.32	—	12.00	10.94	397.13	9.63	22.00	6.59
VI	399.59	329.59	300.00	330.00	249.19	1,112.63	394.14	13.78	3.86	2.46	—	12.00	12.00	397.33	9.64	22.00	6.66
VII	399.59	329.59	360.00	383.33	264.52	1,166.67	367.18	13.80	3.18	1.75	—	12.50	13.00	397.33	9.64	22.00	7.87
VIII	436.59	374.09	390.00	410.00	287.52	900.00	367.18	13.80	2.88	1.50	6.44	14.00	14.00	397.46	10.06	22.00	9.44
IX	473.59	418.59	390.00	410.00	297.70	900.00	490.00	14.01	2.66	1.96	7.36	17.00	10.14	512.52	10.61	22.25	10.91
X	473.59	418.59	390.00	410.00	308.23	900.00	490.00	14.90	3.06	2.06	9.75	17.00	11.53	514.33	11.66	23.50	14.07
XI	473.59	418.59	390.00	410.00	320.61	900.00	490.00	15.13	3.46	2.35	10.84	18.67	13.20	514.88	12.69	23.50	15.27
XII	453.00	398.00	390.00	410.00	337.76	850.00	490.00	15.28	3.58	2.71	18.17	19.75	18.43	509.94	12.99	23.50	15.30

Индекси — Indices

	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1926	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1937	55.3	60.3	59.6	59.8	62.4	119.3	45.3	50.0	59.9	83.9	119.2	99.9	83.9	41.8	58.7	93.5	68.2
1938	55.7	61.9	75.5	88.6	83.4	157.6	50.7	60.9	123.3	239.2	113.7	110.2	106.9	43.3	58.5	93.5	57.0
1939	56.3	65.3	67.4	80.0	74.7	203.5	46.4	65.2	101.9	165.8	95.5	97.1	94.5	45.1	58.6	93.5	45.4
1940																	
IV	56.3	67.2	69.8	81.1	65.8	245.4	49.4	61.6	111.8	114.6	—	88.7	93.1	44.8	58.9	93.5	57.5
V	56.3	67.2	69.8	81.1	67.2	245.9	52.8	61.6	229.8	116.6	—	92.3	90.6	44.8	58.7	93.5	58.1
VI	56.3	67.2	69.8	81.1	68.9	251.7	52.9	61.7	119.9	123.6	—	92.3	99.3	44.8	58.8	93.5	58.7
VII	56.3	67.2	83.8	94.2	73.1	263.9	49.3	61.8	98.8	87.9	—	96.2	107.6	44.8	58.8	93.5	69.4
VIII	61.5	76.3	90.8	100.8	79.5	203.6	49.3	61.8	89.4	75.4	81.9	107.7	115.9	44.8	61.3	93.5	83.2
IX	66.8	85.3	90.8	100.8	82.3	203.6	65.8	62.8	82.6	98.5	93.6	130.8	83.9	57.8	64.7	94.5	96.2
X	66.8	85.3	90.8	100.8	85.2	203.6	65.8	66.8	95.0	103.5	124.0	130.8	95.4	58.0	71.1	99.8	124.1
XI	66.8	85.3	90.8	100.8	88.6	203.6	65.8	67.8	107.5	118.1	137.9	143.6	109.3	58.0	77.4	99.8	134.5
XII	63.9	81.1	90.8	100.8	93.4	192.3	65.8	68.5	111.2	136.2	231.2	151.9	152.6	57.5	79.2	99.8	134.9

1) Брашно № 3 — Farine № 3. — 2) Брашно № 3 с 15% царевица — Farine № 3 avec 15% de maïs

(Продължение)

(Suite)

Години Années Месеци Mois	I. Храни от растителен произход — Aliments d'origine végétale							II. Храни от животински произход — Aliments d'origine animale						
	1 градус degré	1 литър litre	1 кгр. — 1 kg.					1 кгр. — 1 kg.					каса casse*	
	рякля (сливова и гроздова) — eau-de-vie (de prunes et de raisins)	оцет винен — vinaigre	слънчогледово масло — huile de tournesol	слънчогледово кюспе — tournesol de tournesol	кафе сурово на зърна — café cru en fèves	чай Шейлон — thé de Ceylon	месо говеждо — viande de boeuf	месо свинско — viande de porc	месо свинско — salinoux	масло прясно, краве, метопено — beurre frais de vache, non fondu	сирене небито — fromage gras	нашпазол — балкански кашкавал (fromage genre gruyere)	яйца прясни — oeufs frais	
1926	0.76	8.00	34.45	2.66	118.16	219.99	25.32	35.39	54.75	71.04	34.55	65.40	3.481	
1937	0.71	6.30	13.07	2.20	126.80	228.08	15.30	19.83	26.50	39.55	16.94	30.49	1.863	
1938	0.77	6.98	14.45	2.28	117.61	225.18	17.10	22.31	30.46	49.01	20.30	35.82	2.091	
1939	0.54	6.41	14.32	2.17	121.14	228.28	18.78	25.61	32.34	50.09	21.43	37.90	2.547	
1940														
IV	0.54	6.35	14.89	2.33	147.88	273.06	18.98	27.44	34.88	52.50	20.60	37.20	2.584	
V	0.55	6.31	15.03	2.35	147.88	280.63	19.33	27.44	35.13	52.42	20.53	36.19	2.542	
VI	0.57	6.30	15.11	2.36	147.88	284.69	19.58	27.68	36.00	52.50	20.98	35.09	2.057	
VII	0.64	6.49	15.11	2.36	148.10	284.72	19.62	27.64	36.25	51.67	21.88	36.77	2.098	
VIII	0.84	6.98	15.31	2.40	148.17	288.23	20.50	28.07	36.80	54.81	22.57	38.08	2.168	
IX	0.94	7.34	19.93	2.40	149.50	289.17	20.88	30.13	37.00	59.69	23.07	39.46	2.822	
X	1.01	7.35	21.75	2.71	150.17	293.41	20.88	32.55	39.86	65.33	23.64	39.96	4.093	
XI	1.02	7.33	21.86	2.73	151.67	301.95	20.88	33.30	41.56	67.08	23.67	39.96	4.454	
XII	1.05	7.33	21.90	2.86	152.20	312.10	20.88	33.60	42.00	64.89	23.67	40.00	5.237	

Индекси — Indices

	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1926	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1937	93.4	78.8	37.9	82.7	107.3	103.7	60.4	56.0	48.4	55.7	49.0	46.6	53.5
1938	101.3	87.3	41.9	85.7	99.5	102.4	67.5	63.0	55.6	69.0	58.8	54.8	60.1
1939	71.1	80.1	41.6	81.6	102.5	103.8	74.2	72.4	59.1	70.5	62.0	58.0	73.2
1940													
IV	71.1	79.4	43.2	87.6	125.2	124.1	75.0	77.5	63.7	73.9	59.6	56.9	74.2
V	72.4	78.9	43.6	88.3	125.2	127.6	76.3	77.5	64.2	73.8	59.4	55.3	73.0
VI	75.0	78.8	43.9	88.7	125.2	129.4	77.3	78.2	65.8	73.9	60.7	53.7	59.1
VII	84.2	81.1	43.9	88.7	125.3	129.4	77.5	78.1	66.2	72.7	63.3	56.2	60.3
VIII	110.5	87.3	44.4	90.2	125.4	131.0	81.0	79.3	67.2	77.2	65.3	58.2	62.3
IX	123.7	91.8	57.9	90.2	126.5	131.4	82.5	85.1	67.6	84.0	66.8	60.3	81.1
X	132.9	91.9	63.1	101.9	127.1	133.4	82.5	92.0	72.8	92.0	68.4	61.1	117.6
XI	134.2	91.6	63.5	102.6	128.4	137.3	82.5	94.1	75.9	94.4	68.5	61.1	128.0
XII	138.2	91.6	63.6	107.5	128.8	141.9	82.5	94.9	76.7	91.3	68.5	61.2	150.4

* 1,440 броя — 1,440 unités.

6. Цени на едро в градовете по години и месеци

Prix de gros dans les villes par années et mois

(Продължение)

(Suite)

Година Années	Месеци Mois	III. Текстилни материали и произведения — Matières textiles et leurs produits													
		1 кгр. — 1 kg.					1 метър — 1 mètre				1 кгр. 1 kg.	Дузина douzaine	брой nombre		
		вълна българска, келпрана laine bulgare, non lavée	вълна австралийска, примъсена laine australienne*	пашмули сурови socoins de vers à soie, crus	памук суровъ coton cru	коноп на влакна I качество chanvre en filasses I qualité	вълнени прежди (българско фил. к-во) - fils de laine (qualité bulgare)	памучни прежди султан, есмеръ (български) №№ 4-8 voir a)	вълнен платъ (българско к-во) étoffes de laine (qualité bulgare)	каботъ sabat	хасе—percale	басна Indiennes	важа конопени cordes de chanvre	конди (макари) №№ 40-50 1000 ярда — fils (bobines) №№ 40- 50 — 1000 yards	чуваля 450 грама (за брашно) sacs de 450 gr. (pour farine)
л е в а — л е в а															
1926		63.38	286.54	91.65	63.32	31.45	225.69	98.74	330.21	25.09	31.89	28.58	73.88	251.50	17.50
1937		52.03	132.01	46.84	35.00	23.58	155.49	61.59	243.00	15.65	22.78	20.72	32.68	193.25	26.17
1938		42.49	92.30	46.84	35.00	20.94	140.00	50.58	238.00	14.71	22.19	20.05	29.05	202.50	25.55
1939		43.10	84.44	48.17	35.00	20.67	139.68	46.53	231.00	13.98	21.41	19.83	30.28	202.50	24.20
1940	IV	49.09	1) 156.85	—	35.00	25.71	165.04	60.50	271.00	16.26	22.97	21.95	33.60	202.50	37.70
	V	—	1) 159.08	—	35.00	25.66	165.96	60.62	271.00	16.29	22.98	22.23	34.80	202.50	37.70
	VI	62.00	1) 159.08	—	35.00	25.66	165.96	64.52	271.00	16.39	22.98	22.51	34.80	218.75	37.70
	VII	62.00	—	60.00	35.00	25.38	166.86	71.12	271.00	16.39	23.01	22.60	34.80	235.00	37.70
	VIII	62.00	—	60.00	35.00	26.03	194.00	77.87	309.00	16.40	23.11	22.64	34.80	235.00	37.70
	IX	62.00	1) 265.65	—	35.00	34.00	203.70	77.87	309.00	17.23	23.13	22.76	34.80	235.00	37.70
	X	62.00	1) 265.65	—	43.00	34.00	203.70	77.87	309.00	20.80	25.42	22.88	44.45	235.00	44.00
	XI	62.00	1) 272.25	—	44.00	34.00	207.60	77.87	309.00	20.97	26.34	22.91	44.95	235.00	44.00
	XII	62.00	1) 272.25	—	45.00	34.00	207.60	77.87	309.00	21.01	26.40	22.91	47.00	235.00	44.00

Индекси — Indices

1926	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1937	82.1	46.1	51.1	55.3	75.0	68.9	62.4	73.6	62.4	71.4	72.5	44.2	76.8	149.5	149.5
1938	67.0	32.2	51.1	55.3	66.6	62.0	51.2	72.1	58.6	69.6	70.2	39.3	80.5	146.0	146.0
1939	68.0	29.5	52.6	55.3	65.7	61.9	47.1	70.0	55.7	67.1	69.4	41.0	80.5	138.3	138.3
1940	IV	77.5	54.7	—	55.3	81.7	73.1	61.3	82.1	64.8	72.0	76.8	45.5	80.5	215.4
	V	—	55.5	—	55.3	81.6	73.5	61.4	82.1	64.9	72.1	77.8	47.1	80.5	215.4
	VI	97.8	55.5	—	55.3	81.6	73.5	65.3	82.1	65.3	72.1	78.8	47.1	87.0	215.4
	VII	97.8	—	65.5	55.3	80.7	73.9	72.0	82.1	65.3	72.2	79.1	47.1	93.4	215.4
	VIII	97.8	—	65.5	55.3	82.8	86.0	78.9	93.6	65.4	72.5	79.2	47.1	93.4	215.4
	IX	97.8	92.7	—	55.3	108.1	90.3	78.9	93.6	68.7	72.5	79.6	47.1	93.4	215.4
	X	97.8	92.7	—	67.9	108.1	90.3	78.9	93.6	82.9	79.7	80.1	60.2	93.4	251.4
	XI	97.8	95.0	—	69.5	108.1	92.0	78.9	93.6	83.6	82.6	80.2	60.8	93.4	251.4
	XII	97.8	95.0	—	71.1	108.1	92.0	78.9	93.6	83.7	82.8	80.2	63.6	93.4	251.4

a) Fils de coton non retors et non blanchis №№ 4-8 (bulgare).

* Непрана-база прана; ценитъ сж сифъ Бургаско и Варненско пристанище безъ премията — Laine non lavée — sur la base de la laine lavée; les prix de la laine australienne sont cif les ports de Bourgas et Varna, non compris la prime.

† Изчислена въз основа цената за вълна на ленти — Calculé sur la base du prix de la laine en rubans.

(Продължение)

(Suite)

Година Années	Месеци Mois	IV. Строителни материали — Matériaux de construction									
		1 м ³ — 1 m ³		1000 броя unités		1 тонъ tonne	наса caisse 10 м ²	1 тонъ tonne	1 кгр. — 1 kg.		
		дъски чамови planches de sapin	греди чамови poutres de sapin	керемиди типъ марсилски tuiles type marseillais	тухли (машинни) briques fabriquées	циментъ (български) ciment (bulgare)	стъкла за прозорци (обикновени) verres à vitres (ordinaires)	варъ — chaux-vive	желязо (за бетонъ) fer (pour béton)	ламарна желязна, черна feuilles de fer, noires	гвозди обикно- вени, 4 м. м. дебелина clous ordinaires, 4 mm. de grosseur
л е в а — л е в а											
1926		1,844	1,194	3,143	1,223	1,642	1,046	816	6.20	8.78	10.79
1937		2,160	1,315	1,274	726	1,375	588	615	7.96	10.17	10.96
1938		2,264	1,574	1,386	776	1,375	593	630	7.32	9.50	11.21
1939		2,338	1,707	1,449	805	1,375	594	615	7.15	9.05	10.05
1940	IV	2,333	1,682	1,450	823	1,375	598	625	8.48	10.23	13.00
	V	2,350	1,682	1,455	836	1,375	596	638	9.60	10.27	13.36
	VI	2,351	1,688	1,457	844	1,375	596	638	10.37	10.47	15.00
	VII	2,373	1,706	1,511	878	1,375	596	650	11.46	11.51	15.90
	VIII	2,377	1,713	1,579	919	1,375	596	650	11.49	11.55	17.99
	IX	2,423	1,732	1,609	947	1,375	596	740	11.51	11.65	19.44
	X	2,473	1,763	1,700	1,009	1,375	596	800	11.50	12.35	19.64
	XI	2,503	1,775	1,832	1,020	1,375	626	863	11.67	12.76	19.65
	XII	2,524	1,777	1,850	1,020	1,375	626	888	11.91	12.95	19.65

Индекси — Indices

1926	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1937	117.1	110.2	40.5	59.4	83.7	56.2	75.4	128.4	115.8	101.6	101.6
1938	122.8	131.8	44.1	63.5	83.7	56.7	77.2	118.1	108.2	103.9	103.9
1939	126.8	143.0	46.1	65.8	83.7	56.8	75.4	115.3	103.1	93.1	93.1
1940	IV	126.5	140.9	46.1	67.3	83.7	57.2	76.6	136.8	116.5	120.5
	V	127.4	140.9	46.3	68.4	83.7	57.0	78.2	154.8	117.0	123.8
	VI	127.5	141.4	46.4	69.0	83.7	57.0	78.2	167.3	119.2	139.0
	VII	128.7	142.9	48.1	71.8	83.7	57.0	79.7	184.8	131.1	147.4
	VIII	128.9	143.5	50.2	75.1	83.7	57.0	79.7	185.3	131.5	166.7
	IX	131.4	145.1	51.2	77.4	83.7	57.0	90.7	185.6	132.7	180.2
	X	134.1	147.7	54.1	82.5	83.7	57.0	98.0	185.5	140.7	182.0
	XI	135.7	148.7	58.3	83.4	83.7	59.8	105.8	188.2	145.3	182.1
	XII	136.9	148.8	58.9	83.4	83.7	59.8	108.8	192.1	147.5	182.1

5*

6. Цени на едро въ градовете по години и месеци Prix de gros dans les villes par années et mois

(Продължение)

(Suite)

Година Années Месеци Mois	V. Гориво — Combustible					VI. Разни — Divers						
	1 тонн tonne	100 кгр. kggr.	м ³ — m ³	1 кгр. — kgr.	1 литър litre	1 кгр. — 1 kgr.			1 дцм ² dcm ²	1 чифт paife		
	каменни въглища, 1 кач., пернишки houille 1 qualité de Pernik	дървени въглища charbon de bois	дърва за горене (дъбови) bois de chauffage (de chêne)	газ — pétrole	бензин — essence	спирт за горене alcool à brûler	кожи сурови волски — (български) peaux brutes de boeufs (bulgares)	кожи сурови американски (Колумбия)* Peaux de boeufs, brutes, de l'Amé- rique du Sud (Colombie)*	гъонъ (дебелъ) cuir pour semelles	бокъ peaux de veau tannées	цараули гъвени, мажени mocassins en caoutchouc, pour hommes	
			л	е	в	а	—	л	е	в	а	
1926	696	212	275·22	9·50	18·26	20·17	28·18	97·81	113·68	6·60	165·00	
1937	553	156	234·00	6·65	14·24	32·54	22·17	54·50	94·26	3·16	85·94	
1938	564	163	238·00	6·79	14·20	32·85	16·96	46·50	85·67	2·83	84·93	
1939	564	164	229·00	7·04	14·68	32·86	18·54	51·25	84·04	2·67	83·63	
1940 IV	571	164	231·00	9·75	18·00	34·00	25·00	71·03	92·64	3·08	96·50	
V	571	169	231·00	9·75	19·62	33·90	25·00	74·14	92·83	3·09	94·50	
VI	571	177	236·00	9·75	19·62	33·83	25·00	74·71	92·83	3·09	92·50	
VII	571	178	242·00	9·85	19·65	33·83	25·00	74·71	96·35	3·30	92·50	
VIII	571	183	245·00	10·05	19·72	33·85	25·00	—	103·33	3·38	92·50	
IX	571	195	254·00	10·05	19·72	33·83	25·00	—	112·16	3·45	92·50	
X	571	203	267·00	10·05	19·72	33·80	25·00	—	112·80	3·45	92·50	
XI	571	218	271·00	10·50	19·72	33·80	25·00	—	116·53	3·60	92·50	
XII	571	232	276·00	10·45	19·72	33·85	25·00	—	116·57	3·60	92·50	
Индекси — Indices												
1926	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	
1937	79·5	73·6	85·0	70·0	78·0	161·3	78·7	55·7	82·9	47·9	52·1	
1938	81·0	76·9	86·5	71·5	77·8	162·9	60·2	47·5	75·4	42·9	51·5	
1939	81·0	77·4	83·2	74·1	80·4	162·9	65·8	52·4	73·9	40·5	50·7	
1940 IV	82·0	77·4	83·9	102·6	98·6	168·6	88·7	72·6	81·5	46·7	58·5	
V	82·0	79·7	83·9	102·6	107·4	168·1	88·7	75·8	81·7	46·8	57·3	
VI	82·0	83·5	85·7	102·6	107·4	167·7	88·7	76·4	81·7	46·8	56·1	
VII	82·0	84·0	87·9	103·7	107·6	167·7	88·7	76·4	84·8	50·0	56·1	
VIII	82·0	86·3	89·0	105·8	108·0	167·8	88·7	—	90·9	51·2	56·1	
IX	82·0	92·5	92·3	105·8	108·0	167·7	88·7	—	98·7	52·3	56·1	
X	82·0	95·8	97·0	105·8	108·0	167·6	88·7	—	99·2	52·3	56·1	
XI	82·0	102·8	98·5	110·5	108·0	167·6	88·7	—	102·5	54·5	56·1	
XII	82·0	109·4	100·3	110·0	108·0	167·8	88·7	—	102·5	54·5	56·1	

* Ценитъ на кожи южно-американски сж сифъ Бургаско и Варненско пристанище безъ премията — Les prix des peaux de l'Amérique du Sud sont cif les ports de Bourgas et Varna, non compris la prime.

1) Цена определена отъ Министерството на търговията, промишлеността и труда за кожи безъ муцуна, опасна и рога. Ценитъ въ миналото се отнасятъ за цѣли кожи — Prix fixé par le Ministère du commerce, de l'industrie et du travail pour les peaux sans queue, sans queue et cornes. Les prix dans le passé se rapportaient à des peaux entières.

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Година Années Месеци Mois	VI. Разни — Divers										
	1 килограмъ — 1 kilogrammes										
	хартия печатгорна (вискозинирана) papier d'imprimerie (non satiné)	минерално масло (вискозитетъ 6—7) Huile minérale (viscosité 6—7)	синъ пампъ vitriol bleu	сода каустикъ soudé caustique	сапунъ за пране (типъ марилски) savon à blanchir (type marseillais)	соль морска на кристали sel marin en cristaux	тютюнъ Кърджалийски джобелъ* tabac djebel de Kirdjaly*	тютюнъ Неврокопски б. б. tabac bachli-bali de Nevrokop*	тютюнъ Пловдивски б. б. tabac Plovdiv—yaka*	чугунъ суровъ fonte brute	медъ на листа cuivre en feuilles
1926	18·58	11·31	23·98	15·73	29·19	3·27	75·00		4·46	69·90	
1937	19·67	15·72	11·45	14·01	14·58	2·36	180·00	112·50	5·15	55·18	
1938	18·68	15·68	10·74	12·63	14·15	2·36	180·00	128·75	4·07	53·41	
1939	17·66	15·63	10·89	12·52	14·28	2·36	186·50	152·50	3·77	56·97	
1940 IV	18·07	15·90	11·75	14·11	16·05	2·46	190·00	145·00	133·00	4·20	61·33
V	18·07	19·10	19·38	14·11	16·05	2·52	188·00	145·00	133·00	7·65	62·17
VI	18·07	19·10	23·33	14·15	17·88	2·53	180·00	145·00	135·00	6·38	67·67
VII	18·07	19·10	23·34	14·17	17·88	3·13	176·00	145·00	135·00	6·12	69·42
VIII	18·07	19·10	23·19	14·48	17·88	3·24	176·00	145·00	135·00	6·14	70·33
IX	18·07	19·10	23·65	14·71	17·88	3·38	170·00	135·00	130·00	6·14	70·42
X	18·07	19·10	23·64	15·09	17·88	3·38	170·00	135·00	130·00	6·14	70·67
XI	18·07	19·10	23·64	16·22	17·88	3·38	170·00	135·00	130·00	6·14	70·67
XII	18·07	19·10	23·64	17·09	17·88	3·38	150·00	117·00	116·00	6·13	71·45
Индекси — Indices											
1926	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	100·0	—	—	100·0	100·0	
1937	105·9	139·0	47·7	89·1	49·9	72·2	—	—	115·5	78·9	
1938	100·5	138·6	44·8	80·3	48·5	72·2	—	—	91·3	76·4	
1939	95·0	138·2	45·4	79·6	48·9	72·2	—	—	84·5	81·5	
1940 IV	97·3	140·6	49·0	89·7	55·0	75·2	—	—	94·2	87·7	
V	97·3	163·9	80·8	89·7	55·0	77·1	—	—	171·5	88·9	
VI	97·3	168·9	97·3	90·0	61·3	77·4	—	—	143·0	96·8	
VII	97·3	168·9	97·3	90·1	61·3	95·7	—	—	137·2	99·3	
VIII	97·3	168·9	96·7	92·1	61·3	99·1	—	—	137·7	100·6	
IX	97·3	168·9	98·6	93·5	61·3	103·4	—	—	137·7	100·7	
X	97·3	168·9	98·6	95·9	61·3	103·4	—	—	137·7	101·1	
XI	97·3	168·9	98·6	103·1	61·3	103·4	—	—	137·7	101·1	
XII	97·3	168·9	98·6	108·6	61·3	103·4	—	—	137·4	102·2	

* До 1935 г. сж публикувани цени на изнесень манипулиранъ тютюнъ на листа, редовни партии съ рандеманъ отъ 20—30% — Jusqu'en 1935 on a publié les prix des tabacs manipulés exportés en feuilles, parties régulières à rendement de 20—30%.
Отъ януарий 1936 се наблюдаватъ ценитъ на тютюнъ на листа отъ следнитъ произходи: басма Кърджалийска (джобелъ) и баша бали Неврокопски и Пловдивски — яна съ редовна манипулация и рандеманъ 30%.
Depuis janvier 1936 on relève les prix des tabacs en feuilles des provenances suivantes: basma de Kirdjaly (djebel) et bachli-bali, de Nevrokop et de Plovdiv — yaka ayant une manipulation régulière, à rendement de 30%.

7. Месечни наеми на жилищата в 15 града по години

Loyers mensuels des logements dans 15 villes par années

Година и месеци Années et mois	Наеми в — Loyers à												Общо в 12-т град En général dans les 12 villes		Наеми в Loyers à			
	София — Sofia	Пловдив — Plovdiv	Варна — Varna	Русе — Roussé	Бургас — Bourgas	Видин — Vidin	Враца — Vratsa	Кюстендил — Kustendil	Плевен — Pleven	Стара-Загора — Stara-Zagora	Търново — Tırnovovo	Шумен — Shoumen	Наеми — Loyers	Индекс Indice		Хасково — Haskovo	Горна-Джумая — Gorna-Djoumaya	Кърджали — Kardjali
														1914=100	1926=100				лева — leva

Една стая и кухня — Une chambre et une cuisine

1914	25	20	20	20	25	10	15	10	20	10	15	20	22	100	5'3	15	*	*
1926	529	334	318	298	501	205	215	176	254	240	202	242	413	1,877	100'0	296	310	393
1934	512	236	305	261	414	214	222	230	234	233	214	203	381	1,732	92'3	257	270	398
1935	464	234	294	231	389	206	250	192	225	266	186	202	353	1,605	85'5	211	248	318
1936	444	236	261	212	362	191	236	147	223	270	166	174	338	1,536	81'8	194	233	357
1937	431	242	243	202	354	193	236	141	224	260	171	188	328	1,491	79'4	197	229	382
1938	438	243	257	219	362	192	241	142	248	294	167	197	335	1,523	81'1	199	253	398
1939	480	253	271	212	373	223	226	160	242	279	180	218	359	1,632	86'9	217	266	420
1940	504	268	274	219	376	251	212	158	272	289	213	208	375	1,705	90'8	219	280	405

Две стаи и кухня — Deux chambres et une cuisine

1914	53	40	35	35	35	20	30	20	40	20	30	30	43	100	5'9	30	*	*
1926	1,102	691	628	518	822	342	451	345	510	451	412	390	827	1,923	100'0	612	553	835
1934	1,113	469	614	454	701	401	457	431	447	514	404	321	792	1,842	95'8	529	480	658
1935	973	462	525	396	695	327	460	393	398	530	317	340	705	1,640	85'2	437	474	571
1936	860	505	503	370	655	310	434	363	387	480	308	354	655	1,523	79'2	399	422	559
1937	831	500	459	362	674	304	419	344	396	475	280	321	627	1,458	75'8	399	428	607
1938	874	526	456	370	680	326	416	343	410	516	286	357	652	1,516	78'8	435	455	644
1939	941	531	451	375	684	348	411	346	451	501	332	403	689	1,602	83'6	441	480	641
1940	971	563	452	381	709	357	433	380	475	530	362	400	714	1,660	86'3	457	487	732

Три стаи и кухня — Trois chambres et une cuisine

1914	78	60	50	50	30	45	30	60	30	40	40	64	100	4'8	45	*	*	
1926	1,763	1,184	998	813	1,294	545	611	556	786	665	561	569	1,347	2,105	100'0	916	671	991
1934	1,775	969	1,069	787	1,074	520	773	711	712	787	689	723	1,335	2,086	99'1	745	756	1,033
1935	1,526	924	955	719	949	499	727	639	661	789	547	683	1,172	1,831	87'0	659	675	875
1936	1,320	979	860	627	852	427	658	636	630	747	551	638	1,064	1,663	79'0	714	654	775
1937	1,263	873	849	627	877	471	598	648	656	689	531	703	1,010	1,578	75'0	651	723	880
1938	1,280	921	822	616	896	477	637	680	673	683	542	673	1,021	1,595	75'8	726	717	890
1939	1,391	893	812	631	930	489	587	672	710	715	642	713	1,077	1,683	80'0	757	724	917
1940	1,428	920	836	650	941	518	619	664	783	739	715	721	1,113	1,739	82'6	779	710	960

Белжки: 1. Наемите за 1914 година са средни от обикновено плащаните наеми за избрани категории жилища; през 1926 (м. юни вкл.) наемите са нормирани, съгласно закона за О. Ж. Н., данните за годините 1934—1940 включително, са средни за етажни жилища в масивни и паянтови сгради (без полуетажните жилища).

2. Индексните числа са пресметнати — за всяка категория жилища по отделно — по формулата $\frac{\sum p_k q}{\sum p_i q}$, където

p_k означава среден месечен наем в един град за дадена година; p_i — среден месечен наем в същия град за основната година; q — броя на наемателите (наетите жилища) в същия град на 31. XII. 1926.

Remarques: 1. Les loyers pour 1914 sont moyens des loyers ordinairement payés pour des catégories de logements choisies; pour 1926 (le mois de juin inclus) les loyers sont réglementés en vertu de la loi sur l'allègement des besoins en logements; les données pour 1934—1940 inclus sont moyennes pour des logements à étages dans des constructions massives et des constructions en briques et en bois (non compris les logements à demi-étage).

2. Les nombres — Indices sont calculés (séparément pour chaque catégorie de logements) d'après la formule $\frac{\sum p_k q}{\sum p_i q}$, où p_k désigne le loyer moyen mensuel dans une ville pendant l'année considérée; p_i — le loyer moyen mensuel dans la même ville pendant l'année de base; q — le nombre des locataires (des logements loués) dans la même ville en date du 31. XII. 1926.

ОБРАЗОВАНИЕ — 1939/40 — INSTRUCTION

1. Учебни заведения по околии — Etablissements d'enseignement par arrondissements

Предварителни данни — Données préliminaires

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полуваши — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supé- rieur complet		Институти за деца с Физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés		
	Айтосъ	1	—	42	31	12	—	1	2	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—		58	34	Attos
Бургасъ (градска)	4	5	13	7	7	3	2	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	30	16	Bourgas (urbain)
Бургасъ (селска)	—	1	41	—	24	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	67	1	Bourgas (rural)
Елхово	—	—	65	—	34	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	104	—	Elhovo
Карнобатъ	2	—	54	6	28	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	89	7	Karnobat
Котелъ	—	—	21	1	12	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	35	1	Kotel
Малко-Търново	1	1	27	1	7	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36	3	Malko-Tirново
Поморие	1	—	42	9	12	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	57	10	Pomorié
Сливенъ	2	—	46	6	20	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	76	7	Sliven
Сръдецъ	1	—	32	—	16	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	51	—	Srédetz
Ямболъ	1	1	73	4	41	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	123	6	Yambol
Область Бургасъ	13	8	456	65	213	4	11	2	—	2	33	4	—	—	—	—	—	—	—	726	85	Région de Bourgas
Берковица	1	—	47	—	23	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	74	—	Berkovitzа
Бѣла-Слатина	1	2	36	1	28	1	1	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	73	4	Béla-Slatina
Бѣлоградчикъ	—	—	53	—	22	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	78	—	Bélogradtchik
Видинъ	5	1	63	2	29	1	2	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	106	5	Vidin
Вратца	1	—	102	—	58	—	3	—	—	2	10	—	—	—	—	—	—	—	—	176	—	Vratza
Кула	1	—	33	—	18	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	55	—	Koula
Ломъ	3	1	64	2	37	—	2	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	112	4	Lom
Орѣхово	14	—	63	1	31	—	2	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	118	1	Oréhovo
Фердинандъ	1	—	50	1	31	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	88	1	Ferdinand
Область Вратца	27	4	511	7	277	2	14	—	2	—	49	2	—	—	—	—	—	—	—	880	15	Région de Vratza
Асеновградъ	3	—	66	3	32	—	2	—	—	—	6	2	—	—	—	—	—	—	—	109	5	Assénovgrade
Девинъ	—	—	42	1	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48	1	Dévine
Златоградъ	—	—	39	4	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	42	4	Zlatograde
Карлово	2	—	48	4	23	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	77	5	Karlovo
Неврокопъ	1	—	70	1	18	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	91	2	Nevrokop
Пазарджикъ	5	1	76	3	40	1	2	—	—	—	7	1	1	—	—	—	—	—	—	131	6	Pazardjik
Панагюрище	1	—	26	1	12	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	43	1	Panagurichté
Пещера	7	—	33	3	15	2	2	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	65	5	Pechtera
Пловдивъ (градска)	9	8	25	9	7	8	3	4	1	—	5	4	1	—	—	—	—	—	—	52	33	Plovdiv (urbain)
Пловдивъ (селска)	—	—	112	2	69	1	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	189	3	Plovdiv (rural)
Разлогъ	1	1	25	—	9	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	39	1	Razlog
Смолянъ	—	—	58	—	12	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	76	—	Smolian
Область Пловдивъ	29	10	620	31	246	12	14	4	1	—	49	9	2	—	—	—	—	—	—	962	66	Région de Plovdiv
Габрово	3	3	52	—	14	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	73	4	Gabrovo
Горна-Орѣховица	1	1	55	—	36	—	1	—	—	—	8	1	—	—	—	—	—	—	—	101	2	Gorna-Oréhovitza
Дрѣново	—	2	55	—	17	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	77	3	Drénovo
Елена	—	—	66	1	14	—	1	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	86	2	Eléna
Ловечъ	—	—	60	1	37	1	3	1	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	107	4	Lovetch
Луковитъ	—	1	30	—	19	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	54	2	Loukovit
Никополъ	—	—	41	2	24	—	2	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	71	3	Nikopol
Плѣвенъ	6	—	83	2	45	—	3	—	—	—	14	1	—	—	—	—	—	—	—	151	3	Pléven
Свищовъ	—	—	46	6	33	1	1	—	—	—	8	1	—	—	—	1	—	—	—	89	8	Svichtov
Севлиево	—	1	63	6	32	1	2	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	102	9	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	50	—	25	—	2	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	81	—	Tétéven
Троянъ	—	1	50	—	22	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	76	1	Troyan
Търново	2	1	80	4	50	—	4	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	143	6	Tirново
Область Плѣвенъ	12	10	731	22	368	3	23	1	—	—	76	11	—	—	—	1	—	—	—	1,211	47	Région de Pléven

1. Учебни заведения по околии — Etablissements d'enseignement par arrondissements

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полувисши — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supé- rieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées		народни publics	частни privées
Ботевградъ	—	—	39	—	19	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	63	—	Botevgrade
Бръзникъ	—	—	45	—	11	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	58	—	Breznik
Горна-Джумая	—	—	68	2	14	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	84	3	Gorna-Djoumaya
Дупница	—	3	86	1	31	—	1	—	—	—	6	1	1	—	—	—	—	—	—	125	5	Doupnitza
Ихтиманъ	—	—	58	—	14	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	77	—	Ihtiman
Кюстендилъ	4	2	134	1	27	—	3	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	171	4	Kustendil
Новоселци	—	—	38	—	23	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	62	—	Novosseltzi
Петричъ	—	—	57	—	9	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	68	—	Pétritch
Пирдопъ	—	—	21	—	14	—	2	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	41	—	Pirdop
Радомиръ	—	—	80	—	29	—	1	—	—	—	5	1	—	—	—	—	—	—	—	115	1	Radomir
Самоковъ	3	—	39	—	15	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	62	1	Samokov
Свети Врачъ	1	—	78	—	14	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	96	—	Sveti Vratsh
София (градска) ¹⁾	45	12	61	16	32	14	13	8	3	4	10	15	1	—	4	—	3	—	—	172	69	Sofia (urbain) ¹⁾
София (селска)	4	—	166	1	63	1	2	1	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	238	3	Sofia (rural)
Трънъ	—	—	51	—	13	—	1	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	68	—	Trin
Царибродъ	—	—	57	—	11	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	70	—	Tzaribrod
Область София	57	17	1,078	21	339	15	29	9	3	4	55	20	2	—	4	—	3	—	1,570	86	Région de Sofia	
Ардино	—	—	39	31	3	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	43	32	Ardino
Борисовградъ	—	1	24	—	16	—	1	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	43	2	Borisovgrade
Ивайловградъ	—	—	44	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52	—	Ivailovgrade
Казанлъкъ	2	2	57	5	25	1	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	89	9	Kazanlik
Крумовградъ	1	—	14	28	4	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	29	Kroumovgrade
Кърджали	1	1	15	37	4	1	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	22	39	Kirdjali
Момчилградъ	—	—	14	35	3	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	38	Montchilgrade
Нова-Загора	1	1	61	1	27	—	1	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	95	2	Nova-Zagora
Свиленградъ	—	—	54	—	17	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	73	1	Svilengrade
Стара-Загора	6	—	99	3	36	—	2	—	—	—	7	2	—	—	—	—	—	—	—	150	5	Stara-Zagora
Харманли	1	—	72	—	25	—	1	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	103	—	Harmanly
Хасково	4	1	72	7	32	—	1	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	115	9	Haskovo
Чирпанъ	—	—	61	—	37	—	1	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	105	—	Tchirpan
Область Ст.-Загора	16	8	626	147	237	7	10	—	—	—	37	6	—	—	—	—	—	—	—	926	166	Région de St.-Zagora
Бѣла	—	—	36	10	27	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	67	11	Béla
Варна (градска)	13	5	23	7	9	2	2	2	—	—	5	2	—	—	1	—	1	—	—	54	18	Varna (urbain)
Варна (селска)	1	—	86	8	37	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	126	8	Varna (rural)
Исперихъ	1	—	26	23	6	1	—	—	—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	—	35	26	Ispérih
Кубратъ	3	—	28	24	11	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	43	25	Koubrat
Нови-Пазаръ	—	—	50	24	17	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	70	24	Novi-Pazar
Омортагъ	—	—	81	13	13	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	95	14	Omortag
Попово	1	—	55	5	26	—	1	—	—	—	4	1	—	—	—	—	—	—	—	87	6	Popovo
Преславъ	—	1	40	10	15	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	56	11	Preslav
Провадия	3	—	86	15	37	—	1	—	—	—	7	1	—	—	—	—	—	—	—	134	16	Provadia
Разградъ	—	—	50	28	24	1	1	—	—	—	6	1	—	—	—	—	—	—	—	81	30	Razgrade
Русе (градска)	8	5	10	7	6	5	2	2	—	—	6	4	—	—	—	—	—	—	—	32	23	Roussé (urbain)
Русе (селска)	1	—	50	15	30	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	84	15	Roussé (rural)
Търговище	1	—	48	15	14	1	1	—	—	—	3	2	—	—	—	—	—	—	—	67	18	Targovichté
Шуменъ	2	—	66	50	16	1	2	—	—	—	3	1	1	—	—	—	—	—	—	90	54	Choumen
Область Шуменъ	34	11	735	254	288	12	13	4	—	2	48	16	1	—	1	—	1	—	1,121	299	Région de Choumen	
Всичко 1939/40	188	66	4,757	547	1,968	55	114	20	6	8	347	68	5	—	6	—	5	—	7,396	764	1939/40 Total	
1938/39	184	68	4,743	569	1,932	56	112	20	5	8	294	65	5	—	6	—	5	—	—	7,287	786	1938/39
1937/38	168	65	4,716	636	1,884	55	111	21	5	7	301	70	5	1	6	1	5	—	—	7,201	856	1937/38
1936/37	145	62	4,734	652	1,869	57	98	17	4	7	309	70	4	1	6	2	4	1	—	7,164	869	1936/37
1935/36	132	60	4,726	635	1,770	56	81	14	4	5	282	63	5	—	5	1	4	1	—	7,009	835	1935/36

¹⁾ Тукъ сж включени даннитъ за селата: Бояна, Горна-бана, Драгалевци, Дървеница, Княжево, Красно-село, Надежда и Слатина — 3 народни детски училища, 17 народни първоначални училища, 9 народни прогимназии, 1 народно професионално училище и 1 частно професионално училище. — Y compris les données sur les villages de Boyana, Gorna Bania, Dragalevtzi, Darvenitza, Kniajevo, Krasno-Selo, Najedja et Slatina — 3 écoles enfantines publiques, 17 écoles primaires publiques, 9 progymnases publics, 1 école professionnelle publique et 1 école professionnelle privée.

2. Преподавателски персоналъ въ учебнитѣ заведения

Corps enseignant dans les établissements d'enseignement

Предварителни данни — Données préliminaires

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полуисцши — Etablis- sements d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца съ физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmities physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées	народни publics	частни privées		
	Айтосъ	1	—	111	46	38	—	7	—	—	4	14	—	—	—	—	—	—	—	—		171	50	Aïtos
Бургасъ (градска)	8	6	83	26	58	12	57	9	—	—	37	8	—	—	—	—	—	—	—	243	61	Bourgas (urbain)
Бургасъ (селска)	—	1	158	—	54	—	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	224	1	Bourgas (rural)
Елхово	—	—	299	—	96	—	6	—	—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	425	—	Elhovo
Карнобатъ	2	—	185	14	79	—	21	—	—	—	25	4	—	—	—	—	—	—	—	312	18	Karnobat
Котелъ	—	—	61	3	34	—	15	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	117	3	Kotel
Малко-Търново	2	1	74	3	24	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	104	7	Malko-Tirnovo
Поморие	2	—	120	10	39	—	—	—	—	2	10	—	—	—	—	—	—	—	—	171	12	Pomorié
Сливенъ	2	—	176	12	77	—	50	—	—	—	44	9	—	—	—	—	—	—	—	349	21	Sliven
Сръдецъ	1	—	115	—	41	—	—	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	166	—	Srédetz
Ямболъ	1	1	321	10	144	—	50	—	—	—	44	5	—	—	—	—	—	—	—	560	16	Yambol
Область Бургасъ	19	9	1,703	124	684	15	210	9	—	6	226	26	—	—	—	—	—	—	—	2,842	189	Région de Bourgas
Берковица	1	—	151	—	71	—	22	—	—	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	258	—	Berkovitza
Бѣла-Слатина	1	1	184	2	122	3	36	—	—	—	50	—	—	—	—	—	—	—	—	393	6	Béla-Slatina
Бѣлоградчикъ	—	—	141	—	68	—	7	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	228	—	Bélogradtchik
Видинъ	5	1	248	8	114	3	53	—	—	—	39	8	—	—	—	—	—	—	—	459	20	Vidin
Вратца	1	—	374	—	186	—	65	—	6	—	66	—	—	—	—	—	—	—	—	698	—	Vratza
Кула	1	—	126	—	61	—	6	—	—	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	207	—	Koula
Ломъ	3	1	320	4	178	—	51	—	—	—	37	5	—	—	—	—	—	—	—	589	10	Lom
Орѣхово	14	—	331	3	191	—	37	—	—	—	48	—	—	—	—	—	—	—	—	621	3	Oréhovo
Фердинандъ	1	—	216	1	116	—	11	—	—	—	37	—	—	—	—	—	—	—	—	381	1	Ferdinand
Область Вратца	27	3	2,091	18	1,107	6	288	—	6	—	315	13	—	—	—	—	—	—	—	3,834	40	Région de Vratza
Асеновградъ	3	—	267	7	115	—	30	—	—	—	36	8	—	—	—	—	—	—	—	451	15	Assénovgrade
Девинъ	—	—	89	2	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	101	2	Devine
Златоградъ	—	—	75	15	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	90	15	Zlatograde
Карлово	2	—	190	7	89	—	21	—	—	—	33	4	—	—	—	—	—	—	—	335	11	Karlovo
Неврокопъ	1	—	213	1	61	—	20	—	—	—	9	2	—	—	—	—	—	—	—	304	3	Nevrokop
Пазарджикъ	5	1	341	10	161	3	44	—	—	—	23	7	9	—	—	—	—	—	—	583	21	Pazardjik
Панагюрище	1	—	107	1	58	—	18	—	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	—	204	1	Panaghurichté
Пещера	8	—	157	10	73	4	26	—	—	—	38	—	—	—	—	—	—	—	—	302	14	Pechtéra
Пловдивъ (градска)	9	10	152	41	108	43	113	39	22	—	44	43	14	—	—	—	—	—	—	469	176	Plovdiv (urbain)
Пловдивъ (селска)	—	—	489	9	232	2	—	—	—	—	44	—	—	—	—	—	—	—	—	765	11	Plovdiv (rural)
Разлогъ	1	1	111	—	40	—	6	—	—	—	19	—	—	—	—	—	—	—	—	177	1	Pazlog
Смолянъ	—	—	119	—	39	—	15	—	—	—	21	—	—	—	—	—	—	—	—	194	—	Smolian
Область Пловдивъ	30	12	2,310	103	1,003	52	293	39	22	—	287	64	23	—	—	—	—	—	—	3,975	270	Région de Plovdiv
Габрово	3	3	90	—	54	—	27	—	—	—	37	12	—	—	—	—	—	—	—	211	15	Gabrovo
Горна-Орѣховица	2	1	201	—	131	—	31	—	—	—	36	8	—	—	—	—	—	—	—	401	9	Gorna-Oréhovitza
Дрѣново	—	2	95	—	58	—	6	—	—	—	21	4	—	—	—	—	—	—	—	180	6	Drénovo
Елена	—	—	117	3	46	—	7	—	—	—	19	4	—	—	—	—	—	—	—	189	7	Eléna
Ловечъ	—	—	208	3	139	4	54	14	—	—	39	7	—	—	—	—	—	—	—	440	28	Lovetch
Луковитъ	—	1	147	—	90	—	30	—	—	—	33	7	—	—	—	—	—	—	—	300	8	Loukovit
Никополъ	—	—	223	7	101	—	20	—	—	—	22	7	—	—	—	—	—	—	—	366	14	Nikopol
Плѣвенъ	7	—	377	6	221	—	82	—	—	—	96	17	—	—	—	—	—	—	—	783	23	Pleven
Свищовъ	—	—	261	14	124	3	19	—	—	—	61	8	—	—	—	23	—	—	—	488	25	Svichtov
Севлиево	—	2	195	9	112	3	35	—	—	—	26	5	—	—	—	—	—	—	—	368	19	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	124	—	71	—	15	—	—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	234	—	Tétéven
Троянъ	—	1	123	—	68	—	20	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	226	1	Troyan
Търново	2	1	283	5	183	—	92	—	—	—	41	10	—	—	—	—	—	—	—	601	16	Tirnovo
Область Плѣвенъ	14	11	2,444	47	1,398	10	438	14	—	—	470	89	—	—	23	—	—	—	—	4,787	171	Région de Pléven

2. Преподавателски персонал въ учебните заведения

(Продължение и край)

Corps enseignant dans les établissements d'enseignement

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnases		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignements spécial		Професионални Etablissements d'ensei- gnement professionnel		Полувисши — Etablisse- ments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmités physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés		
Ботевградъ	—	—	123	—	62	—	19	—	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	—	224	—	Botevgrade
Бръзникъ	—	—	104	—	36	—	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	152	—	Breznik
Горна-Джумая	—	—	143	—	55	—	20	—	—	—	9	3	—	—	—	—	—	—	—	227	7	Gorna-Djoumaya
Дупница	—	4	286	—	120	—	30	—	—	—	39	8	17	—	—	—	—	—	—	492	16	Doupnitza
Ихтиманъ	—	—	143	—	58	—	8	—	—	—	23	—	—	—	—	—	—	—	—	232	—	Ihtiman
Кюстендилъ	4	2	286	—	106	—	60	—	—	—	22	6	—	—	—	—	—	—	—	478	12	Kustendil
Новоселци	—	—	135	—	71	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	212	—	Novosseltzi
Петричъ	—	—	132	—	39	—	19	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	194	—	Pétritch
Пирдопъ	—	—	89	—	48	—	15	—	—	—	17	—	—	—	—	—	—	—	—	169	—	Pirdop
Радомиръ	—	—	232	—	101	—	7	—	—	—	28	3	—	—	—	—	—	—	—	368	3	Radomir
Самоковъ	3	—	176	—	59	—	21	—	—	—	22	6	—	—	—	—	—	—	—	281	6	Samokov
Свети-Врачъ	1	—	161	—	44	—	8	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	221	—	Sveti Vratsh
София (градска) ¹⁾	55	15	447	101	402	79	895	100	45	36	222	134	14	—	—	448	—	44	—	2,572	465	Sofia (urbain) ¹⁾
София (селска)	4	—	526	1	225	1	35	50	—	—	22	—	—	—	—	—	—	—	—	812	52	Sofia (rural)
Трънъ	—	—	106	—	43	—	22	—	—	—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	182	—	Trin
Царибродъ	—	—	118	—	41	—	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—	—	—	—	171	—	Tzaribrod
Область София	67	21	3,207	114	1,510	80	1,159	150	45	36	476	160	31	—	—	448	—	44	—	6,987	561	Région de Sofia
Ардино	—	—	66	62	7	4	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	78	66	Ardino
Борисовградъ	—	1	136	—	68	—	9	—	—	—	12	2	—	—	—	—	—	—	—	225	3	Borissovgrad
Ивайловградъ	—	—	68	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	86	—	Ivailovgrade
Казанлъкъ	2	2	182	25	98	2	35	—	—	—	27	7	—	—	—	—	—	—	—	344	36	Kazanlik
Крумовградъ	1	—	31	52	8	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	55	Kroumovgrade
Кърджали	1	1	34	58	16	3	15	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	70	62	Kirdjaly
Момчилградъ	—	—	20	78	6	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26	85	Momtchilgrade
Нова-Загора	1	1	217	2	93	—	22	—	—	—	21	—	—	—	—	—	—	—	—	354	3	Nova-Zagora
Свиленградъ	—	—	159	—	64	—	18	—	—	—	4	5	—	—	—	—	—	—	—	245	5	Svilengrade
Стара-Загора	6	—	313	6	145	—	70	—	—	—	43	22	—	—	—	—	—	—	—	577	28	Stara-Zagora
Харманлии	1	—	216	—	79	—	19	—	—	—	22	—	—	—	—	—	—	—	—	337	—	Harmanly
Хасково	4	1	251	17	123	—	37	—	—	—	28	3	—	—	—	—	—	—	—	443	21	Haskovo
Чирпанъ	—	—	237	—	116	—	28	—	—	—	25	—	—	—	—	—	—	—	—	406	—	Tchirpan
Область Стара-Загора	16	6	1,930	300	841	19	253	—	—	—	191	39	—	—	—	—	—	—	—	3,231	364	Région de Stara-Zagora
Бѣла	—	—	164	17	81	—	6	—	—	—	14	5	—	—	—	—	—	—	—	265	22	Béla
Варна (градска)	15	5	106	25	82	7	77	13	—	—	50	14	—	—	—	22	—	7	—	359	64	Varna (urbain)
Варна (селска)	1	—	226	14	97	—	—	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	340	14	Varna (rural)
Исперихъ	—	—	62	60	22	3	—	—	—	—	13	9	—	—	—	—	—	—	—	98	72	Ispérah
Кубратъ	3	—	86	70	32	—	—	—	—	—	5	3	—	—	—	—	—	—	—	126	73	Koubrat
Нови-Пазаръ	—	—	133	57	54	—	7	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	203	57	Novl-Pazar
Омортагъ	—	—	140	33	33	3	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	178	36	Omortag
Попово	1	—	179	9	84	—	29	—	—	—	19	4	—	—	—	—	—	—	—	312	13	Popovo
Преславъ	—	1	122	26	50	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	—	—	178	27	Preslav
Провадия	3	—	269	34	110	—	21	—	—	—	30	4	—	—	—	—	—	—	—	433	38	Provadia
Разградъ	—	—	146	84	82	6	32	—	—	—	27	4	—	—	—	—	—	—	—	287	94	Razgrad
Русе (градска)	8	5	52	27	44	19	65	15	—	—	54	16	—	—	—	—	—	—	—	223	82	Roussé (urbain)
Русе (селска)	1	—	208	35	102	—	—	—	—	—	17	—	—	—	—	—	—	—	—	328	35	Roussé (rural)
Търговище	2	—	126	36	44	3	22	—	—	—	16	9	—	—	—	—	—	—	—	209	48	Târgovichté
Шуменъ	1	—	139	147	62	7	63	—	—	—	13	11	21	—	—	—	—	—	—	300	180	Choumen
Область Шуменъ	36	11	2,158	674	979	48	327	28	—	15	289	79	21	—	—	22	—	7	—	3,839	855	Région de Choumen
Всичко 1939/40	209	73	15,843	1,380	7,522	230	2,968	240	73	57	2,254	470	75	—	3,493	—	58	—	—	29,495	2,450	1939/40 Total
1938/39	206	75	15,865	1,412	7,397	248	2,930	229	74	54	2,026	452	75	—	473	—	64	—	—	29,110	2,470	1938/39
1937/38	192	72	15,914	1,620	7,039	257	2,643	216	94	49	1,929	423	82	4	465	41	57	—	—	28,415	2,682	1937/38
1936/37	159	68	16,299	1,666	7,080	262	2,240	202	63	60	1,833	391	72	8	454	40	42	—	—	28,242	2,697	1936/37
1935/36	150	68	16,385	1,653	6,605	255	2,015	172	58	47	1,824	396	61	—	435	40	45	—	—	27,578	2,631	1935/36

Тунъ сж. включени : ¹⁾ Данните за селата: Бояна, Горна-бана, Драгалевци, Дървеница, Княжево, Красно село, Надежда и Слатина — околности на гр. София; ²⁾ преподаватели въ народните детски училища, ³⁾ преподаватели въ народните първоначални училища, ⁴⁾ преподаватели въ професионалните училища; ⁵⁾ кандидатъ учителитъ отъ стажантския институтъ при III Софийска мъжка гимназия; ⁶⁾ 161 асистенти отъ Държавния университетъ и 16 отъ Висшитъ търговски училища.

Y compris : ¹⁾ Les données sur les villages de Boyana, Gorna Banja, Dragalevtzi, Darvenitza, Knajévo, Krasno sélo, Nadejda et Slatina aux environs de Sofia; ²⁾ 3 lecteurs dans les écoles enfantines publiques, ³⁾ 87 lecteurs dans les écoles primaires publiques, ⁴⁾ 67 lecteurs dans les progymnases publiques, ⁵⁾ 7 lecteurs dans les écoles professionnelles publiques et ⁶⁾ 2 lecteurs dans les écoles professionnelles privées; ⁷⁾ les candidats-professeurs de l'institut stagiaire près le III-e gymnase de garçons de Sofia; ⁸⁾ 161 assistants de l'université d'Etat et 16 assistants des écoles des hautes études commerciales.

3. Записани ученици въ учебнитѣ заведения

Elèves inscrits dans les établissements d'enseignement

(Предварителни данни — Données préliminaires)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnasies		Непълни и пълни гимназии Gymnasies incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'enseignement professionnel		Полувисши — Etablisse- ments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmities physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives							
	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés		народни publics	частни privés					
Айтосъ	74	—	4,053	2,021	1,528	—	215	—	—	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,029	2,123	Aytos		
Бургасъ (градска)	412	138	3,517	439	2,459	143	1,739	134	—	—	—	—	1,054	149	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9,181	1,003	Bourgas (urbain)		
Бургасъ (селска)	—	—	5,670	—	2,000	—	—	—	—	—	—	—	105	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,775	37	Bourgas (rural)		
Елхово	—	—	11,188	—	3,886	—	191	—	—	—	—	—	184	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15,449	—	Elhovo		
Карнобатъ	—	—	6,789	484	3,008	—	716	—	—	—	—	—	206	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,831	555	Karnobat		
Котелъ	112	—	2,188	104	1,006	—	451	—	—	—	—	—	54	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,699	104	Kotel		
Малко-Търново	—	—	2,412	51	884	65	72	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,471	146	Malko-Tirnovo		
Поморие	103	30	4,105	368	1,522	—	—	—	—	30	—	—	103	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5,815	398	Pomorié		
Сливенъ	85	—	7,356	395	3,129	—	1,467	—	—	—	—	—	603	152	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12,637	547	Sliven		
Сръдецъ	82	—	4,277	—	1,663	—	—	—	—	—	—	—	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,108	—	Srédetz		
Ямболъ	66	—	4,277	—	1,663	—	—	—	—	—	—	—	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,108	—	Yambol		
Ямболъ	32	40	12,673	176	5,565	—	1,549	—	—	—	—	—	641	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20,460	287	Yambol		
Область Бургасъ	966	245	64,228	4,038	26,650	208	6,400	134	—	132	—	—	3,211	443	—	—	—	—	—	—	—	—	—	101,455	5,200	Région de Bourgas		
Берковица	37	—	5,282	—	2,614	—	791	—	—	—	—	—	137	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8,861	—	Berkovitz	
Бѣла-Слатина	56	50	7,470	44	4,684	20	1,209	—	—	—	—	—	295	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14,214	114	Béla-Slatina	
Бѣлоградчикъ	—	—	4,656	—	2,516	—	229	—	—	—	—	—	177	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,578	—	Bélogradtchik	
Видинъ	186	24	9,250	118	3,910	34	1,755	—	—	—	—	—	666	106	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15,767	282	Vidin	
Вратца	41	—	13,831	—	6,966	—	2,180	—	—	117	—	—	1,443	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24,578	—	Vratza	
Кула	39	—	4,411	—	2,327	—	178	—	—	—	—	—	166	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,121	—	Koula	
Ломъ	130	65	12,239	128	6,787	—	1,653	—	—	—	—	—	651	151	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21,460	344	Lom	
Орѣхово	644	—	14,224	55	7,755	—	1,180	—	—	—	—	—	741	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24,544	55	Oréhov	
Фердинандъ	80	—	8,043	24	4,140	—	381	—	—	—	—	—	998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13,642	24	Ferdinand	
Область Вратца	1,213	139	79,406	369	41,699	54	9,556	—	117	—	—	—	5,774	257	—	—	—	—	—	—	—	—	—	137,765	819	Région de Vratza		
Асеновградъ	158	—	10,096	222	4,360	—	986	—	—	—	—	—	577	144	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16,177	366	Assénovgrade	
Девинъ	—	—	2,867	155	386	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,253	155	Devine	
Златоградъ	—	—	2,781	360	263	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,044	360	Zlatograde	
Карлово	96	—	6,930	334	3,293	—	609	—	—	—	—	—	455	94	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11,383	428	Karlovo	
Неврокопъ	55	—	7,828	58	2,138	—	691	—	—	—	—	—	94	75	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,806	133	Nevrokop	
Пазарджикъ	272	28	13,276	181	6,532	36	1,541	—	—	—	—	—	622	100	68	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22,311	345	Pazardjik	
Панагюрище	53	—	4,273	61	2,301	—	659	—	—	—	—	—	207	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,493	61	Panaghurichté	
Пещера	370	—	6,498	402	2,738	97	691	—	—	—	—	—	521	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,818	499	Pechtéra	
Пловдивъ (градска)	417	419	6,940	1,319	4,453	753	3,300	572	314	—	—	—	1,615	896	189	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17,277	3,959	Plovdiv (urbain)	
Пловдивъ (селска)	—	—	19,340	457	8,863	50	—	—	—	—	—	—	668	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28,871	507	Plovdiv (rural)	
Разлогъ	40	30	4,425	—	1,625	—	159	—	—	—	—	—	224	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,473	30	Razlog	
Смолянъ	—	—	3,948	—	1,233	—	496	—	—	—	—	—	232	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5,909	—	Smolian	
Область Пловдивъ	1,461	477	89,202	3,549	38,185	936	9,132	572	314	—	—	—	5,215	1309	257	—	—	—	—	—	—	—	—	49	143,815	6,843	Région de Plovdiv	
Габрово	143	168	3,286	—	2,033	—	784	—	—	—	—	—	708	204	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,954	372	Gabrovo
Горна-Орѣховица	80	36	7,860	—	4,810	—	1,182	—	—	—	—	—	593	206	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14,525	242	Gorna-Oréhovitz
Дрѣново	—	77	2,946	—	1,910	—	183	—	—	—	—	—	295	71	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5,334	148	Dréno
Елена	—	—	3,751	145	1,762	—	197	—	—	—	—	—	284	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5,994	203	Eléna
Ловечъ	—	—	7,782	120	4,701	34	1,870	165	—	—	—	—	542	134	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14,895	453	Lovetch
Луковитъ	—	27	5,649	—	3,305	—	1,180	—	—	—	—	—	753	235	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,887	262	Loukovit
Никополъ	—	—	8,778	285	3,758	—	570	—	—	—	—	—	261	44	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13,367	329	Nikopol
Плѣвенъ	310	—	14,610	140	8,131	—	2,644	—	—	—	—	—	1,576	370	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28,475	510	Pléven
Свищовъ	—	—	10,794	582	4,940	102	556	—	—	—	—	—	1,257	93	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17,547	777	Svichtov
Севлиево	—	88	6,864	472	3,931	23	1,129	—	—	—	—	—	387	110	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12,311	693	Sevliévo
Тетевенъ	—	—	4,313	—	2,172	—	467	—	—	—	—	—	385	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,337	—	Tétéven
Троянъ	—	45	4,008	—	2,341	—	630	—	—	—	—	—	118	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,097	45	Troyan
Търново	128	53	10,024	312	6,301	—	2,884	—	—	—	—	—	948	170	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20,285	535	Tirnov
Область Плѣвенъ	661	494	90,665	2,056	50,095	159	14,276	165	—	—	—	—	8,107	1695	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	165,008	4,569	Région de Pléven	

3. Записани ученици въ учебните заведения Elèves inscrits dans les établissements d'enseignement

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Околии Области	Детски Ecoles enfantines		Първоначални Ecoles primaires élémentaires		Прогимназии Progymnasies		Непълни и пълни гимназии Gymnases incomplets et complets		Специални Etablissements d'enseignement spécial		Професионални Etablissements d'enseignement professionnel		Полуанси — Etablisse- ments d'enseignement supérieur incomplet		Висши — Etablissements d'enseignement supérieur complet		Институти за деца с физически недостатъци Instituts pour enfants à infirmities physiques		Всичко Total		Arrondissements Régions administratives	
	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés	народни publics	частни privés		
Ботевград	—	—	4,304	—	2,383	—	607	—	—	—	—	253	—	—	—	—	—	—	—	7,547	—	Botevgrade
Бръзник	—	—	3,304	—	1,376	—	—	—	—	—	—	96	—	—	—	—	—	—	—	4,776	—	Breznik
Горна-Джумая	—	—	5,108	38	2,030	—	669	—	—	—	—	67	93	—	—	—	—	—	7,874	131	Gorna-Djoumaya	
Дупница	—	174	10,833	82	4,829	—	1,084	—	—	—	—	757	168	188	—	—	—	—	17,691	424	Doupnitza	
Ихтиманъ	—	—	5,113	—	2,327	—	250	—	—	—	—	270	—	—	—	—	—	—	7,960	—	Ihtiman	
Кюстендилъ	190	100	9,628	58	4,083	—	1,925	—	—	—	—	458	95	—	—	—	—	—	16,284	253	Kustendil	
Новоселци	—	—	4,704	—	2,553	—	—	—	—	—	—	102	—	—	—	—	—	—	7,359	—	Novosseltzi	
Петричъ	—	—	4,860	—	1,547	—	520	—	—	—	—	61	—	—	—	—	—	—	6,988	—	Pétritch	
Пирдопъ	—	—	3,262	—	1,830	—	398	—	—	—	—	146	—	—	—	—	—	—	5,636	—	Pirdop	
Радомиръ	—	—	8,631	—	4,064	—	178	—	—	—	—	334	76	—	—	—	—	—	13,207	76	Radomir	
Самоковъ	141	—	6,993	—	2,425	—	695	—	—	—	—	384	75	—	—	—	—	—	10,638	75	Samokov	
Свети-Врачъ	65	—	5,465	—	1,521	—	169	—	—	—	—	61	—	—	—	—	—	—	7,281	—	Sveti Vratsh	
София (градска) ¹⁾	2,668	526	19,764	2,372	15,050	1524	13,775	1322	1147	429	—	5,684	3040	134	—	8,332	—	269	66,823	9,213	Sofia (urbain) ¹⁾	
София (селска)	224	—	19,150	10	8,537	5	954	514	—	—	—	338	—	—	—	—	—	—	29,203	529	Sofia (rural)	
Трънъ	—	—	3,381	—	1,677	—	705	—	—	—	—	181	—	—	—	—	—	—	5,944	—	Trin	
Царибродъ	—	—	4,002	—	1,643	—	—	—	—	—	—	121	—	—	—	—	—	—	5,766	—	Tzaribrod	
Область София	3,288	800	118,502	2,560	57,875	1529	21,929	1836	1147	429	—	9,313	3547	322	—	8,332	—	269	220,977	10,701	Région de Sofia	
Ардино	—	—	2,344	1,919	179	190	—	—	—	—	—	23	—	—	—	—	—	—	2,546	2,109	Ardino	
Борисовградъ	—	67	5,271	—	2,454	—	257	—	—	—	—	89	43	—	—	—	—	—	8,071	110	Borissovgrade	
Ивайловградъ	—	—	2,131	—	537	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,668	—	Ivaïlovgrade	
Казанлъкъ	160	72	6,695	399	3,886	72	1,263	—	—	—	—	620	275	—	—	—	—	—	12,624	818	Kazanlik	
Крумоградъ	39	—	1,010	969	216	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,265	1,029	Kroumovgrade	
Кърджали	47	49	1,176	2,193	626	126	432	—	—	—	—	43	—	—	—	—	—	—	2,324	2,368	Kirdjaly	
Момчилградъ	—	—	536	1,910	110	171	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	646	2,081	Momtchilgrade	
Нова-Загора	59	40	7,827	48	3,771	—	822	—	—	—	—	379	—	—	—	—	—	—	12,858	88	Nova-Zagora	
Свиленградъ	—	—	5,997	—	2,346	—	564	—	—	—	—	85	52	—	—	—	—	—	8,992	52	Svilengrade	
Стара-Загора	330	—	10,966	98	5,812	—	1,882	—	—	—	—	773	705	—	—	—	—	—	19,763	803	Stara-Zagora	
Харманлий	68	—	7,846	—	3,183	—	669	—	—	—	—	287	—	—	—	—	—	—	12,053	—	Harmanly	
Хасково	231	24	9,357	786	4,644	—	1,251	—	—	—	—	450	81	—	—	—	—	—	15,933	891	Haskovo	
Чирпанъ	—	—	8,810	—	4,418	—	953	—	—	—	—	674	—	—	—	—	—	—	14,855	—	Tchirpan	
Область Стара-Загора	934	252	69,966	8,322	32,182	619	8,093	—	—	—	—	3,423	1156	—	—	—	—	—	114,598	10,349	Région de Stara-Zagora	
Бѣла	—	—	6,130	860	2,751	—	181	—	—	—	—	133	89	—	—	—	—	—	9,195	945	Béla	
Варна (градска)	638	121	4,508	789	3,357	107	2,213	91	—	—	—	1,467	289	—	—	1,591	—	58	13,832	1,397	Varna (urbain)	
Варна (селска)	45	—	7,729	410	3,245	—	—	—	—	—	—	122	—	—	—	—	—	—	11,141	410	Varna (rural)	
Исперихъ	50	—	2,102	2,356	806	142	—	—	—	—	—	130	94	—	—	—	—	—	3,088	2,592	Ispérah	
Кубратъ	137	—	3,102	3,107	1,210	—	—	—	—	—	—	60	53	—	—	—	—	—	4,509	3,160	Koubrat	
Нови-Пазаръ	—	—	4,684	2,350	2,011	—	257	—	—	—	—	181	—	—	—	—	—	—	7,133	2,350	Novi-Pazar	
Омортагъ	—	—	5,091	1,231	1,250	151	176	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,517	1,382	Omortag	
Попово	44	—	6,523	403	3,135	—	987	—	—	—	—	320	133	—	—	—	—	—	11,009	536	Popovo	
Преславъ	—	42	4,676	1,210	1,926	—	—	—	—	—	—	88	—	—	—	—	—	—	6,690	1,252	Preslav	
Провадия	139	—	10,127	1,237	4,312	—	680	—	—	—	—	470	66	—	—	—	—	—	15,728	1,301	Provadia	
Разградъ	—	—	5,293	3,284	2,891	269	1,186	—	—	—	—	462	83	—	—	—	—	—	9,832	3,636	Razgrad	
Русе (градска)	302	163	2,382	765	1,887	351	1,947	114	—	—	—	1,110	374	—	—	—	—	—	7,628	1,767	Roussé (urbain)	
Русе (селска)	47	—	7,589	1,539	3,641	—	—	—	—	—	—	203	—	—	—	—	—	—	11,480	1,539	Roussé (rural)	
Търговище	54	—	4,406	1,256	1,707	158	777	—	—	—	—	252	165	—	—	—	—	—	7,196	1,579	Targovichté	
Шуменъ	109	—	5,128	5,540	2,389	404	1,959	—	—	—	—	246	186	224	—	—	—	—	10,055	6,550	Choumen	
Область Шуменъ	1,565	326	79,470	26,337	36,518	1582	10,363	205	—	418	—	5,244	1534	224	—	1,591	—	58	135,038	30,402	Région de Choumen	
Всичко 1939/40	10008	2733	591435	47,231	283,204	5087	79,749	2912	1578	979	²⁾ 40,287	9941	803	—	³⁾ 11,127	—	376	—	1,018,651	68,885	1939/40	
1938/39	9,724	2977	596111	50,405	286,356	5233	74,430	2797	1598	871	37,425	9985	819	—	9,382	—	366	—	1,016,211	72,268	1938/39	
1937/38	9,135	2606	606414	55,164	288,629	5123	70,426	2635	1526	782	35,786	8926	916	143	8,375	2336	361	—	1,021,570	77,715	1937/38	
1936/37	8,392	2525	627692	57,823	263,419	4934	55,690	2159	906	709	32,347	7829	757	138	8,278	2244	273	—	997,754	78,361	1936/37	
1935/36	7,502	2406	641975	59,005	250,611	4870	45,239	1874	965	486	30,598	6848	566	124	7,706	1887	265	—	985,427	77,500	1935/36	

Тукъ см. включени: ¹⁾ Данните за селата: Бояна, Горна-бана, Драгалевци, Дървеница, Княжево, Красно село, Надежда и Слатина, — околности на гр. София: 139 ученици въ детските народни училища, 3,864 ученици въ народните първоначални училища, 2,226 ученици въ народните прогимназии, 209 ученици въ народните професионални училища и 54 ученици въ частните професионални училища. ²⁾ 1920 извънредни ученици и ³⁾ 4 извънредни студенти. За предидущитъ години броя на извънреднитъ ученици и студенти е включенъ въ общия брой на ученицитъ.

У compris: ¹⁾ Les données sur les villages de Boyana, Gorna-Bania, Dragalevtzi, Darvénitza, Kniajevo, Krasno selo, Najedja et Slatina aux environs de Sofia: 139 élèves dans les écoles enfantines publiques, 3,864 élèves dans les écoles primaires publiques, 2,226 élèves dans les progymnasies publics, 209 élèves dans les écoles professionnelles publiques et 54 élèves dans les écoles professionnelles privées. ²⁾ 1920 élèves irréguliers et ³⁾ 4 étudiants irréguliers. Pour les années précédentes, le nombre des élèves irréguliers est inclu dans le nombre global des élèves.

Ecoles enfantines et écoles primaires élémentaires, progymnases, corps enseignant et élèves

Données préliminaires

Dans les villages						Общо — Ensemble															Espèces d'écoles
Elèves						Ученици — Elèves															
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école			Училища — Ecoles	Учителски персонал * Corps enseignant				записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école				
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total		мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total			
856	866	1,722	—	—	—	188	1	208	209	4,933	5,155	10,088	4,477	4,728	9,205	—	—	—	Ecoles enfantines		
1,000	977	1,977	—	—	—	184	—	206	206	4,852	4,852	9,724	4,389	4,460	8,849	—	—	—	1939/40 Publiques		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1938/39		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Privées		
56	60	116	—	—	—	27	—	29	29	611	684	1,295	531	603	1,134	—	—	—	Bulgares		
—	—	—	—	—	—	4	—	5	5	107	104	211	105	102	207	—	—	—	Arméniennes		
—	—	—	—	—	—	10	1	10	11	215	187	402	209	175	384	—	—	—	Israélites		
6	4	10	—	—	—	7	—	8	8	160	144	304	130	128	258	—	—	—	Allemandes		
—	—	—	—	—	—	4	—	5	5	44	42	86	39	39	78	—	—	—	Russes		
—	—	—	—	—	—	6	—	6	6	85	97	182	70	79	149	—	—	—	Françaises		
—	—	—	—	—	—	8	—	9	9	131	122	253	94	86	180	—	—	—	Autres		
62	64	126	—	—	—	66	1	72	73	1,353	1,380	2,733	1,178	1,212	2,390	—	—	—	1939/40 Total		
58	75	133	—	—	—	68	3	72	75	1,488	1,489	2,977	1,260	1,279	2,539	—	—	—	1938/39		
918	930	1,848	—	—	—	254	2	280	282	6,286	6,535	12,821	5,655	5,940	11,595	—	—	—	Total		
1,058	1,052	2,110	—	—	—	252	3	278	281	6,350	6,351	12,701	5,649	5,739	11,388	—	—	—	1939/40 général		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1938/39		
Ecoles primaires élémentaires par régions																					
Publiques																					
26,158	24,143	50,301	4,259	4,138	8,397	456	735	968	1,703	33,467	30,761	64,228	31,923	29,429	61,352	5,378	5,205	10,583	Bourgas		
35,689	33,709	69,398	6,562	6,230	12,792	511	1,160	931	2,091	40,691	38,715	79,406	38,844	36,577	75,421	7,178	6,825	14,003	Vratza		
34,679	33,601	68,280	5,785	5,792	11,577	620	1,108	1,202	2,310	45,331	43,871	89,202	42,904	41,191	84,095	7,386	7,267	14,653	Plovdiv		
40,464	37,569	78,033	7,909	7,529	15,438	731	1,294	1,150	2,444	46,881	43,784	90,665	45,117	41,798	86,915	8,922	8,459	17,381	Pleven		
42,700	39,245	81,945	7,969	6,969	14,938	1,078	1,495	1,712	3,207	61,032	57,470	118,502	58,205	53,500	111,705	11,268	10,036	21,304	Sofia		
30,098	28,280	58,378	5,533	5,171	10,704	626	962	968	1,930	36,056	33,910	69,966	34,638	32,498	67,186	6,488	6,110	12,598	Stara-Zagora		
34,904	31,865	66,769	5,980	5,560	11,540	735	812	1,346	2,158	41,564	37,906	79,470	40,329	36,806	77,135	7,128	6,658	13,786	Choumen		
244,692	228,412	473,104	43,997	41,389	85,386	4,757	7,566	8,277	15,813	305,022	286,417	591,439	292,010	271,799	563,809	53,748	50,560	104,308	1939/40 Total		
247,684	231,333	479,017	46,369	43,814	90,183	4,743	7,556	8,309	15,859	307,317	288,794	596,111	293,775	273,780	567,555	55,912	53,269	109,181	1938/39		
Privées																					
1,586	1,358	2,944	117	118	235	65	93	31	124	2,156	1,882	4,038	2,058	1,813	3,871	210	207	417	Bourgas		
33	31	64	5	7	12	7	11	7	18	184	185	369	177	166	343	21	30	51	Vratza		
832	644	1,476	103	64	167	31	60	43	103	1,974	1,575	3,549	1,759	1,370	3,129	247	192	439	Plovdiv		
520	534	1,054	74	81	155	22	34	13	47	1,060	996	2,056	943	841	1,784	126	112	238	Pleven		
5	4	9	2	2	4	21	37	77	114	1,328	1,232	2,560	1,295	1,195	2,490	247	266	513	Sofia		
4,514	2,342	6,856	513	152	665	147	264	36	300	5,419	2,903	8,322	5,045	2,677	7,722	616	191	807	Stara-Zagora		
11,197	10,312	21,509	1,478	1,451	2,929	254	540	134	674	13,735	12,602	26,337	12,885	11,685	24,570	1,711	1,641	3,352	Choumen		
18,687	15,225	33,912	2,292	1,875	4,167	547	1,039	341	1,380	25,856	21,375	47,231	24,162	19,747	43,909	3,178	2,639	5,817	1939/40 Total		
19,844	16,421	33,265	2,499	1,939	4,438	569	1,071	341	1,412	27,454	22,951	50,405	25,357	20,947	46,304	3,505	2,784	6,289	1938/39		
263,379	243,637	507,016	46,289	43,264	89,553	5,304	8,605	8,618	17,223	330,878	307,792	638,670	316,172	291,546	607,718	56,926	53,199	110,125	Total		
267,528	247,754	515,282	48,868	45,753	94,621	5,312	8,627	8,650	17,277	334,771	311,745	646,516	319,132	294,727	613,859	59,417	56,053	115,470	1939/40 général		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1938/39		

* Vers la fin de l'année scolaire.

) L'enseignement a été donné par les instituteurs de l'école primaire correspondante.

4. Детски, първоначални училища и прогимназии, учителски персонал и ученици —

(Продължение и край)

Видове училища	Въ градовете — Dans les villes												Въ селата —								
	Ученици — Elèves																				
	Учителски персонал * Corps enseignant			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école			Учителски персонал * Corps enseignant			записани inscrits					
	Училища — Ecoles		мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	Училища — Ecoles	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total
Частни първоначални училища — по народностен характер																					
Български	1	1	2	3	17	34	51	15	34	49	5	7	12	1	—	1	1	6	4	10	
Арменски	13	21	32	53	659	661	1,320	626	640	1,266	122	124	246	—	—	—	—	—	—	—	
Еврейски	18	23	54	77	841	740	1,581	817	716	1,533	180	138	318	—	—	—	—	—	—	—	
Нѣмски	6	15	19	34	660	557	1,217	640	538	1,178	114	117	231	2	—	5	5	48	46	94	
Руски	4	6	13	19	143	132	275	135	129	264	25	31	56	1	1	—	1	14	16	30	
Турски	41	90	36	126	3,182	2,265	5,447	2,748	1,924	4,672	339	214	553	443	861	128	989	19,780	16,362	36,142	
Френски	8	10	29	39	280	333	613	274	321	595	52	70	122	—	—	—	—	—	—	—	
Други	9	11	22	33	226	225	451	220	220	440	49	60	109	—	—	—	—	—	—	—	
Всичко	100	177	207	384	6,008	4,947	10,955	5,475	4,522	9,997	886	761	1,647	447	862	134	996	19,848	16,428	36,276	
Прогимназии																					
Народни																					
Смѣсени {	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	140	64	76	140	2,490	2,619	5,109	
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	186	133	224	357	6,625	5,282	11,907	
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
двукласни	1	1	2	3	38	22	60	37	20	57	—	—	—	—	—	—	—	6,625	5,282	11,907	
трикласни	174	755	957	1,712	38,293	31,974	70,267	35,853	30,380	66,233	10,418	8,784	19,202	1,467	2,771	2,539	5,310	116,086	79,775	195,861	
Всичко 1939/40	175	755	959	1,715	38,331	31,976	70,327	35,890	30,400	66,290	10,418	8,784	19,202	1,793	2,968	2,839	5,807	125,201	87,676	212,877	
1938/39	163	720	934	1,654	38,820	31,642	70,462	35,896	30,029	65,925	9,673	8,448	18,121	1,769	2,906	2,837	5,743	128,194	87,700	215,894	
Частни																					
Американски																					
Девически	1	—	4	4	—	34	34	—	32	32	—	9	9	—	—	—	—	—	—	—	
Смѣсени	1	—	5	5	35	31	66	35	31	66	13	11	24	—	—	—	—	—	—	—	
Арменски																					
Смѣсени	3	15	6	21	205	173	378	200	170	370	52	54	106	—	—	—	—	—	—	—	
Еврейски																					
Смѣсени	5	14	16	30	381	213	594	372	206	578	99	60	159	—	—	—	—	—	—	—	
Италиански																					
Смѣсени	3	6	7	13	106	115	221	101	107	208	26	34	60	—	—	—	—	—	—	—	
Нѣмски																					
Девически	1	—	5	5	—	90	90	—	84	84	—	27	27	—	—	—	—	—	—	—	
Смѣсени	5	12	8	20	319	242	561	310	238	548	108	68	176	1	1	2	3	13	7	20	
Турски																					
Мъжки	2	4	2	6	149	3	152	139	3	142	41	—	41	3	8	—	8	269	—	269	
Смѣсени	11	33	5	38	1,272	296	1,568	1,209	272	1,481	313	57	370	4	6	4	10	206	68	274	
Френски																					
Мъжки	2	15	—	15	250	—	250	242	—	242	78	—	78	—	—	—	—	—	—	—	
Девически	4	—	18	18	—	240	240	—	233	233	—	92	92	—	—	—	—	—	—	—	
Смѣсени	2	—	10	10	16	38	54	15	37	52	5	12	17	—	—	—	—	—	—	—	
Други																					
Смѣсени	6	11	12	23	178	133	311	171	131	302	54	39	93	1	1	—	1	1	4	5	
Всичко 1939/40	46	110	98	208	2,911	1,608	4,519	2,794	1,544	4,338	789	463	1,252	9	16	6	22	489	79	568	
1938/39	47	124	103	227	3,006	1,714	4,720	2,865	1,618	4,484	719	466	1,185	9	16	5	21	452	61	513	
Общо 1939/40	221	866	1,057	1,923	41,242	33,604	74,846	38,684	31,944	70,628	11,207	9,247	20,454	1,802	2,984	2,845	5,829	125,690	87,755	213,445	
1938/39	210	844	1,037	1,881	41,826	33,356	75,182	38,762	31,647	70,409	10,392	8,914	19,306	1,778	2,922	2,842	5,764	128,646	87,761	216,407	

* Към края на учебната година.

Ecoles enfantines, écoles primaires élémentaires et progymnases, corps enseignant et élèves

(Suite et fin)

Dans les villages									Общо — Ensemble															Espèces d'écoles	
Elèves									Ученици — Elèves																
следвали до края на годината ayantsuivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école			Учителски персонал * Corps enseignant				записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили съ успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école									
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	Училища — Ecoles	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total							
5	4	9	2	2	4	2	1	3	4	23	38	61	20	38	58	7	9	16	Ecoles primaires privées d'après le caractère ethnique						
—	—	—	—	—	—	13	21	32	53	659	661	1,320	626	640	1,266	122	124	246	Bulgares						
43	39	82	4	4	8	18	23	54	77	841	740	1,581	817	716	1,533	180	138	318	Arméniennes						
14	16	30	3	2	5	8	15	24	39	708	603	1,311	683	577	1,260	118	121	239	Israélites						
18,625	15,166	33,791	2,283	1,867	4,150	5	7	13	20	157	148	305	149	145	294	28	33	61	Allemandes						
—	—	—	—	—	—	8	10	29	39	280	333	613	274	321	595	52	70	122	Russes						
—	—	—	—	—	—	9	11	22	33	226	225	451	220	220	440	49	60	109	Turques						
18,687	15,225	33,912	2,292	1,875	4,167	547	1,039	341	1,380	25,856	21,375	47,231	24,162	19,747	43,909	3,178	2,636	5,814	Françaises						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Autres						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Total						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Progymnases						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Publics						
2,292	2,261	4,553	—	—	—	140	64	76	140	2,490	2,619	5,109	2,292	2,261	4,553	—	—	—	d'une classe						
6,321	4,766	11,087	—	—	—	187	134	226	360	6,663	5,304	11,967	6,358	4,786	11,144	—	—	—	de deux classes						
110,182	72,617	182,799	31,177	15,144	46,321	1,641	3,526	3,496	7,022	154,379	111,749	266,128	146,035	102,997	249,032	41,595	23,928	65,523	de trois classes						
118,795	79,644	198,439	31,177	15,144	46,321	1,958	3,724	3,798	7,522	163,532	119,672	283,204	154,685	110,044	264,729	41,595	23,928	65,523	1939/40 Total						
120,778	78,691	199,469	29,983	14,015	43,998	1,932	3,626	3,771	7,397	167,014	119,342	286,356	156,674	108,720	265,394	39,656	22,463	62,119	1938/39						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Privés						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Américains						
—	—	—	—	—	—	1	—	4	4	—	34	34	—	32	32	—	9	9	De filles						
—	—	—	—	—	—	1	—	5	5	35	31	66	35	31	66	13	11	24	Mixtes						
—	—	—	—	—	—	3	15	6	21	205	173	378	200	170	370	52	54	106	Arméniens						
—	—	—	—	—	—	5	14	16	30	381	213	594	372	206	578	99	60	159	Mixtes						
—	—	—	—	—	—	3	6	7	13	106	115	221	101	107	208	26	34	60	Israélites						
—	—	—	—	—	—	1	—	5	5	—	90	90	—	84	84	—	27	27	Mixtes						
13	7	20	2	3	5	6	13	10	23	332	249	581	323	245	568	110	71	181	Italiens						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mixtes						
252	—	252	66	—	66	5	12	2	14	418	3	421	391	3	394	107	—	107	Allemands						
189	46	235	38	10	48	15	39	9	48	1,478	364	1,842	1,398	318	1,716	351	67	418	De filles						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mixtes						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Turcs						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	De garçons						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mixtes						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Français						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	De garçons						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	De filles						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Mixtes						
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Autres						
1	4	5	—	1	1	7	12	12	24	179	137	316	172	135	307	54	40	94	Mixtes						
455	57	512	106	14	120	55	126	104	230	3,400	1,687	5,087	3,249	1,601	4,850	895	477	1,372	1939/40 Total						
428	50	478	106	5	111	56	140	108	248	3,458	1,775	5,233	3,294	1,668	4,962	825	471	1,296	1938/39						
119,250	79,701	198,951	31,283	15,158	46,441	2,023	3,850	3,902	7,752	166,932	121,359	288,291	157,934	111,645	269,579	42,490	24,405	66,895	Total général						
121,206	78,741	199,947	30,089	14,020	44,109	1,988	3,766	3,879	7,645	170,472	121,117	291,589	159,968	110,388	270,356	40,481	22,934	63,415	1938/39						

* Vers la fin de l'année scolaire.

Gymnases incomplets et complets, corps enseignant et élèves

Données préliminaires)

Dans les villages										Общо — Ensemble										Espèces d'écoles
Elèves										Ученици — Elèves										
следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на гимназията** ayant terminé avec succès le cours du gymnase**			Учителски персонал* Corps enseignant*			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на гимназията** ayant terminé avec succès le cours du gymnase**					
момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	Училища — Ecoles	мъже hommes	жени femmes	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total	момчета garçons	момичета filles	общо total		
1,923	604	2,527	—	—	—	31	99	113	212	4,856	1,591	6,447	4,337	1,444	5,781	—	—	—	Mixtes	— De cinq classes
—	—	—	—	—	—	1	4	9	13	299	81	380	275	74	349	—	—	—	Mixtes	— De six classes
1,923	604	2,527	—	—	—	32	103	122	225	5,155	1,672	6,827	4,612	1,518	6,130	—	—	—	Total	
<i>Complets</i>																				
—	—	—	—	—	—	23	726	493	1,219	24,758	137	24,895	22,341	130	22,471	3,080	39	3,119	De garçon	
—	—	—	—	—	—	20	66	517	583	32	16,589	16,621	30	15,404	15,434	—	2,429	2,429	De filles	
906	306	1,212	93	19	112	39	401	540	941	21,165	10,241	31,406	19,318	9,688	29,006	2,171	1,115	3,286	Mixtes	
906	306	1,212	93	19	112	82	1,193	1,550	2,743	45,955	26,967	72,922	41,689	25,222	66,911	5,251	3,583	8,834	Total	
2,829	910	3,739	93	19	112	114	1,296	1,672	2,968	51,110	28,639	79,749	46,301	26,740	73,041	5,251	3,583	8,834	1939/40 Total	
2,471	722	3,193	73	16	89	112	1,379	1,551	2,930	47,655	26,775	74,430	42,716	24,843	67,559	4,547	2,959	7,506	1938/39	
<i>Privés</i>																				
<i>Incomplets</i>																				
<i>Italiens</i>																				
—	—	—	—	—	—	2	11	6	17	183	115	298	168	109	277	—	—	—	Mixtes	— De six classes
<i>Allemands</i>																				
—	—	—	—	—	—	1	3	1	4	30	22	52	29	21	50	—	—	—	Mixtes	— De cinq classes
—	—	—	—	—	—	2	7	2	9	45	40	85	44	39	83	—	—	—	Mixtes	— De six classes
<i>Français</i>																				
—	—	—	—	—	—	1	2	5	7	—	32	32	—	29	29	—	—	—	Mixtes	— De six classes
<i>Complets</i>																				
—	—	—	—	—	—	1	2	12	14	—	165	165	—	162	162	—	31	31	De filles	} Américains
276	218	494	34	27	61	1	25	25	50	292	222	514	276	218	494	34	27	61	Mixtes	
—	—	—	—	—	—	1	11	3	14	90	105	195	90	101	191	21	12	33	Mixtes	— Italiens
—	—	—	—	—	—	1	—	13	13	—	132	132	—	124	124	—	12	12	De filles	} Allemands
—	—	—	—	—	—	1	15	3	18	180	144	324	176	141	317	27	21	48	Mixtes	
—	—	—	—	—	—	1	11	—	11	68	2	70	61	2	63	7	3	10	De garçons	— Roumains
—	—	—	—	—	—	2	11	11	22	127	145	272	120	143	263	23	17	40	Mixtes	— Russes
—	—	—	—	—	—	2	27	—	27	324	—	324	313	—	313	46	—	46	De garçons	} Français
—	—	—	—	—	—	4	3	31	34	—	449	449	—	419	419	—	79	79	De filles	
276	218	494	34	27	61	20	128	112	240	1,339	1,575	2,912	1,277	1,508	2,785	158	202	360	1939/40 Total	
280	218	498	35	32	67	20	134	95	229	1,317	1,480	2,797	1,244	1,434	2,678	185	203	388	1938/39	
3,105	1,123	4,228	127	46	173	134	1,424	1,784	3,208	52,449	30,217	82,666	47,578	28,243	75,821	5,409	3,785	9,194	1939/40 Total général	
2,751	940	3,691	108	48	156	132	1,513	1,646	3,159	48,972	28,255	77,227	43,960	26,277	70,237	4,732	3,162	7,894	1938/39	

* Vers la fin de l'année scolaire.

** Au commencement et à la fin de l'année scolaire

6. Специални и професионални училища, учителски персонал и ученици

Etablissements d'enseignement spécial et professionnel, corps enseignant et élèves

(Предварителни данни — Données préliminaires)

Видове училища Espèces d'écoles	Училища — Ecoles	Преподавателски персонал * Corps enseignant						Ученици — Elèves																	
		редовен — régulier						допълнителен supplémentaire	записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école										
		управнявал само учителство n'exerçant que la profession d'enseignant		управнявал и друго занятие exerçant aussi une autre profession		общо — total	м											ж	об	м	ж	об	м	ж	об

Специални училища — Ecoles spéciales

Якушерски De sages-femmes	срѣдни secondaires	1	—	—	2	1	3	9	—	9	—	53	53	—	52	52	—	23	23
Курсъ за учителки при училище „Мария-Луиза“ Cours pour institutrices près l'école „Marie Louise“	срѣдни secondaires	1	—	6	—	—	6	—	6	6	—	155	155	—	136	136	—	39	39
Духовно-православни Ecclesiastiques-orthodoxes	срѣдни secondaires	3	29	—	25	—	54	1	—	1	878	—	878	850	—	850	151	—	151
	нисши inférieures	1	—	—	1	—	1	2	—	2	33	—	33	32	—	32	31	—	31
Духовно-мохамедански (медресета)—Ecclesiastiques mahométans (medressés)	срѣдни secondaires	1	3	—	7	—	10	—	—	—	220	—	220	198	—	198	16	—	16
	нисши inférieures	3	1	1	9	—	11	2	—	2	330	—	330	299	—	299	80	—	80
За милосърдни сестри De sœurs de charité	срѣдни secondaires	1	—	6	4	2	12	11	2	13	—	140	140	—	134	134	—	42	42
Педагогически институти Instituts pédagogiques	срѣдни secondaires	2	1	4	8	5	18	5	1	6	—	134	134	—	125	125	—	45	45
Полицейски — Ecoles de police	нисши inférieures	1	7	—	8	—	15	—	—	—	358	—	358	356	—	356	346	—	346
Срѣденъ отдѣлъ при музикалната академия Section secondaire près l'académie de musique	срѣдни secondaires	1	—	—	—	—	—	—	—	—	126	130	256	117	120	237	6	8	14
Всичко — Total 1939/40		14	41	17	64	8	130	30	9	39	1,945	612	2,557	1,852	567	2,419	630	157	787
1938/39		14	54	14	30	10	128	29	6	35	1,920	549	2,469	1,807	524	2,331	567	179	746

Професионални училища — Ecoles professionnelles

Търговски De commerce	срѣдни secondaires	13	149	45	20	6	220	31	6	37	4,899	1,038	5,937	4,565	1,008	5,573	791	116	907
	практически pratiques	7	13	17	8	14	52	34	16	50	1,154	554	1,708	1,045	529	1,574	163	81	244
Технически — Techniques																			
Морско-машинни Maritimes de machines	срѣдни secondaires	1	6	—	—	—	6	—	—	—	141	—	141	140	—	140	39	—	39
Технически (строителенъ, землебренъ, лесовъденъ и миненъ отдѣли)—De technique (de construction, d'arpentage, de sylviculture et de mines)	срѣдни secondaires	1	22	4	5	3	34	—	—	—	418	—	418	407	—	407	120	—	120
Промишлени — Industrielles																			
Девически занаятчийски и домакински — Ecoles professionnelles et de ménage pour jeunes filles	практически pratiques	1	—	—	1	2	3	2	—	2	—	41	41	—	36	36	—	32	32
	допълн. практ. pratiques supplémentaires	77	3	295	85	91	474	125	126	251	—	9,388	9,388	—	8,776	8,776	—	2,281	2,281
Дърводелски (мебелни, столарски, коларски, рѣзбарски и др.) — De menuiserie (de meubles, de chaiserie, de charbonnerie, de sculpture sur bois, etc.)	срѣдни secondaires	1	11	—	—	—	11	1	—	1	119	—	119	113	—	113	31	—	31
	практически pratiques	21	133	7	37	1	178	25	6	31	2,254	—	2,254	2,091	—	2,091	543	—	543
За приложни изкуства Des arts appliqués	срѣдни secondaires	1	2	2	2	1	7	—	—	—	8	78	86	6	67	73	—	9	9
Занаятчийски (чир. и калф. отдѣли) — Professionnelles (sections d'apprentis et de contre-maitres)	допълн. практ. pratiques supplémentaires	33	40	2	128	11	181	256	3	259	9,299	757	10,056	7,391	684	8,075	2,696	311	3,007
Каменоделни De taille de pierres	практически pratiques	1	5	1	1	—	7	—	—	—	75	—	75	72	—	72	18	—	18
Керамични и грънчарски De céramique et de poterie	практически pratiques	2	11	—	3	—	14	2	—	2	86	—	86	80	—	80	29	—	29
Кожарски De peausserie	срѣдни secondaires	1	5	—	1	2	8	—	—	—	66	—	66	59	—	59	13	—	13
Машино-плетачески De tricotage à la machine	практически pratiques	1	—	2	—	3	5	3	2	5	—	41	41	—	29	29	—	18	18
Мелничарски De minoterie	срѣдни secondaires	1	9	1	1	—	11	4	—	4	174	—	174	163	—	163	11	—	11
Механо-технически и механо- електро-технически Mécano-techniques et mécano-électro-techniques	срѣдни secondaires	6	92	6	7	2	107	24	1	25	1,548	—	1,548	1,473	—	1,473	211	2	213
	практически pratiques	4	38	1	4	1	44	9	6	15	634	—	634	587	—	587	198	—	198
	допълн. практ. pratiques supplémentaires	1	—	—	1	—	1	4	—	4	23	—	23	20	—	20	13	—	13

* Към края на учебната година — Vers la fin de l'année scolaire.

† Сведенията са показани към Музикалната академия — Les renseignements sur le corps enseignant sont indiqués dans ces relatifs à l'académie de musique.

6. Специални и професионални училища, учителски персонал и ученици

Etablissements d'enseignement spécial et professionnel, corps enseignant et élèves

(Продължение и край)

(Suite et fin)

Видове училища Espèces d'écoles	Училища — Ecoles	Преподавателски персонал * Corps enseignant						Ученици — Elèves											
		редовенъ — régulier						допълнителен supplémentaire	записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на училището ayant terminé avec succès le cours de l'école				
		управлявал само учителството n'exerçant que la profession d'enseignant		управлявал и друго занятие exerçant aussi une autre profession		общо total													
		м h	ж f	м h	ж f		м h											ж f	об t
Млякарски — De laiterie	практически	1	2	—	1	—	3	—	—	—	27	—	27	26	—	26	26	—	26
Обущарски и шивашки De cordonnerie et de couture	практически	1	4	—	2	—	6	7	—	7	138	—	138	133	—	133	43	—	43
Печатарски — D'imprimerie	допълн.-практ. prat.-supplém.	1	1	—	13	—	14	—	—	183	6	189	135	6	141	30	3	33	
Подковачески De maréchaux — ferrants	практически	1	4	—	—	—	4	6	—	6	69	—	69	69	—	69	31	—	31
Сарачески De bourrellerie	практически	1	1	—	1	—	2	2	1	3	27	—	27	27	—	27	—	—	—
Сградостроителни — De construction de bâtiments	практически	3	13	1	1	—	15	6	—	6	257	—	257	237	—	237	54	—	54
Текстилни (тъкачни и тъкачно-бояджийски) De textiles (de tissage et de teinture)	срѣдни secondaires	1	8	—	1	—	9	2	1	3	119	—	119	119	—	119	25	—	25
	практически	2	2	3	—	—	5	2	6	8	107	8	115	101	8	109	54	1	55
Селско-стопански — D'économie rurale	срѣдни secondaires	2	20	—	5	—	25	—	1	1	291	—	291	279	—	279	—	—	—
Земедѣлски — D'agriculture	практически	4	15	—	9	1	25	6	1	7	239	—	239	227	—	227	106	—	106
	допълн.-практ. prat.-supplém.	208	310	261	321	246	1,138	175	54	229	7,469	7,364	14,833	5,915	5,227	11,142	1,691	1,542	3,233
Градинарски — D'horticulture	практически	1	3	—	1	—	4	3	1	4	32	—	32	30	—	30	—	—	—
Тютюневи — De tabacs	практически	2	6	—	1	—	7	6	1	7	70	—	70	67	—	67	—	—	—
Земедѣлско-домакински D'agriculture et d'économie domestique	срѣдни secondaires	1	1	8	—	—	9	—	—	—	87	—	87	—	86	86	—	32	32
	практически	11	10	34	13	17	74	11	9	20	—	662	662	—	637	637	—	254	254
Лозаро-винарски-гради- нарски — De viticulture, de viticulture et d'horticulture	срѣдни secondaires	1	11	—	3	2	16	2	—	2	177	—	177	169	—	169	34	—	34
Горски — Ecoles forestières	практически	1	4	—	1	—	5	—	—	—	101	—	101	101	—	101	98	—	98
	срѣдни secondaires	30	336	66	45	16	463	64	8	73	7,960	1,203	9,163	7,493	1,161	8,654	1,275	159	1,434
	практически	141	267	361	168	128	924	247	175	422	5,270	10,653	15,923	4,893	9,979	14,872	1,363	2,635	3,998
Всичко — Total	допълн. практ. pratiques supplémentaires	244	351	263	464	259	1,337	437	57	494	16,974	8,168	25,142	13,461	5,953	19,414	4,430	1,888	6,318
Общо — Ensemble	{ 1939/40 1938/39	415 359	954 910	690 642	677 602	403 324	2,724 2,478	748 700	241 201	989 901	30,204 29,072	20,024 18,338	50,228 47,410	25,847 24,662	17,093 15,454	42,940 40,116	7,058 7,269	4,682 4,596	11,750 11,865
Професионални училища по издръжка Ecoles professionnelles d'après l'entretien	срѣдни secondaires	19	231	34	25	8	298	23	3	26	4,763	217	4,980	4,494	209	4,703	780	43	823
Държавни — De l'Etat	практически	69	253	98	84	33	468	97	39	136	4,116	1,971	6,087	3,848	1,878	5,726	1,202	607	1,809
	допълн.-практ. prat.-supplém.	208	310	261	321	246	1,138	175	54	229	7,469	7,364	14,833	5,915	5,227	11,142	1,691	1,542	3,233
Общински — Des communes	срѣдни secondaires	1	9	6	2	1	18	—	—	—	412	125	537	388	121	509	29	8	37
	практически	10	—	29	11	5	45	23	22	45	—	869	869	—	779	779	—	178	178
На търговско-индустриални камари — Appartenant à des Chambres de commerce et d'industrie	срѣдни secondaires	4	60	15	8	6	89	13	1	14	1,750	601	2,351	1,637	592	2,229	337	87	424
	практически	2	2	—	1	3	6	25	9	34	246	139	385	229	132	361	56	22	78
	допълн.-практ. prat.-supplém.	34	41	2	141	11	195	256	3	259	9,482	763	10,245	7,526	690	8,216	2,726	314	3,040
На инородни и иновѣрни общества — Appartenant à des communautés et soci- étés ethniques étrangères	срѣдни secondaires	4	24	5	7	—	36	28	5	33	517	153	670	499	145	644	71	12	83
	практически	2	—	1	—	—	1	2	8	10	—	22	22	—	21	21	—	—	—
	допълн.-практ. prat.-supplém.	2	—	—	2	2	4	6	—	6	23	41	64	20	36	56	13	32	45
На културни просвѣтни дружества — Appartenant à des sociétés de haute culture	практически	41	—	171	48	58	277	75	68	143	—	5,531	5,531	—	5,214	5,214	—	1,332	1,332
На частни лица — Apparte- nant à des particuliers	срѣдни secondaires	2	12	6	3	1	22	—	—	—	518	107	625	475	94	569	58	9	67
	практически	17	12	62	24	29	127	25	29	54	908	2,121	3,029	816	1,955	2,771	105	496	601

* Към края на учебната година — Vers la fin de l'année scolaire.

1) Тук е включено и едно училище за малолѣтни престъпници — Y compris une école pour mineurs criminels.

2) Тук сж включени 295 момчета и 1625 момичета извънредни ученици — Y compris 795 garçons et 1625 filles élèves irréguliers.

7. Държавен университет — преподавателски персонал по факултети

Université de l'Etat — corps enseignant par facultés

Предварителни данни — Données préliminaires

Факултети	Професори Professeurs			Доценти Chargés de cours			Лектори и допълнителни преподаватели Lecteurs et lecteurs suppléants		Асистенти Assistants		Общо Total		Факултети
	редовни ordinaires	извънредни extraordinaires	хонорувани à honoraires	редовни ordinaires	частни хонорувани à honoraires	Лектори и допълнителни преподаватели Lecteurs et lecteurs suppléants	м	ж	м	ж	м	ж	
Историко-филологически . . .	15	9	—	4	—	7	8	1	11	1	54	2	Historico-philologique
Физико-математически . . .	18	5	—	5	1	1	—	—	31	2	60	3	Physico-mathématique
Юридически	12	6	4	1	—	2	—	—	8	—	33	—	De droit
Медицински	11	3	—	7	—	15	—	—	66	3	102	3	De médecine
Агрономо-лесовъдски	7	7	—	3	—	2	2	—	30	—	51	—	D'agronomie et de sylviculture
Богословски	9	—	—	—	—	2	—	—	—	—	11	—	De théologie
Ветеринарно-медицински . . .	5	5	—	4	—	3	—	—	9	—	26	—	De médecine vétérinaire
Всичко 1939/40	77	35	4	24	1	32	10	1	155	6	337	8	Total 1939/40
1938/39	76	37	3	20	—	34	11	1	150	6	331	7	1938/39

Отъ тяхъ: 1) 10 асистенти, 2) 12 асистенти — Dont : 1) 10 assistants, 2) 12 assistants

8. Държавен университет — студенти по факултети

Université de l'Etat — étudiants par facultés

Предварителни данни — Données préliminaires

Факултети	Записани — Inscrits						Свършили курса на факултета Ayant terminé le cours de la faculté			Факултети	
	зимно полугодие semestre d'hiver			лѣтно полугодие semestre d'été			мъже hommes	жени femmes	общо total		
	мъже hommes	жени femmes	общо total	мъже hommes	жени femmes	общо total					
Историко-филологически	Философия	125	132	257	128	142	270	10	23	33	Philosophie
	Педагогия	119	95	214	123	97	220	19	28	47	Pédagogie
	История	64	63	127	72	61	133	7	19	26	Histoire
	География	63	47	110	66	53	119	4	10	14	Géographie
	Славянска филология	137	217	354	126	215	341	24	31	55	Philologie slave
	Класическа филология	34	62	96	27	67	94	4	16	20	Philologie classique
	Романска филология	124	196	320	72	220	292	2	60	62	Philologie romane
	Германска филология	98	201	299	60	198	258	—	19	19	Philologie allemande
	Английска филология	21	34	55	11	27	38	1	8	9	Philologie anglaise
	Всичко	785	1,047	1,832	685	1,080	1,765	71	214	285	Total
Физико-математически	Математика	188	131	319	162	129	291	17	11	28	Mathématique
	Физика	59	35	94	52	32	84	2	6	8	Physique
	Химия	96	37	133	84	39	123	12	8	20	Chimie
	Естеств. история	141	57	198	133	57	190	13	11	24	Histoire naturelle
	Всичко	484	260	744	431	257	688	44	36	80	Total
Юридически	Правенъ отдѣлъ	1,652	126	1,778	1,540	112	1,652	278	29	307	Section de droit
	Дър. стоп. отдѣлъ	425	21	446	413	20	433	—	—	—	Section économique de l'Etat
	Всичко	2,077	147	2,224	1,953	132	2,085	278	29	307	Total
Медицински	803	148	951	784	149	933	111	28	139	De médecine	
Агрономо-лесовъдски	Земедѣлие	318	33	351	317	31	348	43	4	47	Agriculture
	Лесовъдство	175	—	175	173	—	173	28	—	28	Sylviculture
	Всичко	493	33	526	490	31	521	71	4	75	Total
Богословски	324	72	396	275	38	313	41	1	42	De théologie	
Ветеринарно-медицински	257	—	257	212	—	212	52	—	52	De médecine vétérinaire	
Общо 1939/40	5,223	1,707	6,930	4,830	1,687	6,517	668	312	980	1939/40—Total général	
1938/39	4,106	1,447	5,553	3,774	1,452	5,226	731	306	1,037	1938/39	

9. Висши търговски училища — преподавателски персонал и студенти

Ecoles des hautes études commerciales — corps enseignant et étudiants

Предварителни данни — Données préliminaires

Градове	Учебни заведения Etablissements d'enseignement	Преподавателски персонал Corps enseignant*	Студенти — Etudiants									Villes
			записани inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на учебното заведение ayant terminé avec succès le cours de l'établissement d'enseignement			
			м h	ж f	об t	м h	ж f	об t	м h	ж f	об t	
Варна	1	22	1,501	90	1,591	1,324	85	1,409	197	6	203	Varna
Свищовъ	1	23	1,147	57	1,204	1,084	54	1,138	26	1	27	Svichtov
	1939/40	2	2,648	147	2,795	2,408	139	2,547	223	7	230	1939/40
	1938/39	2	2,440	112	2,552	2,263	105	2,368	179	20	199	1938/39

* Към края на учебната година — Vers la fin de l'année scolaire.

10. Художествена и музикална академии и Военно на Н. В. училище — преподавателски персонал и студенти

Académie des Beaux-arts, académie de musique et école militaire de S. M. le Roi — corps enseignant et étudiants

Предварителни данни — Données préliminaires

Видове учебни заведения	Учебни заведения Etablissements d'enseignement		Преподавателски персонал — Corps enseignant*						Студенти — Etudiants									Espèces d'établissements d'enseignement						
			редовни професори professeurs ordinaires		извънредни професори professeurs extraordinaires		редовни преподаватели lecteurs ordinaires		частни преподаватели lecteurs privés		общо — total		записани — inscrits			следвали до края на учебната година — ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire			свършили с успех курса на учебното заведение ayant terminé avec succès le cours de l'établissement d'enseignement**					
			м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	общо total	общо section générale	специален (висш) отдел section spéciale (supérieure)	общо total	общо section générale	специален (висш) отдел section spéciale (supérieure)	общо total		м h	ж f	об t			
			м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h		ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	об t
Художествена академия	1	9	—	3	—	1	—	—	—	13	44	24	61	23	152	40	23	58	23	144	22	10	32	Académie des Beaux-arts
Музикална академия	1	5	2	1	2	9	2	16	16	53	—	—	110	118	228	—	—	105	113	218	13	12	25	Académie de musique
Военно на Н. В. училище	1	—	—	—	—	9	—	28	—	37	—	—	556	—	556	—	—	549	—	549	159	—	159	Ecole militaire de S. M. le Roi
Всичко — 1939/40	3	14	2	4	2	19	2	44	16	103	44	24	727	141	936	40	23	712	136	911	194	22	216	1939/40 Total
1938/39	3	13	1	5	3	15	1	46	17	101	37	19	639	99	794	37	19	633	95	784	150	19	169	1938/39

* Към края на учебната година — Vers la fin de l'année scolaire.

11. Учителски и земеделско-домакински институти, телеграфо-пощенско училище Instituts de professeurs et instituts d'agriculture et d'économie ménagère, école de télégraphe et de poste

Предварителни данни — Données préliminaires

Видове учебни заведения Espèces d'établissements d'enseignement	Преподавателски персонал* Corps enseignant									Курсисти — Elèves fréquentant les cours												
	Учебни заведения Etablissements d'enseignement		редовен régulier			общо — total	допълнителен supplémentaire			записани — inscrits			следвали до края на годината ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire						свършили с успех курс на учебното заведение ayant terminé avec succès le cours de l'établissement d'enseignement			
			м h	ж f	общо total					година année		година année		общо — total		година année		година année				общо — total
	м h	ж f				общо total	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	общо total			
Учителски институти Instituts de professeurs	2	26	4	1	—	31	2	1	3	128	65	122	62	377	120	64	121	62	367	99	59	158
Опитен педагогически институт Institut pédagogique d'expérimentation	1	17	3	—	1	21	2	1	3	80	40	71	33	224	80	39	69	32	220	53	36	89
Земеделско-домакински институт Institut d'agriculture et d'économie ménagère	1	1	7	—	1	9	1	2	3	—	38	—	30	68	—	38	—	29	67	—	32	32
Телеграфо-пощенско училище — Ecole de télégraphe et de poste	1	6	—	8	—	14	1	—	1	70	—	64	—	134	70	—	64	—	134	66	—	66
Всичко — Total 1939/40	5	50	14	9	2	75	6	4	10	278	143	257	125	803	270	141	254	123	788	218	127	345
1938/39	5	54	16	4	1	75	6	2	8	282	138	254	145	819	268	133	248	145	794	274	151	425

12. Институти за глухонѣми, слѣпи и бавно развиващи се деца — преподавателски персоналъ и ученици

Instituts de sourds-muets, d'aveugles et d'enfants se développant lentement — corps enseignant et élèves

Предварителни данни — Données préliminaires

Видове институти Espèces d'instituts	Преподавателски персонал* Corps enseignant									Ученици — Elèves														
	Институти — Instituts		редовен régulier			общо — total	допълнителен supplémentaire			записани — inscrits			следвали до края на годината Elèves ayant suivi le cours jusqu'à la fin de l'année scolaire						Ученици, свършили с успех курс на институти Elèves ayant terminé avec succès le cours de l'institut					
			м h	ж f	общо total					съ вроден недостатък ayant un vice congénital		съ придобит недостатък ayant un vice acquis		съ непоказан недостатък ayant des vices non indiqués		всичко — total		година année				година année		общо — total
	м h	ж f				общо total	м h	ж f	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	м h	ж f	общо total	м h	ж f	общо total			
За глухонѣми Pour sourds-muets	3	21	5	2	—	28	1	3	4	36	31	76	51	1	—	113	82	195	110	76	186	6	2	8
За слѣпи — Pour aveugles	1	7	6	4	3	20	—	—	—	25	15	33	24	—	—	58	39	97	57	36	93	6	4	10
За бавно развиващи се деца Pour enfants se développant lentement	1	—	5	2	3	10	1	1	2	42	17	5	—	15	5	62	22	84	59	17	76	—	—	—
Всичко — Total 1939/40	5	28	16	8	6	58	2	4	6	103	63	114	75	16	5	233	143	376	226	129	355	12	6	18
1938/39	5	31	19	10	4	64	3	3	6	86	47	120	80	20	13	226	140	366	218	134	352	23	13	36

* Към края на учебната година — Vers la fin de l'année scolaire.

София, 25 януарий 1940

Sofia, le 25 janvier 1940

и. д. Главен Директор на статистиката:

Le Directeur Général de la Statistique p. 1.:

П. Вжаровъ

P. Vajaroff